PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XXIII-Nº 5.781- LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 9 DE JULIO DE 1974- 20 PAGINAS -$b.2.oo

Fue posesionado el gabinete militar

MINISTROS MILITARES.- Arriba, de izquierda a derecha. Ministro de Relaciones Exteriores, Gral. Brig. Alberto Guzmán Soriano, de Coordinación, Gral. Brig. Juan Lechín Suárez; de Interior, Cnl. Aé. Juan Pereda Asbún; de Finanzas, Cnl. Víctor Castillo Suárez; de Defensa Nacional, Gral.-brig.René Bernal Escalante, de Asuntos Campesinos y Agropecuaria Cnl. Alberto Natusch Busch. ABAJO, de izquierda a derecha: Ministro de Educación Cnl. Waldo Bernal, de Industria y Comercio, Cnl. Miguel Ayoroa Montaño, de Minería, Cnl. Antonio Zelaya; de Energía e Hidrocarburos, Cnl. Guillermo Jiménez Gallo, de Transportes y Comunicaciones, Cap. Nav.Walter Núñez Rivero y de Trabajo y Asuntos Sindicales Tcnl. Mario Vargas Salinas.

..Una nueva etapa de gobierno, que culminará en la constitucionalización del país el próximo año, se inició anoche con el juramento que el Presidente Banzer tomó a los ministros militares -siete nuevos y cinco ratificados- quienes cooperarán al primer mandatario asesorándolo en este período denominado de transición.

Se confirmó así plenamente la información que brindamos ayer al dar cuenta de las decisiones que surgieron al cabo de reuniones de alto nivel que el Gral. Banzer sostuvo desde el sábado hasta el domingo en la noche en su residencia privada.

El gobierno militar seguirá contando con el respaldo de los partidos aglutinados en el Frente Popular Nacionalista, Falange, MNR y Barrientismo, los cuales cooperarán a nivel de subsecretarías y otros puestos de la administración pública en la cual será respetada la continuidad funcionaria a sola condición de demostrar eficiencia y honestidad en el ejercicio del cargo.

El proceso de constitucionalización se realizará en tres fases:

-La primera estará a cargo de un Consejo Nacional de Reformas Estructurales que en un tiempo máximo de 180 días deberá presentar al Ejecutivo todas sus sugerencias.

-Después de recibir estas sugerencias, el Poder Ejecutivo, a su vez, consultará al pueblo "por medios históricamente legítimos".

-Aprobadas las reformas, en el curso del año 1975 se constitucionalizará el país y "los poderes del Estado serán organizados de acuerdo con las nuevas normas y disposiciones que en última instancia serán aprobadas por el pueblo".

RENUNCIAS Y CONSULTAS

La jornada de ayer fue de intensa actividad en el Palacio de Gobierno.

En la mañana el presidente se reunió con los dirigentes del Barrientismo a quienes, como FSB y MNR, hizo conocer la nueva fisonomía militar que iba a imprimir a su gobierno, pidiéndoles que se mantengan agrupados en el Frente Popular Nacionalista. Los Barrientistas aceptaron seguir cooperando al gobierno aún sin contar con ministros en el gabinete.

Posteriormente Banzer recibió en audiencia al Ministro Miguel Ayoroa Montaño, quien le entregó su renuncia. A tiempo de abandonar el Palacio, Ayoroa manifestó que había entregado su dimisión en la que fundamentaba su actuación de mediador durante el alzamiento militar del pasado 5 de junio. Ayoroa aclaró que su renuncia no era producto del incumplimiento del compromiso, sino que, por el contrario, se basaba precisamente en el hecho de que en el compromiso no estaban incluidas condiciones de orden político respecto a las cuales él no tenía ninguna ingerencia, por cuanto el compromiso planteaba la solución de problemas exclusivamente castrenses.

A mediodía el Presidente recibió en audiencia al Tcnl. Mario Vargas Salinas, para invitarlo a ocupar las funciones de Ministro del Trabajo. Al salir de Palacio, Vargas Salinas declaró que había acudido al Palacio para prestar un informe sobre las actividades de la CBF y la próxima firma del contrato para instalar la fábrica de papel que negocia la CBF con la firma alemana Ferrostaal.

Posteriormente, el Gral. Banzer invitó a sus ministros civiles a un almuerzo durante el cual les hizo conocer las decisiones adoptadas con el Comando Conjunto.

Los ministros civiles apoyaron la decisión presidencial y dejaron al presidente en libertad para que se proceda a la reestructuración del gabinete. A horas 14 y 30, los

(Pasa a la pág. 3)

El gabinete militar es de transición hacia un gobierno constitucionalizado

..El gabinete militar posesionado anoche tendrá por misión asesorar al Presidente Banzer "en la transición hacia un gobierno constitucionalizado que permitirá a las Fuerzas Armadas retornar definitivamente a sus funciones propias", afirmó el General Juan Lechín Suárez en su discurso de agradecimiento, pronunciado como vocero de los nuevos ministros después de que éstos juraron a sus cargos ante el Presidente de la República.

El texto de ese discurso es el siguiente:

Exclentísimo señor Presidente de la República:

Como portavoz del grupo de Jefes y Oficiales que en este momento han sido posesionados por usted como nuevos Ministros de su Gabinete, me permito agradecerle por el honor que nos ha conferido y prometemos en esta hora estelar de nuestra historia política, desempeñarnos con la máxima dedicación y espíritu de sacrificio.

Nos servirán de guías morales, intelectuales y administrativas los conceptos que con tanta frecuencia ha hecho usted conocer al país y, como un conjunto integrado y disciplinado, tratará cada uno de nosotros, en su función respectiva, de conducir sus organizaciones hacia sus metas en los términos de tiempo y circunstancias que pronto se servirá Ud. señalarnos. De parte nuestra, adoptaremos la doctrina de no superponer ni restar recursos o energías en funciones adyacentes procediendo armónicamente en todos aquellos campos en los que la coordinación fuera un requisito.

Nos hacemos, señor Presidente, al espíritu y a la norma de que constituímos un Gabinete destinado a asesorarlo en la transición hacia un Gobierno Constitucionalizado (y, por tanto, hacia el retorno definitivo de las Fuerzas Armadas a sus funciones propias).

En ambos principios, se encuentran comprometidos toda nuestra devoción, todo nuestro interés y todo nuestro orgullo. Si desde ahora sabemos, señor Presidente, que frente a la inmensa misión que nos está dando en estos momentos nuestras posibilidades personales son muy modestas, de otra parte trataremos de hacernos dignos de las Fuerzas Armadas y de su gobierno mismo colaborándolo sin reservas en su tarea de llevar a Bolivia hacia ese fin.

Y en relación a este cometido, dados mis alcances, sería difícil pronunciarme respecto a quién corresponde el rol decisivo: si a la Institución castrense o a las entidades cívicas llamadas partidos políticos.

Y en este sentido, imposible no referirse al pasado inmediato.

En efecto, señor Presidente, usted inició su Gobierno en el años 1971 propugnando una fórmula que parecía y acaso sigue siendo la ideal dadas las circunstancias de nuestro acontecer político contemporáneo. Una fórmula aplaudida y aceptada por la Nación, apoyada por las Fuerzas Armadas, de contenido amplio, acaso única. Y en este sentir no solamente concurrió el hecho de que se daba por descontada la contribución de la experiencia política, social, humana y técnica del mayor segmento combinado de nuestra civilidad militante organizada, sino, y acaso fundamentalmente, porque era al mismo tiempo la fórmula segura y generosa de un retorno a la vida institucional.

Me refiero a la concurrencia de los grandes partidos políticos bolivianos.

Por otra parte, las Fuerzas Armadas han tenido y tienen la conciencia clara de la necesidad de superarse, saben por la simple observancia del panorama militar de cada uno de los países vecinos que es tarea que exige todo recurso anímico e intelectual que puedan generar sus cuadros de Generales, jefes y oficiales. Viven conscientes de las enormes deficiencias orgánicas y funcionales que su Institución acusa, entre las cuales acaso la falta de medios modernos no sea la mayor en comparación de sus necesidades de educación, de formación, de disciplina y de moral. Ellos quieren ser los profesionales que nuestra historia internacional les señala inflexiblemente.

De otra parte, las funciones políticas y las de administración pública son ajenas a su educación y, en muchos casos, ajenas al espíritu y a la mística del servicio de las armas.

El anhelo del militar boliviano de dedicarse íntegramente al servicio de su Institución, porque está convencido de que esa es la más alta de las formas de servir a la Patria, no es, en modo alguno un anhelo presente, no lo es solamente del día de hoy; por el contrario, ha sido permanente, intenso, incesante.

Es, señor Presidente, su propio anhelo y su propia convicción.

Para terminar y junto con usted, señor Presidente, quisiéramos trasmitir a la Nación un espíritu de renovada esperanza y superación, quisiéramos trasmitir también a todos nuestros camaradas que los instantes que pudiéramos mantenernos bajo su confianza y dirección trataremos de hacernos merecedores de ella como los primeros y más fieles servidores de nuestro pueblo, multiplicando nuestras pequeñas fuerzas con la inspiración del desinterés, de nuestro amor inmenso por Bolivia y su grandeza y con los valores éticos que son patrimonio y orgullo de nuestras Fuerzas Armadas.

Presidente Banzer:

"En el curso del año 1975 se constitucionalizará el país"

....PRESIDENTE BANZER.- En Mensaje a la Nación explicó las razones que lo impulsaron a organizar un gabinete militar en reemplazo del equipo mixto basado en partidos del Frente Popular Nacionalista. Se refirió también al proceso que culminará en la constitucionalización del país.

Después de posesionar a su nuevo gabinete militar, el Presidente General Hugo Banzer Suárez dirigió el siguiente mensaje a la Nación:

BOLIVIANOS

Un sentimiento de falsa inseguridad y esceptisismo invade gran parte de la conciencia colectiva. Día a día, comentarios y rumores de toda clase circulan entre los pobladores de las ciudades, deformando la realidad y oscureciendo el porvenir. Hasta los hombres de mejor temple dudan y pierden el vigor para asumir sus responsabilidades y realizar el esfuerzo que la construcción de la patria exige. Ante semejante situación nos preguntamos ¿Qué está sucediendo? ¿dónde está la sangre que nos legaron los libertadores? ¿dónde está nuestra decisión de organizar una sociedad próspera, justa y libre? ¿en qué ha quedado nuestra energía de pueblo joven? ¿Acaso estamos inevitablemente condenados a la inestabilidad, al caos y al atraso?

Un análisis sereno de las condiciones actuales demuestra que, a pesar de la crisis internacional que se descarga en nuestro país con efectos multiplicados, de las actividades disolventes y desesperadas de los enemigos de la patria y de la herencia del pasado, el progreso es evidente.

En el momento actual, se presentan las coyunturas más excepcionales para las posibilidades de desarrollo económico del país.

Podemos sintetizar estas posibilidades en los siguientes indicadores: cotizaciones de las materias primas en alza: minerales, petróleo, productos agropecuarios, productos forestales. Después de más de veinte años, nuestra balanza comercial es favorable, para 1974, se prevé un excedente de más de cien millones de dólares. Nuestras reservas monetarias han alcanzado niveles récord en toda la vida republicana. Se ha suscrito un convenio con el Brasil para establecer un polo de desarrollo en el sudeste. Se está trabajando para crear una red de polos productivos interelacionados en un proceso armónico y equilibrado de desarrollo y un fondo para impulsar el despegue nacional. En este esfuerzo, esperamos contar con la valiosa cooperación de la hermana república de Venezuela. Existe disposición favorable de todos los organismos internacionales de financiamiento para ayudar a Bolivia en el arranque a corto plazo.

Sin embargo, precisamente en momentos en que el país esta a punto de pasar la barrera del subdesarrollo y la dependencia, una extraña inquietud nos desvía del verdadero camino estáncandonos en contradicciones artificiales y en actividades y actitudes que nada tienen que ver con el desarrollo.

La inestabilidad que caracteriza nuestra historia nos ha hecho circunstanciales inmediatistas. Como no podemos prever el futuro, deseamos resolver nuestros problemas individuales y colectivos en el día. Difícilmente podemos creer que un gobierno, una idea o una institución dure más de dos o tres años. Desesperados, en busca del milagro que no existe, cambiamos con frecuencia inusitada, procedimientos, planes y proyectos, para después caer en la misma frustración.

No hemos comprendido todavía que el desarrollo tiene un costo elevado. Requiere esfuerzo y tiempo. Los países adelantados tienen una larga historia y en esa historia mucho sudor y mucha sangre. Bolivia para alcanzar niveles elevados de progreso, necesita sistematizar su conducta, asumir papel histórico y programar su desarrollo en períodos de tiempo más o menos largos. Es posible que en tal proceso se presenten deficiencias de comportamiento humano. Sin embargo, lo importante está en definir prioridades para no desvirtuar los grandes objetivos por la presencia de factores circunstanciales ya que la institucionalización del desarrollo permite, oportunamente, la depuración y el perfeccionamiento del proceso.

La revolución iniciada en 1971 fue planteada precisamente, para instaurar un sistema de largo alcance, a fin de dar a los bolivianos el tiempo y las garantías que necesitan para realizar sus actividades sin temor ni desconfianza. Después de los objetivos históricos que ya han sido planteados en repetidas oportunidades, una de las prioridades más importantes es la estabilidad; sin este requisito será muy difícil

(Pasa a la pág. 3)

Mensaje del Papa a Tarija

Tarija, 8 (PRESENCIA).- Su Santidad el Papa Paulo VI envió un mensaje de felicitación a las autoridades y pueblo de Tarija con motivo de la conmemoración del Cuarto Centenario de la fundación de esta capital el viernes pasado.

Dicho mensaje fue dirigido al Obispo de esta Diócesis, Monseñor Juan Nicolai y tuvo amplia difusión en todas las misas que se celebraron hoy domingo en las iglesias locales.

El contenido del mensaje papal, firmado por el Cardenal Villot es el siguiente: "Al celebrar ciudad Tarija cuarto centenario fundación Santo Padre desea expresar sentimientos paternal felicitación acompañados fervientes votos por crecient[e] comunión en práctica ideales cristianos, mientras de corazón otorga Vuestra Excelencia, autoridades fieles todos implorada bendición apostólica".

Se aceptó reconsiderar situación de militares comprometidos en golpe

..El Presidente Banzer y el Mando Militar aceptaron reconsiderar la situación de los oficiales comprometidos en el fracasado complot del 5 de junio pasado, según revela el Ministro de Industria y Comercio, Coronel Miguel Ayoroa, en su carta de renuncia fechada el 5 de julio.

El texto de la renuncia fue entregado ayer a la prensa después de que Ayoroa se entrevistó con el primer mandatario.

Sobre los comprometidos en la revuelta de junio, debe recordarse que tras el fracasado complot 24 jefes y oficiales fueron dados de baja de las Fuerzas Armadas por decisión del Tribunal Superior de Personal.

La carta de renuncia, dirigida al Presidente Banzer, dice:

La Paz, 5 de julio de 1974

Excelentísimo señor

Presidente de la República

General Don Hugo Banzer Suárez

Presente.

Excelentísimo señor Presidente:

Habiéndose dado a publicidad un documento firmado por algunos de los Jefes y Oficiales comprometidos en la acción subversiva producida en la noche del 4/5 de junio próximo pasado, en el cual se señalan algunos puntos que no fueron tratados en la reunión en la que participé juntamente con el Mando Militar por una parte, y los señores Tcnl. López y My. Prado por otra, considero necesario formular algunas aclaraciones:

Los firmantes han incluido en su comunicado puntos no planteados en la reunión y un otro que fue rechazado por el Mando, considerándolo político el relativo a su renuncia, lo que implica mala fe por parte de los firmantes, hecho que podría haberme liberado del compromiso contraído.

Mi participación en dicha reunión en primera y última instancia, fue motivada sobre todo por el propósito de evitar un enfrentamiento dentro de las FF.AA., objetivo buscado ansiosamente por las fuerzas de la izquierda extremista, para el logro de sus metas. Creo haber cumplido mi cometido, pero no obstante ello, en la conferencia de prensa última sobre este asunto indiqué el que no se había dicho la última palabra.

Esa declaración estaba sustentada en la necesidad de conocer el criterio de las FF.AA. y la respuesta de las guarniciones como emergencia de esa consulta ha sido el de pleno respaldo a su alta autoridad.

Además, al haber el señor Presidente de la República y el Mando Militar aceptado mi solicitud de reconsiderar la situación de los Oficiales comprometidos, considero que los puntos convenidos serán cumplidos por el Mando.

No obstante, Excelentísimo señor Presidente, si usted juzga que no cumplí debidamente con mi Institución y con el Gobierno Nacionalista, y si aún existiera alguna duda sobre mi intervención en el acuerdo contraído entre el Mando y los subvertores, reitero que fue con el propósito fundamental de evitar el enfrentamiento en las FF.AA., respetuosamente presento ante su Alta Autoridad, mi renuncia al cargo de Ministro de Industria, Comercio y Turismo con que fui honrado.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar a Su Excelencia, los sentimientos de mi más alta y distinguida consideración.

Tcnl. DEM Miguel Ayoroa Montaño.

Renuncia colectiva

..Los ministros que hasta ayer acompañaron al Presidente Banzer, presentaron renuncia colectiva a sus cargos mediante la siguiente carta:

La Paz, 8 de julio de 1974.

Al Excelentísimo Señor

Gral. Hugo Banzer Suárez,

Presidente de la República,

Presente.

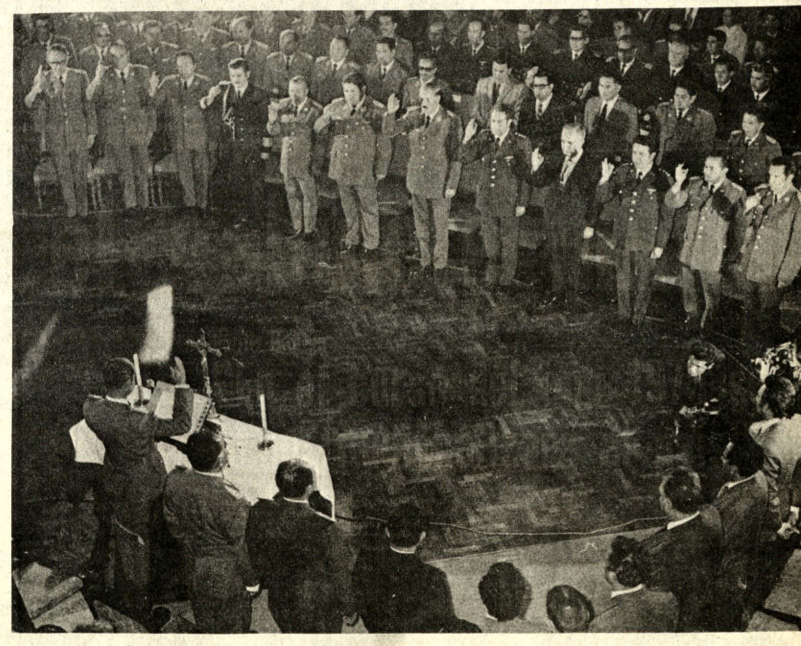
Excelentísimo Señor Presidente:

Los Ministros de Estado que suscriben esta nota, consideran que, ante la nueva etapa que se ha iniciado en el proceso nacionalista que vive la República, es necesario dejar en libertad al Primer Mandatario para que reorganice su Gabinete ministerial.

No queremos dejar de expresar a Vuestra Excelencia nuestro agradecimiento por haber sido distinguidos con su confianza, y la satisfacción de haber colaborado en una tarea de gran magnitud, como la que viene realizando el Gobierno Nacionalista. Las metas de orden, justicia social y desarrollo, están siendo alcanzadas por Vuestra Excelencia, con acierto y patriotismo, y estamos seguros que culminarán con el cumplimiento del deber histórico que el pueblo de Bolivia le ha encomendado en la hora presente.

Con el propósito arriba mencionado de dejar a Vuestra Excelencia en libertad para elegir a sus colaboradores, formulamos renuncia de las funciones que nos ha confiado.

A tiempo de ofrecer a Vuestra Excelencia nuestro más decidido apoyo y la mayor cooperación, le reiteramos, los sentimientos de nuestra más alta consideración y adhesión personal.



JURAMENTO.- Los nuevos ministros militares, doce, prestan el juramento de ley ante el Presidente de la República, General Hugo Banzer Suárez. Quedó pendiente la designación de titulares para dos carteras. A la ceremonia asistieron miembros del Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas, dirigentes de los partidos que integran el Frente Popular Nacionalista, ex ministros y numeroso público.

Esperan anuncio sobre los nuevos ministros chilenos

SANTIAGO DE CHILE, 8 AP) - Entre hoy y mañana se spera conocer los nombres de os nuevos ministros del go- ierno militar, en la primera estructuración de gabinete esde que las Fuerzas Armadas asumieron el poder hace 10 meses.

Los ministros renunciaron el primero de julio pasado al ser modificada la organización de la junta proclamándose Jefe de Estado al General Augusto Pinochet.

El Presidente de la junta asumió así el control del Poder Ejecutivo. Los otros tres miembros de la junta asumieron el papel representativo del "Poder Legislativo", según un "estatuto jurídico" en vigor desde hace dos semanas.

El gobierno anunció que los nuevos ministros asumirán sus cargos el jueves próximo, cuando la junta cumplirá 10 meses en el poder

Un vocero oficial dijo que las decisiones relacionadas con el nuevo gabinete ya están tomadas y cuentan con el acuerdo de los cuatro integrantes de la Junta".

Otro vocero indicó que "es muy probable que hoy lunes o el martes se conozcan los nombres de los nuevos ministros".

Desde la renuncia del gabinete hubo diversas especulaciones oficiosas sobre la restructuración ministerial pero escasa información concreta.

El diario ' "El Mercurio" adujo que en el nuevo gabinete habría tres cambios, mientras los restantes ministros serían confirmados en sus cargos". No indicó cuales serían esos tres supuestos cambios. En fuentes cercanas al gobierno se decía que serían los de Hacienda, contralmirante Lorenzo Gotuzzo; de Agricultura General retirado de Aviación Sergio Crespo, y del Trabajo, General de Carabineros Mario Mackay.

Uno de los ministros sobre cuya salida se había especulado en los primeros días de la dimisión, el ingeniero Fernando Leniz, parecía consolidado en su cartera de Economía.

Fuentes críticas atribuyen a Leniz responsabilidad por la fuerte inflación, que ha sido calificada por el propio ministro como "hiperinflación".

Los defensores de su gestión, por otro lado, afirmaban que la política económica del gobierno esta gestada en la junta misma, con asesoramiento de un equipo técnico encabezado por Raul Saez, asesor económico y exadministrador del programa "Alianza para el Progreso" del fallecido John Kennedy.

Pinochet, en una declaración interpretada de apoyo a Leniz, declaró la semana pasada que "la política económica de este gobierno es una política realista, basada en el aporte de cada sector a la construcción de una economía sana, y no será variada por motivo alguno".

El gabinete chileno consta de 15 carteras y un secretario general de gobierno con rango ministerial. Actualmente está integrado por 13 militares y dos civiles, Leniz y el Secretario de Justicia Gonzalo Prieto, que es abogado.

Cuando el nuevo ministerio asuma el jueves próximo, el gobierno dará a conocer también un "estatuto del inversionista extranjero, con el cual espera atraer aproximadamente mil millones de dólares en capitales foráneos, según un vocero oficial.

Caso Watergate llega a la Corte Suprema en una instancia decisiva

WASHINGTON, 8 (AP) - ames St. Clair, abogado de la asa Blanca, solicitó hoy al tri- unal supremo que deje sin ugar la orden de un tribunal nenor, en que se ordena al residente que entregue gra- aciones y documentos ejecuti- os para su uso en el juicio por ncubrimiento del caso atergate.

St. Clair dijo a la Corte uprema que está siendo rrastrada "inevitable e nexorablemente" al proceso e encausamiento al Presidente ichard Nixon.

Leon Jaworski, procurador special del caso Watergate y olicitante de los documentos ertinentes, había declarado nomentos antes que si Nixon o ualquier otro jefe ejecutivo enen libertad de decidir que la onstitución "quiere decir lo que l dice que dice" sin que esa osición sea objeto de revisión or la Corte Suprema, ha dejado e existir la igualdad ciudadana n este país.

Jaworski agregó que sería ltamente inapropiado dar tales oderes al Presidente Nixon puesto que existe una situación ersonal delicada que toca cusaciones de lo criminal ontra dos de sus más cercanos x asesores y devotos". Se re- ería a John Ehrlichman y a H. R. Haldeman.

St. Clair sostuvo que el residente no será ya "dueño y eñor en su casa" si se le obliga entregar las grabaciones y los documentos que tocan 64 conversaciones sostenidas en la Casa Blanca. Afirmó además que el Presidente tiene derecho a retener posibles pruebas relacionadas con Watergate.

Pero Jaworski dijo que si bien Nixon puede tener razón en su posición constitucional, podría no tenerla y "si está equivocado, ¿quién debe decírselo?"

"Y si nadie puede, como el Presidente y su asesor sostienen en su declaración, el Presidente tiene entonces libertad de seguir el curso de sus erroneas interpretaciones", dijo Jaworski. "¿Qué sucederá entonces a nuestra forma constitucional de gobierno?".

"Si el Presidente - cualquier presidente - puede decir que la constitución quiere decir lo que el dice que dice, y nadie, ni siquiera este tribunal supremo, puede decir lo contrario", agregó el procurador, "entonces los ciudadanos han dejado de ser iguales ante la ley".

Jaworski señaló que Nixon ha defendido en más de una ocasión a sus ex asesores procesados y señaló que "un jurado investigador, por voto unánime llegó a la conclusión de que el Presidente participó en la cadena de hechos que constituyeron el complot en cuestión".

Nixon fue mencionado como complotado no encausado por el jurado investigador que instruyó de cargos a Haldeman y Ehrlichman. Una de las cuestiones ante la Corte Suprema es precisamente si este jurado excedió sus funciones al mencionar a Nixon.

CASO WATERGATE.- Washington (AP) - Después de su visita a Moscú, el Presidente Nixon tendrá que afrontar nuevamente el Caso Watergate que sacude a su gobierno. (Radiofoto AP).

Prensa limeña se refiere al actual gobierno argentino

LIMA, JUL 8 (AFP).- El scenso a la presidencia ar- entina de la señora María Estela Martínez pone a prueba a madurez de un proceso onstitucional y la madurez olítica de la mujer americana, scribe editorialmente hoy el iario local "La Prensa".

Ambas circunstancias, rosigue, constituyen un reto istórico si se tiene en cuenta ue la ausencia del extinto líder usticialista deja arduos pro- lemas políticos y que toda esta ompleja problemática ha de eposar en las manos de una nujer que no disponía de ex- eriencia política.

APLAUSOS.- Moscú (AP) - Durante la visita de la señora Pat Nixon a esta ciudad, recibió aplausos de los niños del Circo de Moscú luego que la primera dama norteamericana asistiera a una representación. (Radiofoto AP).

Se pacifica el ambiente en las calles tailandesas de Bangkok

BANGKOK, TAILANDIA, 8 (AP).- Los chinos, que se refugiaron la semana pasada cuando desorbitados adolescentes batallaban con policías, volvieron a salir hoy a las calles en el ahora pacífico barrio chino de Bangkok.

Después de dos días de tranquilidad, la policía dijo que consideraba superados los desórdenes y la destrucción que cobraron 24 vidas y dejaron numerosas personas seriamente heridas.

Los salones de cine que cerraron durante cuatro noches estaban abiertos, y largas colas se formaron para ver una película de amor hablada en chino.

La policía arrestó a un corpulento joven chino tatuado al que describió como jefe de los grupos de exaltados que causaron los sangrientos disturbios estallados el miércoles pasado.

Sutham Kuavikpai, conocido como Tee Peng en la comunidad china, fue capturado en un hotel del barrio chino y conducido a la fuertemente custodiada estación policial de Lumpini, bien alejada del sector chino. Proseguía la búsqueda de sus presuntos cómplices.

La policía informó que Sutham, ex miembro de los guardias reales seleccionados, tenía una foja de numerosos arrestos y había sido puesto en libertad poco antes del comienzo de los incidentes. Añadió que se le acusó de organizar disturbios, desenfrenos, posesión ilegal de armas, destrucción de propiedad e intento de asesinato.

Partido de Tanaka perdi posiciones en cámara al

TOKIO, 8 (AP).- El Partido Demócrata Liberal del Primer Ministro Kakuei Tanaka perdió posiciones frente a la oposición izquierdista-budista en las elecciones para la cámara alta.

El resultado pareció reflejar desencanto del electorado ante la incapacidad de Tanaka para controlar la inflación.

Existía la posibilidad de que el partido gobernante, de tendencia conservadora obtenga las 63 bancas que necesita para mantener la mayoría. Una proyección computada por la radio-televisión predijo que los demócratas liberales obtendrán 65 bancas.

Pero había escasas dudas de que la elección, considerada una prueba de popularidad de Tanaka, resultará en desilusión para el primer ministro.

Habiéndose contado esta noche casi todos los resultados, los demócratas liberales habían obtenido 59 bancas, que con las 64 que ya tienen y que no estaban en disputa sumarán 123, once menos que las 134 que tenían. Los socialistas habían ganado 28, para un total de 62, tres más que antes.

El partido de gobierno limpio, Komeito, que tiene respaldo budista, tenía 14 ganadas, un total de 24, una más que antes, mientras que los comunistas aumentaron en cuatro bancas, al ganar ocho para totalizar 15. Los demócratas socialistas perdieron dos y tienen nueve, mientr candidatos independ conquistaron dos más y ocho; tenían seis.

Austeridad en aniversario d la Argentina

BUENOS AIRES, J (AFP).- En un marc gran austeridad, con m del duelo que guard Argentina por la muert Presidente Juan Perón, conmemorado ma martes, el 158 aniversar la independencia arge

Trascendió al resp que fueron suspendid desfile militar y la vela gala en el teatro (Opera) de esta capital

En lugar del desfil realizaría una parada tar en torno de la pla Mayo, frente al pa gubernamental, en oca de oficiarse en la Ig Catedral el Solemne Te en acción de gracias, a l asistirá la Presidenta d nación María Estela tinez de Perón, min miembros del cuer diplomático, altos jefes tares, y funcionarios,

MINISTERIO DE FINANZAS

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

AVISO A LOS MINEROS CHICOS

Con el propósito de dar mayores facilidades a los contribuyentes del sector de la Minería Chica, por disposición del Ministerio de Finanzas, se ha ampliado el plazo hasta el 15 de julio del presente año, para la presentación de las declaraciones en el Formulario 134-R y pago de Impuesto a la Renta Total, de acuerdo a lo dispuesto en Decreto Supremo Nº 11512 de 10 de junio pasado.

La Paz, julio de 1974.

RELACIONES PUBLICAS

FONDO COMPLEMENTARIO DE JUBILACION MEDICA

CONVOCATORIA 1/74

ADQUISICION DE TERRENO

Por resolución del Consejo de Administración del Fondo Com plementario de Jubilación Médic a, se convoca a propuestas para adquisición de un Lote de Terreno o inmueble considerado s como terreno, en la zona Central de la Ciudad de La Paz.

El plazo de presentación de las propuestas será hasta horas del día viernes 19 del presente mes, en sobre sellado y lacrado.

El Pliego de Especificaciones podrá obtenerse en las Oficinas Fondo Complementario de Jubilación Médica ubicadas en el ter piso Of. 303 del Edificio Bolívar situado en la Av. Mariscal San Cruz Nº 1285.

La Paz, 8 de Julio de 1974.

Fdo. Dr. Héctor Fernández Ferrufino, Presidente.- Lic. Estrada Vásquez, Gerente.

No se piensa en una bomba de hidrógeno en la India

NUEVA DELHI, INDIA, 8 (AP).- El principal científico tómico de la India declaró hoy que su departamento no estaba ensando en algún posible dispositivo de hidrógeno hasta que haya xaminado toda la información lograda en la explosión atómica ubterránea del 18 de mayo.

H. N. Sethna, Presidente de la Comisión de Energía Atómica de a India, dijo en conferencia de prensa que un dispositivo explosivo e hidrógeno podría conducir a la contaminación del tritium si, por jemplo, es utilizado para explorar petróleo viscoso en una región ica en petróleo como el estado central de Gujarat.

Citó el caso de la "operación Gas Buggy" en los Estados Unidos onde la contaminación radioactiva del gas produjo un problema ue hasta el momento no ha sido resuelto.

Sethna respondió a una serie de preguntas sobre la información ublicada por una agencia noticiosa de la India el 23 de junio de que a Comisión de Energía Atómica de la India estaba desarrollando n dispositivo explosivo de hidrógeno como corolario a su explosión el 18 de mayo. El departamento negó la información dos días más arde y declaró que era "totalmente incorrecta".

Dijo que sus hombres estaban perforando en el lugar de la xplosión en estos momentos y "hasta que examinemos todo, no stamos pensando aún en el sistema de hidrógeno".

Nuevo vígor para Hombres

Hombres preocupados por conservarse jovenes y retardar su vejez, han encontrado en las grageas OPOVITAM su gran remedio para mantener o mejorar su VIGOR SEXUAL y para seguir virilmente activos como en años atrás. OPOVITAM es muy eficaz en casos de DEBILIDAD SEXUAL, DECAIMIENTO GENERAL, FALTA DE MEMORIA, Y CANSANCIO MENTAL. Vuelva a sentirse joven y animoso como antes . . . Refuerce su Vigor Varonil . . . Pida en Farmacias

OPOVITAM PARA HOMBRES

(FABRICADO EN ESTADOS UNIDOS)

0-88

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

EDICTO

El Subcontralor General de la República, por el presente edicto, llama cita y emplaza a los deudores que se mencionan a continuación, para que por si o mediante apoderado concurran a esta Contraloría General a responder dentro del juicio coactivo que se les sigue a instancias del Ministerio del Interior.

NOMBRE	SUMA $b.	NOTA DE CARGO -	FECHA
My. Jaime Vargas N.	1.556.00	8/224/74	23/5/72
Guido de Ugarte	160.112.37	8/207/72	17/5/72
Roberto Quintanilla	3.000.00	8/251/72	29/5/72
Fernando Sainz Irazoque	2.700.00	8/265/72	5/6/72
Jorge Zorilla	21.000.00	8/212/72	22/5/72
René Peñaranda Rodríguez	12.279.00	8/222/72	23/5/72
Jorge Videa C.	3.000.00	8/223/72	23/5/72
Jorge Carrasco	2.632.00	8/225/72	23/5/72
Arnaldo Jemio	1.610.00	8/226/72	23/5/72
Pedro Carballo Illanes	21.107.00	8/216/72	22/5/72
Edgar Prudencio M.	10.530.00	8/217/72	23/5/72
Sigfrido Duarte B.	815.00	8/248/74	25/5/72
Miguel Angel Gutiérrez	1.225.60	8/235/72	24/5/72
Alcides Jiménez	6.890.00	8/237/72	24/5/72
Oscar Laguna	12.180.00	8/214/72	22/5/72
David Fernández	158.321.64	8/206/72	17/5/72
René Rojas	127.547.80	8/208/72	17/5/72
Gregorio Céspedes	5.000.00	8/239/72	25/5/72
Aldo Fernández	2.000.00	8/244/72	25/5/72
Wálter Lanz	2.000.00	8/245/72	25/5/72
Héctor Mallea	525.00	8/246/72	25/5/72
Francisco Morales V.	2.065.50	8/234/72	24/5/72
Carlos Suárez G.	1.408.25	8/232/72	24/5/72
Carlos Monroy Villaloa	847.00	8/247/72	25/5/72

Señor Subcontralor General - Representa.- No se pudo dar cumplimiento a la diligencia de notificación con las notas de cargo que anteceden por desconocerse sus domicilios.- Es lo que represento.- Fdo. Diligenciero.-

á 25 de mayo de 1972.- En mérito a la representación que antecede, practíquese la notificación de los mismos mediante edictos.- Fdo. Sub Contralor General.

La Paz, 26 de junio de 1974

Lic. ROLANDO KEMPFF MERCADO

Sub-Contralor General de la República

CAJA PETROLERA DE SEGURO SOCIAL

CONCURSO DE MERITOS MEDICO CARDIOLOGO

Se convoca a Concurso de Méritos para el cargo de CARDIOLOGO d Hospital de la C.P.S.S. del distrito de Camiri.

Los interesados, deberán presentar los documentos que acrediten especialidad y título en Provisión Nacional (Fotocopias) en las oficinas de Calle Obispo Cárdenas 1415, 8o piso, Jefatura de Personal.

Se fija como plazo de presentación de expedientes el día 20 del presen mes de julio.

La Paz, 5 de julio de 19

GERENCIA GENERAL

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS

REMATE DE MATERIALES

LOTES DE REPUESTOS DE AVIONES CESSNA PARA VENTA EN SUBASTA PUBLICA EN LA REFINERIA "GUALBERTO VILLARROEL", EL DIA JUEVES 18 DE JULIO DE 1974, A HORAS 10.oo a.m.

Lote No. 1 Repuestos para avión Cessna 180 nuevos	$b.	22.070.-
Lote No. 2 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	23.590.-
Lote No. 3 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	16.690.-
Lote No. 4 Repuestos para avión Cessna 185 nuevos	$b.	14.460.-
Lote No. 5 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	20.290.-
Lote No. 6 Repuestos para avión Cessna 310 nuevos	$b.	20.310.-
Lote No. 7 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	18.960.-
Lote No. 8 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	20.350.-
Lote No. 9 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	21.890.-
Lote No. 10 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	19.680.-
Lote No. 11 Repuestos para avión Cessna nuevos	$b.	20.510.-
Lote No. 12 Hélice completa para avión Cessna 310	$b.	5.500.-
Lote No. 13 Motor Continental para avión Cessna-310 Mod. 10-470-D 260 H.P. Serie 75246-9D	$b.	30.000.-
Lote No. 14 Mod. Id. Serie 79545-1D	$b.	30.000.-
Lote No. 15 Id. Serie 79554-1D	$b.	30.000.-

Cochabamba, julio de 1974

RELACIONES PUBLICAS

Guia Profesional

Medicos

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.

CIRUJANO UROLOGO

Estudios Universidad de Chile. Especialista en Cirugía y Enfermedades: Riñones, Vejiga, Próstata. Genitales, infertilidad, venéreas.

Av. Camacho 1377. Teléfonos 57219-64817. Consultas 10 - 12 ; 17 - 19.

DR. ALBERTO MARIACA VALDEZ

MEDICO CIRUJANO

Medicina interna. Esp. Gastroenterología, estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas, etc. Transtornos de la nutrición Consultorio Plaza Venezuela 3er. piso (Edificio Sobima). Altos O.K. de horas 14 a 17.

Teléfonos: Consultorio 20837 Domicilio 23832.

DR. JORGE LIENDO ROMERO

Ginecólogo

Especialidad Universidad de México. Prenatal, partos, Hemorragias, Esterilidad. CANCER Consultorio: Ayacucho Cine Scala 7° piso. Consultas 15 a 19 hs. Teléfono Const. 56695.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN MEDICO DE NIÑOS

Especializado en Londres Santiago de Chile - U.S.A. Consultorio Av. 16 de Julio 1456, Edif. Sobima 3er. piso. Teléfono 55742.

Domicilio Urbanización San Miguel J-26-Teléfono 83629. Casilla 3601.

- DR ALBERTO GUMIEL

- Especialización en ESTADOS UNIDOS. Venéreas, Vías urinarias, enfermedades del trabajo, medicina legal, trastornos sexuales. Consultorio: Comercio 994, 2° piso, teléfono 40263 Horario 17:30 - 20 Hrs. Atiende horas especiales.

DR. RIGOBERTO MENA M. Odontologo especialista Catedrático Cirugía Bucal UMSA.

Cirugía - Prótesis - Rayos X, complicaciones, de la extracción dentaria, Cirugía de los terceros molares. Fracturas y traumatismos de los maxilares. Tumores y mal formaciones maxilares.

Consultorio: Av. Camacho esquina Loayza Edificio Saenz 6° piso oficina N° 5, casilla 2307. Teléfonos: Consultorio 27636, domicilio 42706.

TRUMATOLOGO- ORTOPEDISTA.- ESPECIALIZACION: BRASIL, EUROPA.

DR. CARLOS MUÑOZ A.

Atiende niños y adultos. Fracturas- Rayos X- Deformidades, de nacimiento.- Mano, heridas, cicatrices.

CONSULTORIO: Ayacucho 208, quinto piso de 14 a 19 horas.

Sábados de 9 a 12 teléfonos 52265 domicilio 43075-20461.

DR. EDUARDO BALANZA ALVAREZ

Médico Cardiólogo.- Especializado en el Instituto Nacional de Cardiología y Universidad de México. Cardiopatías coronarias: infarto del miocardio.- Cardiología Pediátrica. Hipertensión arterial.- Cardiopatías reumáticas. Electrocardiografía clínica. Arritmias.- Valoración quirúrgica.- Control cardiovascular transoperatorio.

Consultas: Avenida Camacho 1377 2° piso. Teléfono 64058. Domicilio 51283. Cita previa: 17 a 20.

- Dr. ANTONIO MEJIA ESCALERA.- CIRUJANO CANCEROLOGO.- ESPECIALIZADO EN FRANCIA.

- TUMORES.- detección precoz: Mama, Tiroides, Piel, Tubo Digestivo, Genitales, Hematosarcomas.

LINFOGRAFIA.

Consultorio.- Edif. Cine SCALA 7° piso. Teléfono 56695. Horario.- 17 - 20.

DR. GUILLERMO S TEJADA-

Cirujano Riñones Vejiga, prósta tales masculinos, etc. esquina Yanacocha (f Edif. Asbún 1er.-piso. de 8 a 20).

LABORATORI

- DR. EDUARDO CA MUÑOZ

- MEDICO MICRO LABORATORISTA.- completos de SANGRE L.C.R. Trasudados. HECES, secreciones BAS FUNCIONALES y renales. BIOLOGICOS: cultiv tibiograma, AUTOV PARASITOLOGICOS. gación de HONGOS. SEROLOGIA: Ven briles, reumáticas NOSTICO PRECO EMBARAZO.

Plaza. San Francisc piso. Of. 1, Tlef. Dom.: 65452.

Abogad

ESTUDIO JURI MEDINA MIGU

Asesor Jurídico legales en general. atención personal Potosí 376 1er. piso asilla 2296. Teléfon

Notar

GUALBERTO RO

NOTARIO DE FE

Asuntos del ramo, protocolizaciones, te protestos, p legalizaciones, aper bros etc. SERIEDA TUALIDAD EFI Dirección Mercad Frente a Casa Grac Dom. 26072.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Sub-Director: Renán Estenssoro A.
Gerente: Armando Mariaca V.

Ante la nueva situación política

Es posible afirmar, sin incurrir en exageraciones, que el país ha ingresado en una nueva etapa dentro de su vida política. Aunque sólo nos basáramos en antecedentes ya conocidos, es mucho lo que se puede opinar acerca de lo ocurrido y mucho lo que se puede especular acerca de lo que ha de ocurrir. Queda tiempo para los comentarios sobre aspectos de detalle, tanto más si ellos no han de ser exactamente encarados sino cuando se conozcan todas las circunstancias en que se presentaron y las causas por las que se produjeron.

Sin embargo, hay que adelantar algo que es esencial.

Muchas veces, Bolivia se ha encontrado en situaciones propicias semejantes que han sido desperdiciadas, o, siquiera, no han sido aprovechadas en cuanto a las ventajas que ofrecían. No hay para qué intentar aquí un análisis acerca de quiénes fueron, en cada caso concreto, los culpables de que muchas aspiraciones justas quedaran frustradas. Baste comprobar el hecho a fin de sacar la lógica consecuencia: es necesario que ahora se medite en la urgencia de encaminar nuestra vida política por los derroteros más convenientes.

Eso no se puede conseguir sino con la cooperación de tres factores: el gobierno, los partidos políticos y los ciudadanos corrientes.

Tiene el gobierno el poder para conducir al país hacia un estado final de normalización institucional. La tarea no ha de ser ciertamente fácil; pero tiene que realizarse a fin de que haya continuidad en nuestra vida pública, de que estemos libres de sobresaltos y de cambios bruscos; de que haya la suficiente estabilidad como para que todos, puedan planear el futuro con el mínimo necesario de certidumbre. En resumen, debe pensarse en que las personas pasan por las situaciones públicas, pero las instituciones quedan. Son éstas las que tienen que ser salvaguardadas para que podamos garantizar la marcha de Bolivia hacia el perfeccionamiento democrático de su vida pública.

En cuanto a los partidos políticos, ha de señalarse necesario, ahora más que nunca, actuar con el máximo desprendimiento en bien del país. Es natural que aspiren a ejercer el poder porque para ello han sido creados: para gobernar un día. Sin embargo, ahora se tratará, muchas veces, de renunciamientos, de que se abandonen los apetitos inmoderados de algunos adictos, de poner todo el esfuerzo principalmente para realizar los objetivos comunes que deberemos tener como país. Los partidos tienen que mostrarse dignos de aspirar a gobernarnos y de prescindir de las ansias de garantizar, casi como primera medida, las posiciones de sus adherentes, su asunción a cargos públicos o similares o la permanencia en ellos a cualquier costo. Se abre una etapa en que la generosidad y altura con que obren nuestros partidos políticos ha de ser la mayor garantía de que lograrán tener un porvenir seguro.

El ciudadano corriente - empresario, empleado, obrero, profesional, etc.- tienen también la grave responsabilidad de incrementar su trabajo a fin de no frenar sus actividades, de ponerlas al servicio de nuestro engrandecimiento, por encima de quienes, en ese u otro momento, hayan de ejercer el poder. Tienen el deber de no desentenderse de la vida política, ya que todo ciudadano contribuye a ella y es necesario que tenga criterios bien formados y que huya de la indiferencia, siempre favorable a los audaces. Pero también tienen que pensar que, por encima de los partidos se halla la nación y que hay que trabajar por ésta, dando sólo el lugar que les corresponde a las luchas - a veces simples rencillas - que suelen dividir a nuestros partidos. Al fin y al cabo tiene que ser la opinión pública, esa que está integrada por millones de ciudadanos anónimos, la que decida el porvenir del país. Podrá cumplir esta función, siempre que huya de los extremos: de la indiferencia suicida y de la tendencia, también suicida, de identificar los permanentes intereses de la patria con la vida pasajera de cualquier partido o grupo político.

Publicidad de los proyectos de códigos

El Ministerio del Interior, a través de su Subsecretaría de Justicia, ha dado un importante paso dentro de la elaboración de los nuevos códigos que reemplazarán a los antiguos, todavía en actual vigencia: los proyectos no se han de mantener en reserva hasta el momento de su aprobación final, sino que han de ser previamente puestos en consideración de quienes pudieran hacerles observaciones constructivas por ser especialistas en la materia. Se han de evitar así algunos errores que se cometieron en el pasado y que hubieran podido ser enmendados si entonces se hubiera recurrido a la publicidad, a dar a conocer los textos con la suficiente anticipación, antes de llegar a la redacción definitiva y a que el gobierno diera su aprovación final. Es preferible que no se repitan algunos casos, por ejemplo, el más grave de todos, el relacionado con el Código de Comercio que, después de haber sido aprobado tuvo que ser aplazado en su vigencia, retirando para ellos los ejemplares que habían sido puestos en circulación mediante una edición oficial.

Ahora se trata de un asunto inclusive más amplio: el del Código Civil y su procedimiento. Por tanto, de un texto legal que no sólo atañe a algunas ocasiones especiales - como sucede con el Código Penal o de Comercio- sino, como podría decirse, toca a la vida diaria de toda persona, que realiza actos jurídicos normados precisamente por estas disposiciones. Ellas se han hecho carne en cuanto toca a las instituciones vigentes de modo que las modificaciones habrán de traer consigo cambios quizá muy importantes en la forma de encarar sus asuntos, para muchas personas que deben estar advertidas a tiempo de lo que, al ponerse en vigencia en nuevo código, tendrán que alterar en sus reglas habituales de vida. Es probable que las reformas no toquen al fondo de muchas instituciones sino a la técnica y la sistematización, pero aun éstas han de tener repercusiones prácticas que es necesario prever y tomar en cuenta.

No ha dejado de causar sorpresa el que, a pocos meses de haberse aprobado las líneas generales de la reforma, las bases de la misma, el texto ya haya sido redactado. Eso puede deberse -probablemente se debe- a que una parte de los artículos ya se hallaban redactada previamente y que algunas de las secciones principales, como las tocantes a la familia, ahora son materia de otro código; pero, de cualquier modo, se ha procedido con una loable rapidez que, sin embargo, no dejará de despertar la atención de algunos sectores.

De cualquier modo, la promesa de difusión de los textos es un paso positivo. No queda sino esperar que la publicación se haga a la brevedad posible a fin de que se pueda -por los interesados- hacer un análisis profundo del nuevo texto para plantear tempestivamente las observaciones que se consideren necesarias para que la comisión revisora y coordinadora las tome en cuenta, si lo merecen. Así se evitarán las reclamaciones que se han hecho respecto a otros textos legales.

La ceguera y su rehabilitación

Artículo informativo para las personas con vista y para las que trabajan con ciegos, condensado de Rehabilitación del Ciego" de Rafael González M.

Por el Dr. Isaac Duchén García - Asesor Titular para Bolivia del "CONSEJO PANAMERICANO PRO-CIEGOS"

La adaptación social de una persona impedida la estructura de una comunidad, a la que ha de volver como participante activo y autosuficiente es, en el sentido más amplio del término, la meta final de la rehabilitación.

La palabra "rehabilitación" aplicada a los ciegos todavía no tiene entre los Tiflólogos un significado uniforme: Para unos es la ciencia que se ocupa de la superación de los problemas que trae consigo la ceguera en general, mientras para otros se refiere sólo a la superación de estos problemas cuando la ceguera se ha contraído en edad adulta. Los primeros creen que los ciegos deben ser considerados como un solo grupo para hablar de sus problemas en términos generales, siendo la ceguera misma como limitadora de las posibilidades humanas, la que debe ser vencida incluyendo la investigación y descubrimiento de los medios necesarios para superar esas limitaciones; en cambio los partidarios del término restringido, se apoyan en el sentido etimológico de la palabra, que supone haber sido hábil con anterioridad, pretendiendo que la persona vuelva a serlo sirviéndose de los medios adecuados.

Nosotros estamos de acuerdo con esta última definición y nos referimos a la rehabilitación con ese criterio, en razón de que los problemas de la ceguera en general ya están implícitos en el concepto de Tiflología; además, porque desde el punto de vista psicológico y práctico, tiene importancia la edad en que se contrae la ceguera (psicología del ciego), y, finalmente porque el término concebido en ese sentido nos permite referirnos a problemas también diferenciados específica - mente.

La ceguera en edad adulta.- Es indudable que la ceguera contraída en edad adulta tiene un significado especial; a diferencia del ciego de nacimiento o del que la contrae en edad muy temprana que la lleva como una cosa dada, propia de su ser, como algo natural que forma parte de su personalidad; el adulto recibe la ceguera como algo impuesto desde afuera, que sobreviene en contra de sus más íntimos deseos y de carácter siempre negativo. Por otra parte, sólo el adulto, por su condición de tal, es capaz de hacer una toma de conciencia del hecho real y total de la ceguera y de su significado en la vida.

Cuando la ceguera se presenta de modo inesperado es natural que ocurra un verdadero trauma psicológico, una catástrofe, un desmoronamiento de la personalidad del individuo que, felizmente, es de carácter transitorio y donde no cabe más tratamiento que las psicodrogas, que no forman parte de la rehabilitación.

La ceguera en el adulto significa algo más que el solo hecho de no ver, supone al mismo tiempo la supresión de las funciones que cumplía con la colaboración de este sentido (utilización de diversos enseres de la vida, percibir el camino por el que debe caminar, advertir la presencia de un obstáculo, el vehículo que debe abordar, etc.) dejándole en un estado de gran precariedad como un ser casi totalmente inválido, porque el hombre se vale de la vista para realizar la mayor parte de las actividades de su vida diaria. Por el hecho de que la ceguera sobrevenga de manera impuesta, en contra de su querer más íntimo, despierta en el hombre su natural rebeldía, sentimiento que se manifiesta de diversas maneras: unas veces negando la propia ceguera, rehuyendo enfrentarse con lo que realmente significa ser ciego (evita pronunciar la palabra ciego o ceguera, en presencia de otras personas) prevaleciendo siempre el aspecto negativo del problema, sea como mutilación o como limitación de posibilidades.

Desde el punto de vista psicológico la ceguera despierta en el adulto un sentimiento de muerte de intensidad variable pero siempre grave, en la importancia que sé dé a este sentimiento de muerte, intervienen dos factores fundamentales, objetivos y subjetivos. Desde el punto de vista objetivo supone la represión de una serie de energías anteriormente liberadas a través de la vista no solamente mediante las funciones propias de tal sentido, sino también por las actividades que permite al individuo; la tensión que causan esas energías reprimidas y la toma de conciencia de la limitación que acaba de contraerse son suficientes para dar lugar al sentimiento de muerte. Desde el punto de vista subjetivo, este sentimiento puede ser atenuado o agravado por el concepto previo que tengan de la ceguera tanto el paciente como las personas que le rodean, cuando esta tensión psicológica se hace permanente y no evoluciona hacia el sentido de superación compensatorio se produce el complejo de castración (psicopatología); además esta situación puede causar en el paciente tendencias más o menos acusadas al suicidio; sin embargo son muy pocos los ciegos que se hayan suicidado, al margen de los casos novelescos creados por la imaginación del escritor.

La rehabilitación.- Mientras el ciego permanezca en el estado psicológico analizado es prácticamente imposible iniciar el camino de recuperación fundamental es decir la REHABILITACION. La tensión psicológica existente impide el aprovechamiento de las energías latentes, que son la base fundamental de la recuperación; por tanto el primer paso de la rehabilitación es alcanzar el equilibrio psicológico, para ello es indispensable que el ciego acepte en principio su ceguera como algo irremediable, entonces ya se puede comenzar la rehabilitación en el momento mismo en que el optalmólogo le comunique que su ceguera es inevitable. Si el optalmólogo conoce hasta qué punto es capaz el nuevo ciego de rehacer su vida, de afrontar los problemas de su nueva situación, su comunicación tendrá un sentido esperanzador y del mismo modo si los familiares, amigos, etc. confían en esa capacidad, le harán objeto de un trato realista de acuerdo con su situación, contribuyendo de este modo a disminuir la tensión psíquica llevándole así por el mejor camino que le permita afrontar el problema con ánimo firme de superación; además para lograr esa actitud positiva en los optalmólogos, familiares y amigos, es indispensable la información veraz y completa a cerca de las posibilidades de los ciegos, mediante publicaciones de ciegos dirigidas a videntes (la presente publicación persigue esa finalidad).

Muchas veces se ha dicho que la única diferencia entre ciego y vidente es el hecho de "ver" o "no ver"; si tomamos en cuenta esta perspectiva, la rehabilitación tiene por objeto hacer del ciego una persona que viva lo más ajustadamente posible dentro las normas y pautas que rigen la vida del vidente; si por el contrario, se toman en cuenta todas las diferencias que la ceguera impone al individuo, si se considera la ceguera no sólo como una limitación sino también como un rasgo nuevo que condiciona una nueva personalidad, la rehabilitación tiene como objetivo el desarrollo de esa NUEVA PERSONALIDAD.

Por otra parte; la psicología nos proporciona una realidad y el concepto que se tiene del ciego ideal nos señala una meta; la rehabilitación es el camino que nos permite partiendo de esa realidad alcanzar esa meta ideal.

Ahora bien, cuáles son las cualidades que caracterizan al ciego ideal? -Según Adler el hombre psiquicamente normal es aquel que tiene resueltos los problemas de comunicación, trabajo y amor; el ciego psiquicamente normal ha de ser también aquel que tiene resueltos esos problemas y la rehabilitación es la que se encarga de vencer los obstáculos que se oponen a la solución de esos problemas, para lo que es indispensable la utilización de la gran riqueza de potencialidades que posee el hombre, es decir, de las energías latentes; a su vez, para poner en acción estas energías latentes debe intervenir la voluntad, la decisión del ciego para rehabilitarse, todo depende de él, aunque esa decisión deba ser iniciada o incentivada por el médico o las personas que le rodean; entonces la tarea del rehabilitador en adelante ha de depender directamente de la voluntad del ciego indicándosele el camino más adecuado para resolver cada problema concreto, dirigiendo los ejercicios o entrenamientos necesarios y orientando en cada momento el nuevo enfoque de la vida, incluyendo el aspecto psicológico; de ahí que únicamente una rehabilitación integral es capaz de proporcionar un equilibrio completo porque la solución de cada etapa concreta de los problemas aporta al mismo tiempo soluciones a los problemas psicológicos.

Entre las funciones que se pierden al contraer la ceguera podemos señalar como las más destacadas: la independencia personal, el acceso a la cultura y la posibilidad de continuar desempeñando las actividades profesionales, o laborales anteriores; la tarea rehabilitadora gira pues alrededor de estos 3 aspectos de la actividad humana: Puede ser que el individuo recupere casi totalmente la independencia personal mediante el uso de los enseres de la actividad cotidiana por el tacto o facilitándole las posibilidades de desplazamiento mediante técnicas adecuadas en el uso del bastón, empleo de perros guías, bastones con rayos laser, ojos con rayos infrarojos, ojos electrónicos etc.; el acceso a la cultura se facilita por el empleo del alfabeto Braile (lectura, escritura, dibujo, matemáticas, música etc.), la mecanografía y la grabación en cinta magnetofónica (Libro Parlante); por último la rehabilitación se ocupa de los problemas laborales de los ciegos realizando una serie de investigaciones para descubrir cierto número de tareas que pueden ser desempeñadas por ciegos, colocación empleo, etc.

Con todo ello el problema está todavía muy lejos de haber sido resuelto; en los países más adelantados, es aún pequeño el porcentaje de ciegos que desempeñan labores de acuerdo con el grado de rehabilitación alcanzado, la gran mayoría permanece en la ociosidad y la indigencia con las inevitables consecuencias psicológicas que derivan de esa situación, porque el hombre necesita ser útil a los demás para sentirse verdaderamente hombre, sin embargo no debemos sentirnos pesimistas porque la ciencia de la rehabilitación está todavía en sus comienzos y en cualquier momento pueden descubrirse soluciones imprevistas a los problemas de trabajo.

En los casos en que la rehabilitación consigue superar con éxito estos 3 aspectos de la problemática del ciego, habrá sentado los sólidos fundamentos de la salud física y psíquica de su paciente.

EL CIEGO QUE RECUPERA LA INDEPENDENCIA PERSONAL, QUE ENCUENTRA NUEVOS MEDIOS DE ACCESO A LA CULTURA Y QUE ENCUENTRA UN TRABAJO DE ACUERDO CON SUS APTITUDES Y CAPACIDAD HABRA SUPERADO TODOS LOS OBSTACULOS QUE SE OPONEN A SU VIDA DE RELACION Y DE TRABAJO LO QUE TAMBIEN SUPONE UNA SOLUCION A SUS PROBLEMAS DE AMOR.

Así pues si la ceguera representa una especie de muerte de la persona que, era antes de contraer la ceguera: la REHABILITACION constituye un RETORNO A LA VIDA, el renacimiento del ciego a una existencia distinta pero válida y llena de posibilidades.

"En el curso del año...

(Viene de la pág 1)

transformar la pobreza en bienestar y reducir la distancia que nos separa de los demás países del continente.

Para lograr la estabilidad, el gobierno que se organizó en agosto de 1971 y que se mantiene hasta el presente, cuenta con la participación de las fuerzas sociales y políticas más importantes del país: las Fuerzas Armadas de la Nación, cumplen un papel esencialmente patriótico, los tres partidos políticos más grandes constituyen medios de concurrencia de los sectores populares, los campesinos por su cantidad y naturaleza juegan papel esencial en el esquema. El gobierno constituido de este modo ofrece las mejores garantías para que el sector privado desempeñe su misión con proyecciones que superen la simple utilidad y esté a la altura del desafío que la sociedad contemporánea nos plantea.

El gobierno que presido, en los tres años que tiene bajo su responsabilidad la conducción del país, ha realizado obras trascendentales, precisamente porque cuenta con partidos políticos que actúan al servicio del país. Bolivia esta preparada para dar el gran salto, abandonando definitivamente los niveles objetivos y subjetivos de la pobreza.

A pesar de pequeños brotes de oposición instintiva, la paz social y la estabilidad están plenamente garantizadas. Sin embargo, la paz social y la estabilidad por sí mismas, no tienen la virtud de incorporar en el funcionamiento de las estructuras del país, la agilidad y eficacia que buscamos. Por ello, a partir de esta histórica fecha, comienza un nuevo período en el que transformaremos todo lo que no corresponda a un estado nacional moderno en el marco de los nuevos principios, normas y procedimientos que serán consultados al pueblo mediante los mecanismos más adecuados, institucionalizaremos el país en el transcurso del año 1975, dejando de ese modo bases sólidas para un proceso fecundo e ininterrumpido a través del cual Bolivia irá consolidando los pilares de su existencia como estado soberano, próspero y justo.

El gabinete militar que acaba de tomar posesión continuará con los planes y programas ya iniciados. De ningún modo constituye un nuevo gobierno, es en la práctica, una reubicación de las entidades que constituyen el esquema. Ahora tenemos en primera línea y a la cabeza del país a la institución tutelar de la patria que ha sido llamada nuevamente para cumplir tareas de gran significación nacional para después retornar a sus específicas funciones.

Será la garantía de la estabilidad, en el marco de principios y normas esencialmente nacionalistas inspiradas en las necesidades de todos los bolivianos. Entendamos bien; la estabilidad de que hablamos se refiere fundamentalmente a la permanencia de las reglas que regulan la existencia y el funcionamiento de nuestras principales instituciones.

Por otra parte y frente a la necesidad de modernizar el país, protagonizará un período corto, pero intenso de transformaciones sustanciales que abarquen aspectos sociales, económicos, políticos y culturales. Bolivia está todavía con estructuras que corresponden al siglo diez y nueve y en ciertos casos con resabios feudales.

El poder administrador no tiene la coherencia que se necesita para aprovechar oportuna y eficientemente los recursos y medios con que contamos. La dispersión administrativa debilita la acción total del Estado impidiendo un comportamiento óptimo de los mecanismos del desarrollo.

A nivel de los otros poderes, las deficiencias son más o menos de la misma magnitud. El poder legislativo, muchas veces, sólo ha sido un obstáculo para la agilidad y eficiencia de la maquinaria político-administrativa. Caracterizado por discursos y actitudes demagógicas, lo que ha generado una gran decepción nacional.

En el ámbito económico, necesitamos modificar los principales mecanismos que existen en la materia, para que el financiamiento, el régimen tributario, los incentivos, la tecnología, en suma, todos los factores productivos sean combinados para ampliar el mercado ocupacional y ofrecer a obreros, técnicos y profesionales las mejores oportunidades.

Socialmente, es urgente compatibilizar el crecimiento económico con la satisfacción de las necesidades del pueblo. Ya hemos dicho, también anteriormente, que el aumento de nuestra economía tiene sentido histórico sólo cuando está en función del hombre boliviano y principalmente de los sectores rezagados en los estratos más bajos de ingreso.

En el campo de la cultura, las reformas estarán orientadas a fortalecer la personalidad nacional para que bolivia juegue su papel, con sus peculiaridades y proyecciones propias, vinculada a todos los movimientos de progreso integral que se operan en el mundo.

El estudio de las reformas contará con la participación de todos los sectores esenciales de la comunidad, estará a cargo de un consejo nacional de reformas estructurales que en un tiempo máximo de ciento ochenta días deberá presentar al ejecutivo todas sus sugerencias para que éste, a su vez, consulte, por medios históricamente legítimos al pueblo.

Aprobadas las reformas, en el curso del año 1975 se constitucionalizará el país. Los poderes del estado serán organizados de acuerdo con las nuevas normas y disposiciones que en última instancia serán aprobadas por el pueblo.

El gabinete militar cuenta con el apoyo manifiesto de Falange Socialista Boliviana, Movimiento Nacionalista Revolucionario y la Fuerza Revolucionaria Barrientista: Con el pleno respaldo de los campesinos y de los sectores activos de la población. En síntesis, es un modelo de unidad nacional que se ha organizado para iniciar una nueva etapa que muy pronto hará de Bolivia la patria que todos deseamos.

Las guarniciones que he visitado, me han mostrado una vez más la madurez y unidad de las fuerzas armadas de la nación. He podido constatar que el militar de nuestros días es un profesional consciente de su papel y capaz de explicarse los problemas más complejos de nuestra realidad. Esta magnífica institución, con el acuerdo unánime de sus miembros, asume nuevamente la principal responsabilidad, en circunstancias en que Bolivia y el nacionalismo deben utilizar la totalidad de sus energías para aprovechar las posibilidades que el mundo le ofrece y para responder en términos definitivos a los que pretenden impedir el desarrollo a que legítimamente tenemos derecho.

Nada, ni aun las fuerzas más poderosas, nos obligarán a mantener las cosas tal como están. Para los nacionalistas, civiles y militares, las tranformaciones, el progreso y la justicia social constituyen objetivos que justifican nuestra razón de ser.

Transformaremos el país, lo constitucionalizaremos, dejando finalmente un proceso totalmente consolidado, digno de las expectativas del pueblo Boliviano.

Al adoptar en la fecha las acciones que permitan consolidar e institucionalizar la revolución de agosto, formulo un llamado a los partidos políticos que contribuyeron a su triunfo, para que se fortifiquen y al hacerlo aporten su energía y fuerza creadora, a al Formación de Instituciones Acordes con las necesidades nacionales.

Para lograr las metas que nos trazamos en el consenso de Cochabamba, requerimos del esfuerzo creador y la voluntad de trabajo de todos los bolivianos nacionalistas y en especial de los que contribuyeron a la creación de este gobierno.

Estoy seguro que, en esta hora de definiciones, los nacionalistas de todas las condiciones sociales del país aunarán esfuerzos en torno de su gobierno, a fin mantener la fortaleza que requiere, para conducir los destinos de la Patria a un futuro mejor.

Finalmente, agradezco a los partidos por el patriotismo y madurez con que actuaron en la revolución de Agosto de 1971, por la eficiencia con que trabajaron en el gobierno en la primera etapa que hoy concluye, por la generosidad con que ingresan a la nueva etapa y las responsabilidades en otros niveles para institucionalizar la Revolución.

Agradezo a las personalidades que me cooperaron como ministros de estado. Tengo la satisfacción de haber contado con colaboradores de extraordinaria capacidad. Hombres que en todo momento subordinaron sus individualidades al interés colectivo.

Estoy seguro que la etapa que hoy iniciamos abrirá un ambiente que permita a todos los bolivianos manifestarse con sus mejores cualidades. Será un fortalecimiento fecundo del país, para que, en ese contexto se realicen las obras en las que dejemos el aporte de nuestra capacidad creadora a las generaciones del futuro

Fue posesionado el...

(Viene de la pág 1)

ministros se dirigieron a redactar la renuncia conjunta en la Cancillería de la República.

Durante la tarde el Presidente se reunió con los jefes de los partidos que integran el Frente Popular Nacionalista quienes le hicieron conocer oficialmente su determinación de continuar respaldándolo dentro del nuevo esquema de gabinete militar. Detalle sobre esos pronunciamientos partidarios los ofrecemos en notas separadas.

Posteriormente el Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas visitó al Gral. Banzer quien les informó sobre el respaldo que le habían brindado los partidos del FPN. Con los comandantes militares se consideró también la posibilidad de cambios dentro del Estado Mayor Conjunto en razón de que el Gral. Rene Bernal, Jefe de Estado Mayor, fue promovido al Ministerio de Defensa.

El resto de la tarde fue empleado por el Presidente en realizar consultas personales para organizar su gabinete. La ceremonia de jura que en principio había sido anunciada para horas 20 fue aplazada por una hora, debido a esas consultas.

La ceremonia de posesión comenzó con la lectura de los decretos de reestructuración de los ministerios.

A horas 20.55 se inició el solemne acto de posesión con la lectura del decreto de reestructuración del Poder Ejecutivo, con la supresión de dos ministerios (CONEPLAN é Informaciones) y del decreto de designación de los ministros. Seguidamente el Presidente tomó el juramento de ley a sus nuevos colaboradores, en nombre de los cuales agradeció el Cnl. Juan Lechín Suárez, ministro de Coordinación. En representación de los ex-ministros habló el Ing. Roberto Capriles El acto fue cerrado con el mensaje dirigido por el Presidente Banzer a la Nación. Textos completos de esos discursos los ofrecemos en notas separadas.

Concluida la ceremonia de posesión, el Presidente Banzer abrazó a los ex-Ministros civiles, ubicados a un costado del hall y felicitó seguidamente a los Ministros militares, cinco de los cuales fueron confirmados en sus funciones. El Presidente se retiró detrás de la mesa donde minutos antes se encontraban un Crucifijo y un Misal y un banderín con los colores nacionales, para conversar con las personas que se le aproximaban a saludarle.

Como hecho excepcional, se advirtió que, esta vez, el Presidente se encontraba acompañado solamente de sus edecanes y de dos o tres miembros de su seguridad, conversando libremente, con su ya casi clásico cigarrillo encendido entre los dedos, con militares y civiles próximos.

Así concluyó una jornada política que despertó expectativa y ansiedad pública.

La supresión del juzgado de vivienda

Por Mario Lanza Suárez

La Alcaldía Muncipal ha procedido a suprimir el Juzgado de Vivienda que funcionaba, bajo su dependencia. Esta oficina había sido creada mediante D.S. de 30 de abril de 1945, y a la que propiamente se le llama Comisaría de Vivienda y a la que se encomienda la solución de problemas suscitados entre inquilinos y propietarios.

Tal como se la hizo funcionar a la Comisaría de Vivienda, lógicamente que dejó de tener una finalidad práctica, y carecía de autoridad. El procedimiento fijado para las apelaciones y otros recursos tampoco era el más aconsejado, pues era la Alcaldía Municipal, la que, en última instancia, debía resolver los conflictos.

Pero tenía utilidad en cuanto significaba una oficina o un tribunal de avenimiento o conciliación, ya que muchas diferencias entre propietarios e inquilinos tenían feliz término, por acuerdo de partes.

En realidad tal disposición legal se la dictó en beneficio de los inquilinos, que por entonces sufrían muchas arbitrariedades de los propietarios, como cortes de luz eléctrica, privación de servicio sanitario, etc. etc. en cuyos casos se imponía sanciones pecuniarias, así como vigilar que todas las habitaciones o departamentos no ocupados llenen una función social, haciendo que sean alquilados.

Al haber suprimido las Comisaría de Vivienda, so pretexto de que son una verdera carga para la Municipalidad, queda la disposición legal que las creó sin efecto alguno y por tanto sin saberse a donde deben acudir en casos de vivienda los interesados, debiendo hacerlo a las comisarías de Policía.

El error tal vez, de esa disposición legal a la que aludimos fue que dispuso que las comisarías de Vivienda sean dependientes de la Alcaldía Municipal, ya que no se comprende por qué se las creó bajo su tuición, acaso para evitar la especulación con los alquileres.

El público, siente el vacío de esa repartición. En los tribunales constantemente hay personas preguntando a dónde deben recurrir para quejas o problemas jurídicos de vivienda, diferentes por supuesto, a los desahucios, despojos u otros que normalmente atiende la justicia ordinaria.

De ello se colige que la Alcaldía Municipal, al haber suprimido de improviso los Juzgados de Vivienda, cancelándolos en su presupuesto, no ha obrado sensatamente. Lo que pudo haber hecho es que ese servicio fuera atendido por otro ramo, o sea al que corresponde, haciendo el trámite respectivo

Una serie de incidentes, los que devienen muchas veces en disputas graves, suceden como consecuencia de los problemas de vivienda. Asimismo, se nota una tendencia a la especulación con la vivienda si se tiene en cuenta su escaséz y el grave problema que crea el déficit habitacional. El Estado, pues, está en la obligación de evitar tales hechos y, para ellos, debe reabrir los Juzgados de Vivienda con una nueva reglamentación, como juzgados de conciliación que eviten el exceso de los propietarios o los inquilinos y con facultades para solucionar algunos aspectos del inquilinaje.

Tal vez se puede habilitar estos Juzgados o Comisarías como se les ha venido en denominar, bajo la dependencia del Poder Judicial, con determindads atribuciones y despejar los problemas del inquilinaje que son tan graves para una población como la nuestra, donde los habitantes son propensos a la arbitrariedad y acudir a violencia.

Lo que censuramos des luego, es que la Alcal Municipal, sin dar aviso a telado al público hubie cerrado las puertas de es oficinas, dejando en susper a mucha gente que ter necesidad de acudir a ella, tal punto que sorpendió la m dida por lo insólita y ex brupta.

Ahora que la población en constane crecimiento, oportuno de que el Estado preocupe de este problema, se considera que much hogares se ven en el riego vivir verdaderos dramas c el surgimiento de l relaciones de propietario inquilino y a veces entre quilinos mismos, a más de diferencia de las viviendas su mayoría, que no ofrecen l comodidades modernas, m especialmente en los barri populares.

De todo un poco

La tentación

Varios adolescentes, que en Cochabamba fueron sorprendidos en el consumo de marihuana declararon que "fueron tentados casualmente por sus amigos".-

Los muchachos utilizaron para aminorar su falta una expresión teológica que en los viejos y también en los nuevos tiempos, aunque haya en éstos muchos escépticos, sirve para concretar las andanzas del demonio en el mundo. Por algo le llaman el gran Tentador, el espíritu maligno que enciende en el corazón humano la hoguera de todos los malos deseos, de todos los malos pensamientos y actos.

El primer capítulo dramático de la historia del hombre sobre esta tierra dura e ingrata, según nos dice la Biblia, fue caer en la tentación. Desde entonces, la vida humana en todas sus jornadas se quiebra por esta artimaña demoníaca aprendida por muchos hombres y aun adolescentes, como en el caso de Cochabamba, que insinúan lo malo e incitan al pecado. Porque la tentación no es otra cosa que presentar las transgresiones a la ley de Dios y a las leyes naturales o humanas como algo sabroso y deleitoso. Y por probar este supuesto gusto a miel se claudica y traiciona, se entiende de las cosas que no son morales y se cae en toda suerte de infidelidades.

Los ingenuos adolescentes de Cochabamba, incautos y curiosos "fueron casualmente tentados por sus amigos". Esto quiere decir que los compañeros circunstanciales obraron de demonios, o mejor, de agentes del gran Tentador. No es difícil reconstruir las escenas que precedieron a la caída. Y asimismo, resulta imposible imagin las frases amables o dura de desafío o burla, acuerdo a las ci cunstancias, que en plearon los tentadores pa lograr su objetivo. Tod las hemos escuchado guna vez en la primave de nuestras vidas y algu otra - la hidalguía obliga confesar - las insinuam para hacer conocer a alg compañero algo prohibid Estas escenas y est frases se vienen cu pliendo desde siempre.

La curiosidad es primer paso y el m importante para caer en tentación. El débil o fuer asombro ante lo de conocido y que nos causa un cierto placer nos lleva borde del precipicio. . . y fondo del precipicio.

Los muchachos q fueron sorprendid fumando marihuan cayeron en la bochorno flaqueza humana consumar por curiosida un acto vedado. Creyero que después de fuma alcanzarían entre s compañeros más cautos tímidos fama de hom brecitos que estaban diando con todas las cosa que un hombre de verda debe conocer; i genuamente, cayeron e este error por inex periencia; quizá el de cargo a su falta sea inmadurez y escaso sentid de responsabilidad. No s pueden exigir a u adolescente que apena toca la vida fortaleza experiencia. Caen in cautamente en la trampa en la oscuridad. Ahora sólo es de esperar que, un vez probado el frut amargo de lo prohibido recapaciten y piensen qu el gran Tentador ofrec prodigios, goces y delirio de grandeza que sólo pro vocan un confuso malestar

Confusio.

NOTICIA DE PERFIL

Cómo se fijan los precios

Al conocer la nueva lista de precios de artículos indispensables y al asaltarme la duda sobre su verdadera vigencia, hablé con una cholita del Mercado Camacho acerca de su propio sistema para fijar precios y ella me dijo lo siguiente:

"¿Ves este huevo...? Primero, agarrálo y luego tomas su precio por unidad, que vamos a suponer que es de 80 centavos de peso boliviano. A ese precio le agregas el 25 por ciento de desgaste. ¿De gesgaste...? claro, pues, de desgaste, de desgaste del gallo; ¿acaso crees que los gallos no se desgastan...? Con eso, ya costaría un peso y dos huevos costarían dos pesos, o sea diez centavos de dólar americano. Siempre hay que hacer estas comparaciones con el dólar americano. porque es la moneda con la cual se nos pagan nuestras exportaciones, aunque es mucho más seguro ahora hacer la comparación con el marco alemán o con el yen japonés una buena moneda con la cual se pueden comprar hasta diez huevos toyotas. Hechas estas comparaciones para saber exactamente cuánto se está pagando por el gramo de oro físico en el mercado de Londres, agarras otro huevo porque el que estabas agarrando ya debe estar caliente, entonces le agregas otro 25 por ciento porque estás vendiendo un recurso natural no renovable...claro, pues, no renovable...¿o crees que el huevo que te lo vas comer es renovable? o sea ese huevo ya debería costar la módica suma de 1.20 pesos bolivianos. Las cholitas consideramos que este precio es más o menos lo que debe costar un huevo en el mercado Camacho, pero hay otras incidencias que es necesario anotar...¿cuánto crees que cuesta transportar un huevo desde el hogar de la gallina hasta el Mercado Camacho....? un huevo se puede llevar gratis... un huevo será pues...pero nosotras no traemos un solo huevo, sino cientos de huevos...esto significa como dicen los Licenciados: gasto de transporte y hay que aumentar diez centavos por huevo; con eso la unidad ya cuesta 1.30. Nosotras estaríamos dispuestas a vender a 1.30 pero no se puede pasar por alto el sacrificio de una madre. ¿Y qué tiene que ver aquí el sacrificio de una madre...? Tiene mucho que ver, caballerito... porque si hemos pagado veinte centavos por el desgaste del gallo hay que pagar una suma similar por el dolor y el sacrificio de una madre, que, en este caso, es la gallina. Con eso, el precio debería ser de 1.50 pesos bolivianos. Pero a eso tenemos que agregarle lo que tenemos que pagar a la Alcaldía como impuesto de venta porque la Alcaldía no te perdona ni un huevo y mucho menos si éste es producido en el área urbana de la ciudad de La Paz sin el permiso del Director de Cultura que es el señor Finot. De esta manera, ya llegamos a 1.70 pesos bolivianos por unidad del desciendiente envasado de la señora Clara de Huevo, que es el precio fijado por la Intendencia Municipal. Como verás, caserito, en ese precio no está incluida nuestra ganancia, gratis siempre trabajamos y si algo ganamos se lo llevan estos malditos agentes que siempre nos están mirando..."

PAULOVICH

Consideran muy posible renuncia de Kissinger

WASHINGTON, 8 (AP).- Los allegados del Secretario de Estado Henry A. Kissinger consideran "muy posible" que este presente su dimisión en el curso de pocas semanas.

No hubo confirmación inmediata de tal propósito, aun cuando se recuerda que Kissinger amenazó en junio pasado con presentar su dimisión a menos que se levanten los cargos que se le han hecho como parte del caso Watergate.

"No creo que sea posible conducir la diplomacia norteamericana cuando la integridad y la seriedad del Secretario de Estado están en juego", señaló en una dramática conferencia de prensa en Salzburgo, Austria.

"Si no se aclara este asunto, presentaré mi dimisión".

El semanario "U.S. News" dice hoy en su sección de entretelones de Washington que "las personas allegadas a Kissinger consideran "muy probable que dentro de pocas semanas ofrezca su renuncia al Presidente Nixon".

En ese caso, sostiene el semanario, Kissinger comenzaría a trabajar activamente en favor de la designación del ex-gobernador del Estado de Nueva York, Nelson A. Rockefeller, como candidato republicano a la presidencia.

Kissinger se ve envuelto en el caso Watergate por lo que el mismo describió como su inexperiencia en la política interna del país.

En las audiencias congresionales que condujeron a su confirmación como Secretario de Estado Kissinger declaró que su única participación en la intercepción de las comunicaciones telefónicas de sus asesores fue la de "dar los nombres de los funcionarios que tuvieron acceso a la información (secreta) que había trascendido" a la prensa.

La situación es confusa pero en las recientes semanas se han acumulado indicaciones de que Kissinger tuvo un rol más activo del que admitió en su declaración jurada.

El comité que estudia el posible juicio político a Nixon ha dado a la publicidad una transcripción de una conversación en la que el presidente afirma que "se que él (Kissinger) pidió que se hiciera eso (la intercepción)".

Mas aún, el comité dispone de abundantes documentos del bureau federal de investigaciones que parecen indicar que Kissinger pidió por lo menos algunas de las intercepciones.

Una de las notas del FBI dice que Kissinger instó al entonces director del FBI a adelantar la investigación diciendo que "destruiría" a cualquiera que se encontrara culpable de pasar documentos secretos a la prensa.

Esas aparentes contradicciones llevaron a que un periodista abriera la crisis con la explosiva pregunta a Kissinger de si "ha contactado a algún abogado en la preparación de la defensa en un posible caso de perjurio".

La impresión en los medios de Washington en el tenso clima de la Casa Blanca Kissinger caminó sobre una cuerda floja tratando de complacer al mismo tiempo a los celosos asesores de Nixon, y a sus amigos fuera de la mansión ejecutiva.

La publicación de documentos secretos como parte de la preparación del juicio político ha tornado realidad la pesadilla de que el affair Watergate entrará a jugar un rol en la conducción de la política externa del país.

..RENUNCIA.- Washington, 8 (AP) - El Secretario de Estado Henry Kissinger posiblemente llegue a renunciar su cargo como consecuencia del Caso Watergate. (Radiofoto AP)

Observan en EE.UU.

Presidenta argentina durará poco tiempo en el gobierno

WASHINGTON, 8 (AP).- Los servicios norteamericanos de inteligencia considerarían que la presidenta argentina María Estela Perón durará poco tiempo en el poder.

El semanario "U.S. News" dice hoy en su sección de entretelones de Washington que "el cálculo de los servicios de inteligencia es que la señora Perón es presidenta de corta duración. Sin Perón las posibilidades de que la Argentina desemboque en una guerra civil son de un 50%. Las posibilidades de violencia allí son mayores que en ninguna otra parte de la América Latina"

En una nota separada sobre el desarrollo de los acontecimientos en la propia Argentina, el semanario dice que una de las grandes interrogantes que se deben resolver allí es el futuro rol del Ministro de Bienestar Social José López Rega.

Señala en ese sentido: "El principal asesor de la presidenta en el tratamiento de los crecientes problemas es López Rega, a quien se llama a veces el Rasputín de la Argentina.

López un ex-cabo de policía, y manager de la señora Perón en tiempos en que ella conoció a Perón en el exilio. Se convirtió en secretario privado de Perón y cuando los peronistas asumieron el poder se le designó Secretario de Bienestar Social. López Rega acompañó a la señora Perón a su reciente visita a Europa y ha estado a su lado constantemente durante el duelo. Se sabe que es detestado por muchos dentro y fuera del movimiento peronista. Una de las grandes interrogantes en el gobierno de la señora Perón es el rol que López Rega jugará en él".

En cuanto al cuadro general del país "U.S. News" dice que lo que puede sellar la unidad es el miedo a los avances de la izquierda.

Desvalorizaron la moneda brasileña

RIO DE JANEIRO, 8 (AP).- Brasil desvalorizó su moneda hoy, por sexta vez en 1974.

Con la devaluación, los compradores de cruzeiros reciben 6.845 por dólar, en lugar de 6.775 cruzeiros. Los vendedores reciben un dólar por cada 6.885 cruzeiros.

El tipo de venta más reciente fue de 6.815 cruzeiros por dólar, establecido el 4 de junio. Eso fue 9.57 por ciento más que el tipo de venta al comienzo del año: 6.22 por dólar.

Elegirán nuevas autoridades en congreso de CGT argentina

BUENOS AIRES, 8 (AP).- La Confederación General del Trabajo, (CGT), uno de los "factores de poder" de la Argentina, celebrará su congreso nacional el jueves, estimando los observadores que podrían aflorar durante la reunión las tendencias peronistas divergentes que se disputan el control de la central obrera de tres millones de adherentes

La nueva dirección de la CGT será elegida por delegados de todo el país. El extinto Presidente Juan D. Perón, que murió hace una semana y que ejercía un control casi absoluto sobre la central obrera, había recomendado la reelección de sus actuales dirigentes peronistas moderados, encabezados por el Secretario General Adelino Romero, del Gremio Textil. Pero su muerte ha tornado incierto el resultado del congreso.

Romero y su sector moderado enfrentan la oposición de un grupo derechista encabezado por la Unión Obrera Metalúrgica, que con sus 50.000 adherentes constituye una poderosa fuerza dentro del movimiento peronista y del propio gobierno. Los metalúrgicos tienen a veintena de legisladores nacionales, la gobernación de la provincia de Buenos Aires, la principal del país y las vicegobernaciones de otros distritos, así como numerosos funcionarios de jerarquía. Se estima que los metalúrgicos tienen un influyente aliado en José Lopez Rega, Ministro de Bienestar Social y ex secretario privado de Perón, considerado como la más conspicua figura de la derecha del peronismo.

Los metalúrgicos no han ocultado sus reservas hacia la política seguida por el Ministro de Economía, José B. Gelbard, quien es también el máximo dirigente de la Confederación General Económica (CGE), grupo patronal que congrega a los "empresarios nacionales". La CGE y la CGT, con auspicios gubernamentales, fueron el año pasado un "pacto social, que incluía un virtual congelamiento de precios y salarios como parte de una política por sectores conservadores que discrepan con el considerable control estatal sobre la economía y con su política de amplias relaciones comerciales con naciones del campo socialista, incluyendo a Cuba.

Uno de los últimos actos el mes pasado fue ratificar públicamente su apoyo al "pacto social", al que definió como "piedra fundamental" de la política del peronismo. Ante esa actitud, los metalúrgicos cesaron en sus críticas, pero ellas podrían recrudecer ahora.

Por el contrario, Adelino Romero mantiene excelentes relaciones con Gelbard y con el equipo económico gubernamental, con el que ha colaborado estrechamente.

Pero las discrepancias no se limitan al terreno económico. Los dos sectores en pugna discrepan también sobre como encarar las relaciones con la izquierda peronista y otros sectores radicalizados. Los moderados de Romero se muestran proclives a la negociación y no demasiado interesados en una ruptura definitiva con la "tendencia revolucionaria" del peronismo, representada en el campo sindical por la pujante "Juventud Trabajadora Peronista", (JTP). Este sector radicalizado, con apoyo de comunistas y otros grupos de izquierda, ha logrado amplia adhesión y el apoyo de numerosos delegados de fábrica y militantes de base. Pero en cambio controla muy pocos sindicatos, en su gran mayoría aun en manos del sector peronista "ortodoxo".

El grupo derechista de los metalúrgicos, por el contrario, se muestra violentamente hostil a los izquierdistas, a quienes combate por todos los medios. Voceros de la izquierda peronista han responsabilizado a los metalúrgicos de financiar grupos armados que continuamente cometen actos terroristas contra locales, dirigentes y militantes de su sector.

El resultado del congreso podría dar la pauta de la línea futura del heterogéneo movimiento peronista y aún del gobierno de la flamante Presidenta Isabel Perón.

Congreso de arqueólogos

BONN, 8 JULIO (INTER PRESS SERVICE).- 250 científicos de veinte naciones viajarán entre el 10 y el 23 de septiembre a lo largo del Rin visitando los más importantes restos arqueológicos del "Limes", la antigua frontera entre el Imperio Romano y los territorios habitados por los bárbaros.

Los científicos se servirán al efecto de un "Barco-Hotel" en el que tendrán lugar también sesiones de trabajo y conferencias.

La Comunidad Científica Internacional seguirá con interés las deliberaciones de este congreso, que es el primero de este tipo que se celebra en los últimos diez años. Tomarán parte también científicos de países socialistas. Los puntos de mayor atracción arqueológica serán Asberg, Kellep, Colonia, Haltern Tongeren, donde se han efectuado hallazgos en fechas recientes.

Pronostican que el hombre explotará los mares hasta fines del Siglo XX

CARACAS, 8 (AP)- Las Naciones Unidas pronosticaron hoy que hacia fines de este siglo el hombre estará explotando mas intensamente los mares que muchas áreas de la tierra y propusieron un programa para proteger las riquezas que serán la fuente de supervivencia de esta y otras generaciones.

"Las decisiones que ustedes tomen -o dejen de adoptar- tendrán un profundo y quizás decisivo efecto en las perspectivas de protección del medio ambiente del cual depende no sólo la vida sino también el bienestar de todos los pueblos", expresó un alto funcionario de las Naciones Unidas a los 148 países que asisten a la Tercera Conferencia sobre el Derecho del Mar.

Maurice F. Strong, Director Ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para el medio ambiente, también expresó ante la mayor conferencia que se haya efectuado en el mundo que "dentro de pocos años no solamente estará navegando en los mares, sino también explotando sus riquezas minerales, petroleras, pescando y sembrando, además de divirtiéndose y posiblemente viviendo allí".

Al presentar un plan de 16 puntos para proteger los mares y océanos, Strong resaltó que los océanos son una inmensa promesa para proveer los recursos esenciales, pero estos "son recursos vivientes" que se deben defender".

Luego, hizo un dramático llamamiento para que los programas de protección del medio ambiente sean incorporados a las propuestas organizaciones, tales como "la autoridad para los fondos marinos" y la "organización intergubernamental para consultas marítimas".

Sin embargo, previno que en no pocas oportunidades estarán en conflicto los intereses del desarrollo industrial de las naciones frente a los de la protección del medio ambiente.

"No existen niveles internacionales para la protección del medio ambiente marino sobre el cual el estado de una nación reclame protección, tampoco hay un concepto aceptado de las responsabilidades generales para la protección del medio ambiente en las áreas marinas que les corresponde", manifestó el funcionario de la ONU al pedir que es "indispensable" que se tomen decisiones a ese respecto.

"Debemos decidir entre sacrificar los peces por el petróleo. . . o el futuro por las presentes generaciones", agregó.

También expresó que se halla "alarmado" por la tendencia a considerar como zonas de recursos económicos como un efecto equivalente al mar territorial".

Advirtió seguidamente que la ley global que regule el uso de los mares y océanos no puede dejar de incorporar en su espíritu los documentos sobre la preservación del medio ambiente.

Luego sugirió un programa de 16 puntos que incluyen:

- La obligación de los estados para proteger la calidad y los recursos del medio ambiente marino para el beneficio de las generaciones presentes y futuras.
- Los estados deben cooperar mutuamente y con las organizaciones internacionales para adoptar medidas que protejan el medio ambiente marino, incluyendo el desarrollo de un nivel internacional mínimo y el establecimiento de un mecanismo que logre acuerdos sobre las disputas.
- Los estados deben aceptar completamente los niveles recomendados por los organismos internacionales adoptando medidas nacionales para la protección del medio ambiente marino. También deben elaborar sus leyes nacionales y regulaciones que provean una adecuada aplicación de las medidas y controles nacionales.
- Los estados deben cooperar entre sí y con los organismos internacionales para implantar altos márgenes de protección a los recursos marinos.
- Las naciones deben adoptar y poner en ejecución medidas de control para la pesca dentro de sus áreas jurisdiccionales.
- Los estados pueden ser demandados por los perjuicios causados por las actividades que desarrollen dentro de los márgenes que están bajo su control o el de otros y que afecten al medio ambiente marino.
- Los estados deben usar las formas más prácticas para minimizar la disminución de las especies marinas.
- Los países con costas deben tener el derecho, de acuerdo con los límites que establezca la conferencia, para imponer controles sobre los niveles de contaminación.
- La autoridad para los fondos marinos, tendrá un control para llevar a un mínimo el control de la contaminación producida por la explotación y exploración de los fondos marinos.

Cuarto día en estación espac

MOSCU, 8 (AP) control de vuelos espac viéticos rindió hoy trib dos cosmonautas a bor laboratorio Solyut 3 en por su "brillante y pro labor".

Según los inf oficiales aquí el comand la misión, Coronel Pav vit, y el ingeniero de Teniente Coronel Artyukhin dedicaron su día dentro de la estac pacial de tres ambie ejercicios para contra -los efectos de la falta d vedad y a experimentos ficos".

Aparte de los elogi tripulación, por parte director de vuelo no tificado, la agencia gubernamental reveló detalles sobre la lab pecificada de los cosm desde el viernes por la ñana, cuando acopla cápsula Soyuz 14 a la e Salyut ya en órbita.

LLEGARO PLATILLOS DE PERCUSION

"PAISTE"

FABRICACION SUIZA PARA BANDAS MILITARES PARA BANDAS ESCOLARES.

VENTAS POR MAYOR Y ME

CASA "MERCURIO"

Yanacocha N°. 464 y Calle Com esquina Sanjinés N°. 898 Casilla N°. 3206

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

Licitación E-1716

Invitación a ofertas para el suministro de transformadores de potencia

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. invita a la presentación de propuestas para el suministro de Transformadores de Potencia E-1716.

Las especificaciones podrán ser obtenidas de la:

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.
Av. 14 de Enero N° 4574
Cochabamba - Bolivia.

contra el pago de $b. 50.-

Las propuestas deberán ser presentadas hasta el 29 de Agosto, 1974 a horas 16.00 en las oficinas de ENDE en Cochabamba, Avenida 14 de Enero N° 4574.

La propuesta se adjudicará al proponente cuya oferta hubiera sido calificada como la más ventajosa.

Cochabamba, Julio, 1974.

SINDICATO DE TRABAJADORES CINEMATOGRAFISTAS DE LA PAZ

Comunicado

Los trabajadores cinematográfistas frente a otro atropello perpetrado en su magra economía, el Gobierno ha decretado una nueva elevación de precios en los artículos de primera necesidad en un 10 y 15%, sin que para tal medida haya una justa y real compensación salarial.

Sumándose a este atentado, el Gobierno pretende autorizar a la BOLIVIAN POWER CO. LTD., la elevación del precio de las tarifas por consumo de energía eléctrica en un 70%, lo que permitirá como consecuencia otra nueva alza en todos los artículos de uso y consumo.

El Supremo Gobierno debe meditar pensando en las mayorías de bajos ingresos, antes de aprobar ninguna medida precipitada que atenta la vida misma de los trabajadores, ya que con todas las anteriores y actuales "Medidas Económicas", el pueblo cada día se alimenta menos y su desesperación se acentúa mucho más.

Ante esta situación, los Trabajadores Cinematografistas de Bolivia, D E C L A R A M O S:

Primero.- Exigimos al Supremo Gobierno un aumento real y general de sueldos y salarios de acuerdo al alza del costo de vida. Este incremento deberá hacerse con carácter inmediato.

Segundo.- No aceptaremos el aumento de tarifas eléctricas que pretenden fijar en un 70% por considerarlo un grave atentado en la economía de los humildes hogares de los trabajadores cinematografistas.

p. SINDICATO DE TRABAJADORES CINEMATOGRAFISTAS DE LA PAZ

(Fdo.).- Gustavo Oros P, SECRETARIO GENERAL; José Jimenes, STRIO. HACIENDA; Norma de Arianzen, STRIO. VINC.FEMENINA; Angel Peñaranda A., STRIO. BENEFICENCIA; Alberto Veizaga, STRIO. DEPORTES; p. FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES CINEMATOGRAFISTAS DE BOLIVIA: Silverio Mallón L, SECRETARIO GENERAL; Wálter Castillo, SECRETARIO VIVIENDA.

MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA
Consejo Nacional de Vivienda del Magisterio
(C O V I M A)

CONVOCATORIA N° 003/74

Por Resolución de la Junta Directiva del CONSEJO NACIONAL DEL MAGISTERIO, se convoca a licitación pública a las Empresas Constructoras de segunda y tercera categorías inscritas legalmente en la Cámara Boliviana de la Construcción, para la edificación de 15 unidades de vivienda tipo "A", en los terrenos situados dentro los anillos 3 y 4 de la zona noreste de la ciudad de Santa Cruz.

Los planos de construcción y pliego de especificaciones, serán proporcionados en el Departamento Técnico de "COVIMA", ubicado en el Edificio "Alameda", 2do. piso, a partir del día 12 del presente mes, previo pago de $b. 500.-

Las propuestas deberán ser presentadas en el Departamento Legal de "COVIMA", en sobre cerrado y lacrado, cumpliendo los requisitos establecidos por el D.L. N° 10120 de Licitaciones.

El plazo para la presentación de propuestas fenece el día 13 del próximo mes de agosto, a horas 15:00, en que se abrirán las propuestas.

La Paz, julio de 1974
RELACIONES PUBLICAS

REMATE EN COCHABAMBA

El Ministerio de AA.CC. y Agro cuarios en cumplimiento con la Resoluc Suprema N°. 167837 y la autorización Departamento de Bienes Nacionales de Contraloría General de la República, c voca a remate de:

Una unidad de tractor caterpillar Modelo 134 por la base de $b. 120.0

El remate tendrá lugar el día vie 12 de Julio a horas 15 y 30, en los depós de la Posta de la Laguna Alalay dependi te del Ministerio, donde se expone el t tor.

Los interesados deberán efectuar depósito del 10% de acuerdo a ley.

La Paz, Julio de 197

RELACIONES PUBLICAS

AVISO NO MUY IMPORTANTE...

- A menos que usted esté realmente interesado en el futuro de sus hijos.
- Y cuando hablamos del futuro nos referimos también a su rendimiento actual en el colegio.
- Si usted piensa "cómo puedo ayudar a mi hijo o a mi hija", hágalo proporcionándole adecuadas formas de estudio, lectura y memoria.
- Mañana a Hs. 18:00 (Seis de la tarde) tendremos una conferencia sobre la educación de los niños, en nuestro local, Avda. Mariscal Santa Cruz 1322, 8° Piso.

ILVEM le invita cordialmente a concurrir.

- Consúltenos al 26645... y venga...

ILVEM INSTITUTO DE LECTURA VELOZ, ESTUDIO Y MEMORIA

TELEFONOS AUTOMATICOS DE LA PAZ S.A.

AVISO A LOS ABONADOS DE LA CALLE NICOLAS ACOSTA Y ADYACENTES

Se comunica a los señores abonados domiciliados en la calle Nicolás Acosta (entre Boquerón y Blanco) y adyacentes, que por tener que realizar trabajos de modificación de cables, el día de hoy se interrumpirá el servicio telefónico.

Esta pequeña molestia, permitirá que en el futuro podamos ofrecerles un mejor servicio.

La Paz, 9 de julio de 1974.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

MINISTERIO DE FINANZAS

Departamento de Compras y Suministros

CONVOCATORIA N° 11/74

Se convoca a las firmas importadoras legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la adquisición de "Una Aeronave" Tipo U-206 Standar, con capacidad para 5 pasajeros con destino a la Dirección General de Aduanas.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado adjuntando todos los requisitos legales como ser : Boleta de Garantía por $b. 50.-- el primer mil y el 5 X 1000 del total oferta-do, papel sellado y timbres, certificado de Solvencia Fiscal, Certificado de Solvencia Tributaria, Certificado de la Cámara Nacional de Comercio etc.

Las propuestas deberán llevar el siguiente rótulo: Convocatoria a Propuestas N° 11/74 Provisión "Aeronave" Ministerio de Finanzas Departamento de Compras y Suministros.

El pliego de especificaciones así como toda otra información será proporcionada por el Departamento de Compras y Suministros del Ministerio de Finanzas 4to. piso. Las propuestas se recibirán hasta el día viernes 19 a horas 18.

La Paz 8 de julio de 1974

MINISTERIO DE INDUSTRIA, COMERC Y TURISMO

EMPRESA NACIONAL DEL ARROZ

..Se convoca a concurso de méritos ocupar los siguientes cargos, para nuestra de Silos de la localidad de Buena Vista - S Cruz.

1 Administrador de Empresas o Ingen Industrial con experiencia mínima de 3
1 Ingeniero Industrial
2 Ingenieros Agrónomos
1 Ingeniero Electro - Mecánico

Los seleccionados tomarán un curso adiestramiento para lo cual deberán traslad donde se les señale, corriendo los gastos de vi estadía por cuenta de la Empresa.

Los interesados deberán presentar sus títul provisión nacional y documentos, en n Oficina Regional de Santa Cruz o en la Of Central de La Paz, hasta el 12 de julio de 1

La Paz, 8 de julio de 1974

EPAL afirma que la economía mexicana mantuvo ritmo de crecimiento en 1973

NTIAGO DE CHILE, 8 .- La Comisión Económica s Naciones Unidas para rica Latina (CEPAL) dijo hoy que "la economía mexicana mantuvo durante 1973 un ritmo de crecimiento similar al año anterior".

Agregó que también registraron progresos Taití y la República Dominicana pero hubo estancamiento de Uruguay y retroceso en Panamá.

La CEPAL dio a conocer otro de una serie de estudios sobre la economía latinoamericana en 1973. El nuevo informe abarca a México, Panamá, Haití, República Dominicana y Uruguay en ese órden.

El informe dice que el producto interno bruto de México se elevó 7,5 por ciento aproximadamente, prosiguiendo una recuperación iniciada en el segundo semestre de 1972.

Afirma que una serie de medidas y acciones adoptadas por el gobierno mexicano "comenzaron a reflejarse en cierto alivio de las presiones inflacionarias hacia finales del año, aunque posiblemente los efectos de estas hagan que en 1974 el crecimiento de la economía sea menos intenso que en 1973".

Sobre Panamá dice que su economía fue menor en 1973 que en 1972. El producto interno bruto tuvo un crecimiento ligeramente inferior al seis por ciento, en comparación con el promedio anual de aproximadamente siete por ciento en los últimos diez años, agrega.

Señala que entre los factores que influyeron a esa situación "se destacó el alza sin precedentes de las cotizaciones internacionales, que se transmitió con cierta intensidad a la economía panameña a través del mayor valor de las importaciones".

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es martes 9 de julio de 1974, día 190 del año. Faltan 175 ra que termine.

EN UN DIA COMO HOY DE:

1731 - Nace en Veracruz, México, el jesuita e historiador ancisco Javier Clavijero.

1746 - Muere en Madrid Felipe V, Primer Rey de España la Casa de Borbón, y le sucede Fernando VI.

1807 - Se firma la paz de Tilsit entre Napoleón I, Rusia y usia.

1810 - Napoleón añade Holanda a su imperio y Amsterdan á la tercera ciudad del mismo después de París y Roma.

1816 - El congreso argentino, reunido en la ciudad de cumán, declara unánime y solemnemente la inpendencia de las Provincias Unidas del Río de la Plata.

1821 - El general José de San Martín hace su entrada en na.

1835 Nace el político cubano Tomas Estrada Palma, hador por la independencia de Cuba. Fue el primer presi nte de la república al cesar la dominación española.

CUMPLEN AÑOS HOY: El ex Primer Ministro británico ward Heath, 58; el Rey Hassan de Marruecos, 45.

PENSAMIENTO DE HOY: "No puede enseñarse nada a hombre. Solo puede ayudarsele a que aprenda las cosas si mismo". Galileo, astrónomo y físico italiano, 1564-1642.

COMPRAMOS
TERRENO SANTA CRUZ

Zonas residenciales, 600 a 1000 metros, para onstrucción dos plantas.
Ofertas a UDI, Casilla 707, La Paz

PERMUTO

Casa en Miraflores con jardín sobre 368 Mts. con otra en Obrajes o en cualquier lugar de la ciudad Ref: Telf. 25630-7269

BIN-BAG

El mueble futurista de la comodidad absoluta.

Visítenos en Loayza 130

CONFIANZA, Roma, (AP) - El Primer Ministro de Italia, Mariano Rumor en su banca del parlamento el día que recibió el voto de confianza para su gobierno. (Radiofoto AP).

Atacaron sucursal de La Prensa en Rosario

BUENOS AIRES, JUL 8 (AFP).- Un grupo de treinta personas armadas con palos y barrotes de hierro, destrozó la sucursal del periódico antiperonista la prensa en la ciudad de Rosario, 350 KMS al noroeste de esta capital, anunciaron hoy los diarios.

Tras romper cristales y vidrios exteriores, el grupo atacante penetró en el local volcando muebles, sillones y otros útiles.

Antes de darse a la fuga los desconocidos arrancaron dos líneas telefónicas e intentaron prender fuego al local, propósito que no lograron

AGRADECIMIENTO

Hago público mi agradecimiento al personal Médico del Instituto Nacional del Tórax, donde he sido sometido a una intervención quirúrgica del Corazón sobre todo al Dr. Emilio Salgueiro Celis, quién actuó en carácter de cirujano ayudado por los Drs. Gastón Ponce v Franklin Loma, asimismo también al Dr. Canaviri (Anestesista) es también extensivo al grupo de cardiólogos internistas.

Debo también expresar agradecimiento al Servicio Médico del Servicio Nacional de Caminos a través de cuyo seguro he sido operado. Actualmente me encuentro en plena recuperación y pronto para volver nuevamente a mis ocupaciones dentro de la institución donde trabajo.

Santiago Martínez A.

SATISFACCION PUBLICA

Doy a las señoras Emma M. de Trujillo y Graciela M. de Paredes por haber vertido palabras injuriosas en momentos de ofuscación. Dichas señoras son personas honorables.

Fernando Mallea M.

La Paz, 9 de julio de 1974

Pura práctica

Aprenda a conducir en tres semanas
En vehículos flamantes.

"Indianápolis"
ACADEMIA DE AUTOMOVILISMO
Av. Mariscal Santa Cruz esq. Yanacocha

Presidenta argentina seguirá línea trazada por Juan Perón

BUENOS AIRES, 8 (AP).- En su primer día de labor, la flamante Presidenta Isabel Perón afirmó hoy que "..la línea nacional e internacional" dictada por su extinto esposo "no variará ni un ápice" y que "retomamos el sendero de paz y libertad con cristiano empeño".

La señora de Perón de 43 años, ocupó hoy por primera vez como Presidenta el despacho del segundo piso de la casa de gobierno donde solía trabajar su esposo, el Teniente General Juan D. Perón, fallecido hace una semana.

Ante un nutrido grupo de periodistas nacionales y extranjeros congregados para presenciar su llegada, la señora de Perón, vestida con un tapado color negro, formuló una declaración oficial con tono firme y sereno.

"El país continúa su marcha hacia destinos de grandeza, tal como el General Perón lo predijo. Hemos hecho apenas un alto en el camino y retomamos el sendero de paz y libertad con cristiano empeño, dispuestos a servir a la patria con honradez y con firmeza", declaró.

"La línea nacional e internacional no variará ni un ápice. La justicia social es nuestra doctrina y trataremos de cumplirla, sin debilidades ni concesiones que puedan afectar el desenvolvimiento de la reconstrucción nacional, en la cual todos los habitantes del país tienen su puesto de lucha con los mismos derechos y con las mismas responsabilidades", agregó la señora de Perón.

La Presidenta ratificó, en forma expresa, la plena vigencia del "pacto social" obrero-patronal, que comprende un congelamiento de precios y salarios. Perón lo había calificado de "piedra fundamental" de la política económica- social del gobierno.

De inmediato comenzó a recibir a sus colaboradores y a interiorizarse de problemas, uno de los cuales seguramente es el recrudecimiento de la violencia dentro de su movimiento peronista, que costó la vida de dos militantes izquierdistas en los últimos días.

La señora de Perón se hizo cargo temporalmente de la primera magistratura el 29 de junio, en su condición de vicepresidenta, al declinar la salud de su esposo, quien falleció dos días después. El lunes primero de julio se convirtió automaticamente en Presidenta Constitucional [...] los argentinos, al producirse [el] deceso de Perón. Pero duran[te] toda la semana pasada, [la] actividad estuvo monopoliza[da] por las imponentes honr[as] fúnebres tributadas a Per[ón] que culminaron el jueves. [Al] día siguiente Isabel Per[ón] invitó a un almuerzo en [la] residencia al principal jefe [de] la oposición Ricardo Balb[ín] para agradecerle emotiv[as] palabras pronunciadas por [el] líder de la Unión Civi[ca] Radical (UCR) en una sesi[ón] parlamentaria en homenaje [a] Perón. Estaban presentes [los] ministros del gabinete y [los] comandantes militares.

Isabel Perón recibió, [en] primer término, a los [in]tegrantes de la "gran parita[ria] nacional", formada p[or] representantes de las c[en]trales sindical y patronal, [con] quienes consideró problem[as] salariales. La Presidenta [ra]tificó en la oportunidad q[ue] seguirá estrictamente [la] orientación política, social [y] económica trazada por [su] extinto esposo.

Entretanto, trascendier[on] detalles de la muerte de dos [jó]venes integrantes de [la] "tendencia revolucionari[a]" izquierdista del peronism[o] aparentemente ultimados p[or] elementos derechistas [del] partido gubernamental.

En la localidad suburba[na] de Tigre, al norte de esta ca[pi]tal, fue asesinada Elsa Ce[...] Argañaraz de Román, de [...] años, militante de la juven[tud] peronista de izquierda. [Su] marido Ruben Román de [...] años, dijo que el viernes por [la] noche salio de su casa pa[ra] efectuar algunas compras [y] nunca regresó. Halló despue[s a] su conyuge malherid[a] abandonada en un paraje, [con] heridas de armas blancas. [La] joven, antes de expira[r] mencionó el nombre de uno [de] sus presuntos agresores, [in]tegrante del "Comando [de] Organizacion", gru[po] derechista del peronis[mo] caracterizado por [sus] violentos métodos. La mu[jer] tenia señales de haber s[ido] maltratada y violada.

El marido denunció [que] cuando fue a la policía [a] denunciar el crimen, fue ag[re]dido por varios policías que [lo] go.pearon sin razón algu[na].

La juventud peronista [de] izquierda, simultáneamen[te] informó que un cadaver [...] fue encontrado en un baldio [en] la madrugada del jueves pa[sa]do pertenecia a uno de [sus] militantes, Eduardo Rome[ro].

La víctima había llega[do] desde la provincia de Córdo[ba] para participar del homen[aje] popular tributado al exti[nto] Presidente Perón, ante c[uyo] cadaver desfilaron decenas [de] miles de personas durante t[res] días.

Romero, aparentemente [se] dirigió a un local de la Un[ión] Obrera Metalurgica (UO[M]) controlada por peronistas [de] derecha, para solici[tar] alimentos Los elemen[tos] armados que vigilaban [el] local, por toda respuesta, [lo] introdujeron en un automo[vil] por la fuerza y se alejaron [del] lugar. Su cadaver balea[do] apareció horas despues.

La sorda lucha inter[na] peronista, que ni el pro[pio] Perón pudo controlar, se[rá] seguramente uno de los m[ás] serios problemas que [en]frentará la señora de Per[ón].

Once dirigentes derechistas se entregaron ayer en Etiopía

ADDIS ABEBA, 8 (AP).- Once dirigentes derechistas reclamados por los militares se entregaron hoy, y las Fuerzas Armadas conminaron a otros 17 a rendirse también, amenazándolos con declararlos prófugos y perseguirlos.

La declaración miliar transmitida por la radio estatal dice que se tomarán las medidas que sean necesarias contra las personas buscadas y contra cualquiera que las oculte o las ayude a escapar.

La lista incluye tres miembros del Consejo de la Corona, los más altos asesores del Emperador Haile Selassie, así como ministros asistentes del gabinete, ex gobernadores provinciales, funcionarios de la seguridad y administradores.

Los soldados rebeldes que desean alterar con reformas democráticas el sistema social etiope, con rasgos feudales que datan de hace 2.500 años, han arrestado a 54 personas prominentes, incluidos los 11 que se entregaron hoy. De ellas, 18 fueron detenidas en los últimos once días, desde imponer las tropas el toque de queda en la capital. No hay indicios de que los militares anden en busca de funcionarios no mencionados en la lista de hoy

Los soldados buscan detener a todos los sospechosos de desfalco y de tratar de obstruir la introducción de medidas democráticas. Los reformistas están divididos en cuanto a la posibilidad de una toma del poder absoluta por los militares y temen además que de presionarse demasiado a los conservadores, se provoque una guerra civil.

Los detenidos tras los motines militares del pasado febrero incluyen el ex Primer Ministro Aklilu Hapte Wold, que renunció y a casi todo su gabinete.

Entre los que siguen reclamados por los militares figura el Principe Mesfin Selesti considerado el más grande terrateniente del país; el jefe de la policía política, Coronel Solomon Kedir y otras figuras prominentes.

Los observadores consideran que los militantes tienen efectivo control del país, pero que respirarían más tranquilos si los hombres a los que buscan se entregaran pacíficamente.

Se cree que algunos de los buscados se han retirado a regiones en el campo que constituyen verdaderos bastiones de ellos. Los acontecimientos de las últimas semanas virtualmente han paralizado la marcha administrativa del gobierno.

La transmisión de hoy dijo que las propiedades de los arrestados o de quienes se encuentren en la lista de buscados, están sujetas a confiscación y nacionalización.

Pugnan en Canadá los liberales con los conservadores

TORONTO, 8 (AP) - El Primer Ministro Pierre Elliott Trudeau y su contrincante conservador Robert Stanfield se enfrentan hoy en las urnas y electores escogerán en la práctica al candidato que consideren más capaz de lidiar con la inflación.

La decisión es simple: Stanfield ha propuesto una congelación de precios y salarios de 90 días, seguida de 18 meses de controles flexibles, a fin de contener un nivel inflacionista de casi un 11 por ciento. Trudeau y dos partidos minoritarios se oponen a cualquier forma de congelación.

Se espera que el buen tiempo general aliente la participación en los comicios. Pero muchos canadienses están de vacaciones y no se sabe cuantos de los 13.3 millones de electores elegibles las suspenderán por un día para ir a votar.

Los liberales de Trudeau van a la cabeza en todas las encuestas, incluso la anunciada anoche por la red nacional de televisión, pero los conservadores de Stanfield adelantan cada vez más y los analistas políticos consideran que cualquiera podría ganar.

Los expertos estan de acuerdo en que Canadá tendrá otro gobierno de minoría, como el que cayó en mayo.

CALDEROS. CALEFACCION CENTRAL

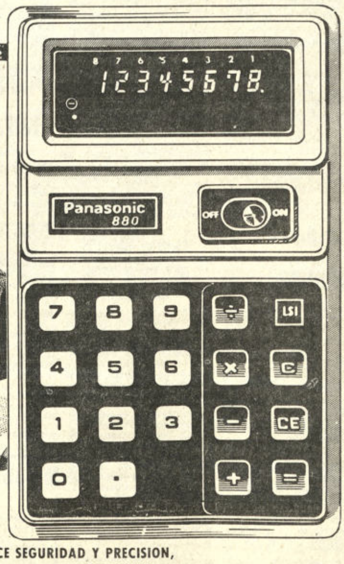
Agua caliente. Vapor. Consulte: Teléfono 54832.

"MINI" CALCULADORA ELECTRONICA

Panasonic 880

8 DIGITOS

"MINI" en inversión - tamaño - consumo de pilas
"MAXI" en comodidad - manejo - rendimiento



IDEAL PARA EJECUTIVOS, HOMBRES DE NEGOCIO, AGENTES VIAJEROS

DE ACTRACTIVO DISEÑO QUE OFRECE SEGURIDAD Y PRECISION, GARANTIZANDO MUCHOS AÑOS DE EXCELENTE SERVICIO.

CONSTANTE AUTOMATICO ★ NUMERALES CLAROS Y GRANDES ★ COMPACTA

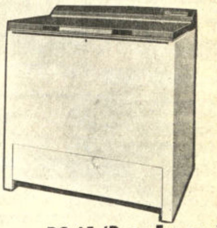
VENTAS Y SERVICIO EN LAS DISTRIBUIDORAS National DEL PAIS

ELECTROLUX

LA UNICA CONGELADORA EN EL MUNDO QUE FUNCIONA SIN ELECTRICIDAD DONDE UD. LA INSTALE, CON EL COMBUSTIBLE MAS BARATO: KEROSENE

* Sumamente versátil
* Congela y conserva alimentos, helados, etc,
* Enfría botellas
* 5,5 pies cúbicos de capacidad

Gustosamente le daremos mas detalles



RC 65 (Deep Freezer)

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con más de 65 años al servicio del pais

Departamento Mercaderías Tel. 50878 Yanacocha Esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON

Analizan posible desarrollo de la ganadería en Riberalta

RIBERALTA, 8 (PRESENCIA).- Una comisión del Banco Mundial, integrada por José Andreu, Jefe de la misión en Bolivia, John Moffat, Director Técnico del Programa ganadero PGB del Banco Agrícola de Bolivia, y Percival Bono, especialista en ganadería de la institución bancaria mundial, estuvo aquí cumpliendo una gira por los Departamentos del Beni y Pando "auscultando la real situación de la ganadería regional, con miras a programar medidas que incentiven su desarrollo", según se dijo.

En una reunión ampliada, cumplida en los salones de la Alcaldía Municipal, con la asistencia de la primera autoridad edilicia, Elena Velasco de Urresti, personeros de la Agencia Regional del Banco Agrícola de Bolivia, Rómulo Loayza Aguirre, Edilberto Gómez Serrano y Miguel Moraes Landívar, además de los ganaderos e industriales de la región, los comisionados enfatizaron en el hecho de "haber constatado un saludable repunte de la actividad ganadera en la zona norte de Bolivia, aunque incipiente, pero vitalizada por el sano propósito de trabajo que anima a los pequeños ganaderos de esta parte del país".

PERSPECTIVAS

A requerimiento de los ganaderos, representados por su presidente Angel Roca Salvatierra, los personeros del Banco Mundial oficializaron que "es muy factible la aplicación de una cuarta etapa del programa ganadero financiado por la entidad mundial, destinado única y exclusivamente a beneficiar a los ganaderos pequeños y medianos".

La noticia y perspectiva causó satisfacción en medios industriales y ganaderos, que, por otro lado, reclamaron que la Agencia Regional del Banco Agrícola no opera en la zona con ningún programa de crédito ganadero, teniendo los solicitantes que trasladarse a Trinidad para procesarlo. Prometieron arreglar ese asunto.

CREDITOS MIXTOS

Asimismo, recalcaron el hecho de que en esta nueva etapa, se tratará de invertir los créditos tanto para impulsar al ganadero pequeño como para proveerle de capital destinado a campos de pastoreo paralelamente a siembra y cosecha de productos agrícolas para su propia subsistencia, vale decir, créditos mixtos para agricultura de subsistencia y ganadería de acuerdo a sus necesidades.

Ejecuta varias obras Alcaldía de Santa Cruz

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- Una relación de las principales obras ejecutadas por la Alcaldía Municipal, desde agosto de 1971, fue hecha conocer por la comuna este martes.

Se destaca la ampliación del alumbrado público obra realizada entre 1971-72 con un costo de 2.924.697,65 pesos; Parque "Boris Banzer" entregado el pasado año, demandó una inversión de 63.367. pesos.

En arborización de la ciudad se han empleado alrededor de 3.000 árboles, para cuyas plantaciones se hizo un desembolso de 240.000. pesos entre 1971-74.

El informe de la comuna dice que bajo la conducción del actual Alcalde, Ciro Sánchez, se han realizado las obras siguientes, Plaza "Germán Busch" 150.000 pesos, "parquización de la Avenida Viedma 177.200 pesos, cuenta con una superficie trabajada de 7.0808 metros cuadrados.

En la Alameda Junín, se procedió a la nivelación y plantación de grama y plantas además del sistema de riego, con un costo total de 220.000 pesos además un área verde de 7.950 metros cuadrados que será entregada este mes.

La alameda de la calle Potosí costó 160.000 pesos y tiene una superficie trabajada de 5.572 metros cuadrados, La remodelación de la Avenida de las Américas que conduce al aeropuerto en una extensión de 7 cuadras se gastó 250.000 pesos.

Sánchez dio a conocer que para este año existen obras en ejecución, cuyos costos serán dados a conocer una vez concluyan, Reiteró que la mayor obra será la terminal de ómnibuses, que se encuentra en construcción, asegurando que la empresa contratista está recibiendo normalmente los desembolsos, a fin de no retrasar el avance.

Personal para nuevo equipo del Servicio Nacional de Caminos

Cuarenta y ocho trabajadores del Servicio Nacional de Caminos recibieron el viernes certificados, luego de haber cumplido un curso intensivo de 25 días como operadores para la nueva maquinaria y equipo que adquiere el SENAC con financiamiento de créditos externos, como los de Brasil y Japón.

El acto de entrega de certificados se cumplió en Patacamaya, hasta donde se trasladó el Subsecretario de Transportes, Augusto Palomo que clausuró el curso. El personal que fue capacitado mediante clases teóricas y prácticas fue seleccionado en La Paz, Cochabamba, Chuquisaca, Beni, Potosí y otros distritos.

El Director del Servicio Nacional de Caminos, Ing. Alfonso Balderrama, que estuvo también en el acto, destacó la importancia de los cursos de capacitación y prometió que estos proseguirían pese a las limitaciones económicas.

CENTENARIO DE TARIJA.- Miembros del Club de Leones de Tarija trasladan los restos de Luis de Fuentes, durante uno de los homenajes que se le rindieron al recordarse el IV Centenario de Fundación de la capital chapaca. Abajo, los miembros del batallón de cadetes de la Academia de Policías, que dieron con su presencia realce a la recordación.

Charlas sobre el Año Santo se dictarán en Cochabamba

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- A partir de mañana y hasta el 11 del presente mes, se llevará a cabo una serie de conferencias sobre el Año Santo y temas de actualidad en la Parroquia del Hospicio.

Las disertaciones estarán a cargo del director internacional del movimiento "Para un Mundo Mejor", Mons. Alfonso Vega. Al efecto, el Vicario General de la Diócesis, Mons. Wálter Rosales, invitó a todo el pueblo católico para que concurra a estos actos.

La Fuerza Naval distribuirá ayuda de Comité de Emergencia

TRINIDAD, 8 (PRESENCIA).- La entrega de vituallas y ropa a los centros de madres, especialmente a los que corresponden a los barrios afectados por la inundación, por parte del Comité de Emergencia a cargo del Cnl. Julio Herrera Dorado y de Acción Social de la Presidencia de la República, es parte de la actividad de este organismo que, por otro lado, ha determinado el envío de estos obsequios donados por entidades del interior de la República, a las localidades de Puerto Siles y Puerto Villazón sobre el río Iténez, por medio de la Fuerza Naval, que sirve periódicamente a toda esta región fronteriza.

El Comandante de VI División de Ejército manifestó que el asentamiento campesino prosigue dentro de lo previsto. Ya se han entregado alimentos y todo lo necesario para el mantenimiento de las familias trasladadas y quedan suficientes recursos para llenar el ofrecimiento de sostenerlas durante 6 meses, "afirmó.

Hizo saber que una comisión evaluadora del Banco Agrícola estuvo en la zona de Villa Banzer para darles la orientación necesaria en la organización de cooperativas campesinas de producción y otros documentos legales que se exigen en los créditos que se concederán a estos agricultores, para que desarrollen sus actividades en condiciones de sacar mayor beneficio a mayor trabajo.

La construcción del camino de 14 kms. desde Casarabe, ha de iniciarse la semana que viene, para lo cual se ha dispuesto que un tractor nuevo del Servicio de Caminos realice esta tarea.

Provisionalmente, se está construyendo una noria para la dotación de agua, hasta que esté concluído el camino y pueda entrar el equipo de perforación de Saneamiento Ambiental, para que haga un pozo semisurgente con el que se solucionará el problema del elemento vital.

Universitarios preparan elección de dirigentes

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- Con inusitado interés, pese a las exigencias de exámenes parciales, se viene preparando en las distintas facultades y carreras de la universidad local la renovación de centros estudiantiles, en base a elecciones.

Del 15 al 20 del presente mes, tendrán lugar las elecciones en Medicina, Farmacia, Odontología, Arquitectura, Agronomía, Derecho, Economía, Auditoría y Administración de Empresas.

A este efecto, en días pasados fue aprobado por autoridades de la Universidad el reglamento de la convocatoria a elecciones, el mismo que fue elaborado por el Comité Interfacultativo. En el mencionado documento se designa como mediador al Rector de esta casa de estudios, el Comité Coordinador Central lo preside el decano de Ciencias Sociales.

El verificativo de las elecciones en Ciencias Puras y naturales será conocido posteriormente.

Los estudiantes participarán como electores con la presentación del carnet universitario y la votación se hará por frentes y listas completas y el ganador saldrá por simple mayoría.

Durante los últimos días, se advirtió la circulación de panfletos llamando al universitariado a tomar conciencia sobre los problemas nacionales, locales y universitarios, como preámbulo a las elecciones.

Se inician actividades en la normal de Oruro

ORURO, 8 (PRESENCIA).- La Escuela Normal Superior de Oruro, oficialmente inició sus actividades lectivas, al haber abierto su registro de inscripciones hasta el sábado 13, para los exámenes de ingreso al establecimiento. Sus labores serán inauguradas, el próximo 15 de agosto.

Se prevé que, dentro del periodo de inscripciones, se anotarán varios cientos de postulantes provenientes no sólo del Departamento de Oruro, sino de varios distritos campesinos y mineros aledaños, tal como ya ocurrió hace unos cinco meses, cuando a iniciativa de la Escuela Normal Superior de Oruro se dictaron clases preparatorias.

Los postulantes rendirán exámenes de ingreso en sus dos aspectos: de conocimientos y sicotécnico; es requisito indispensable el tener título de bachiller. Las pruebas de ingreso se llevarán a cabo entre el 22 y 27 del presente mes. Los postulantes aprobados en los exámenes de admisión, deberán inscribirse para ser considerados alumnos regulares del establecimiento del 8 al 10 de Agosto.

El Rector de la Escuela Normal Superior de Oruro (Ciclo Intermedio), profesor Andrés Aguilar Guzmán, uno de los principales impulsores de la materialización de ese establecimiento, junto con las autoridades educacionales del distrito y la Célula del FSB, al referirse a la iniciación de actividades de la entidad, dijo: "Es un largo anhelo del pueblo orureño que se plasma en realidad".

Explicó que todos los detalles para el buen funcionamiento de la Normal han sido ya llenados; cuadros reguladores para nueve cursos, materias a dictarse, personal docente completo. Afirmó que algunos pequeños pormenores, "que suelen presentarse en toda organización nueva, serán superados con la decidida cooperación de las autoridades y del pueblo mismo".

El funcionamiento de la Normal estuvo a punto de ser postergado o anulado en varias oportunidades, por diversas circunstancias ajenas a Oruro, sin embargo, el esfuerzo y la voluntad de sus impulsores se sobrepuso a esas dificultades hasta lograr su cristalización. Su local está ubicado en la zona sud de la ciudad, en el edificio que fuera donado por los padres oblatos para un centro educacional. Cuenta con las comodidades necesarias para albergar un establecimiento de la naturaleza que pronto comenzará sus labores oficiales.

CURSOS DE NIVELACION.- A invitación del Colegio "Niño Jesús" de Camiri, el equipo instructor docente "Newton" dictó cursos de nivelación a los estudiantes de la localidad durante la vacación invernal. En la foto un grupo de estudiantes que oficiaron de instructores.

Rotary Club de Oruro tiene nuevo directorio

ORURO, 8 (PRESENCIA).- "Contribuir a la educación de la niñez" será una de las metas principales del nuevo directorio del Rotary Club de Oruro, que tomó posesión la noche del último sábado, según su Presidente, Hugo Arzabe Pereyra, joven y dinámico hombre de negocios que al asumir el cargo puso especial énfasis en el propósito de la directiva que encabeza, inspirado en el reto del año, lanzado por el Presidente del Rotary Internacional: "Renovemos el espíritu en Rotary".

El Past Gobernador, Armando Rosas García, posesionó a los nuevos dirigentes exhortándolos a trabajar con responsabilidad y decisión, dentro del marco de la actividad rotaria. Alejandro Cabrera, Presidente saliente, rindió informe sobre su gestión que se caracterizó por los servicios prestados a la comunidad.

El nuevo Presidente, en parte principal de su discurso, afirmó: "Contribuir a la educación de la niñez será la mayor preocupación, estudiando para ello la mejor forma de hacerlo; el directorio se pondrá en contacto directo con la juventud, a objeto de estrechar los lazos necesarios, para llegar a un mejor entendimiento y comprensión procurando eliminar, paulatinamente, esa barrera dañina y perjudicial que existe. Para ello, cuenta con la eficaz colaboración de sus entidades juveniles: Rotaract e Interact Clubes; asimismo, con su Programa de Intercambio Estudiantil. Prestará concurso ilimitado en toda campaña destinada a disminuir el elevado índice de analfabetismo que existe en el país".

Agregó: "El magnífico Programa de Acercamiento Rural Urbano, que año tras año, en forma exitosa viene realizando el club, durante la presente gestión se incrementará notablemente. Tratará de mitigar el dolor que aqueja a sus semejantes, no con limosnas ni posiciones denigrantes, sino con soluciones que erradiquen el origen del mal".

EN VENTA

Se vende una propiedad de 1.850 Ha., ubicada en la zona Sur de Santa Cruz, sobre la vía férrea Santa Cruz-Camiri, a 7 Km. de la Desmotadora Integral del Sur, muy apta para la agricultura, especialmente algodón y soya.

Ofertas: Telf. Nos. 2-1188 y 2-4335 - Santa Cruz.

COMPAÑIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A.

Bolivian Power Company Ltd.

Cortes de energía para mejorar sus servicios

DIA MARTES 9 de julio, de Hrs. 13:00 a 17:00 Zona Pura Pura, afecta a: Fábrica IBUSA, marmolera Tihuanacu y la esq. Vásquez-Salinas Vega.

DIA MIERCOLES 10 de julio, de Hrs. 8:30 a 12:30 Zona BOLSA NEGRA, afecta a Barrio Minero, calles 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8 Av. Costanera, José Ma. Pérez, parte del Barrio Gráfico y adyacentes.

Ganaderos del Beni propician creación de fábrica de vacunas

TRINIDAD, 8 (PRESENCIA).- Una de las filiales de la Federación de Ganaderos del Beni, está propiciando la creación de un laboratorio de elaboración de vacunas, intento en el que están trabajando para las proyecciones y posible financiamiento, esta fábrica es para los ganaderos vital para la reproducción y atención del hato que vendría a garantizarles una atención inmediata y con medicinas frescas, elaboradas en esta ciudad.

El respaldo que ha recibido el programa, por parte de la entidad matriz, ha sido íntegro, según expresó José Pedro Suárez, ejecutivo del gremio. Por otra parte, dijo que en reunión con los personeros del gobierno, "fuimos nuevamente sorprendidos con el término de Indexación, asunto que consideramos cerrado, puesto que fue debatido y se llegó a un acuerdo con el gobierno, por el cual quedaba descartado este reajuste atentatorio para los intereses y el desarrollo de la pecuaria en el Beni".

El permiso de exportación de 9.000 novillos al Brasil, después de cubrir las exigencias del mercado nacional, ha de posibilitar el repoblamiento ganadero, se esta solicitando al poder central el permiso para que por cada novillo que se exporte, se pueda traer un vientre. Por otra parte, la concesión del permiso a la Federación, permitirá una correcta exportación y pago de los impuestos estatales y municipales.

Con un temario donde el punto principal es el análisis de la situación empresarial de BECASA, la comercialización de la carne, los créditos y la organización de la misma Federación, como también la renovación del directorio, se prepara el VII Congreso Ganadero que tendrá como sede a la capital de la provincia Ballivián, del 21 al 25 de agosto venidero.

La importación de 300 vehículos, fue otro de los puntos sobre los que señaló que se espera cotización de Urdini Motors para poder hacer los estudios comparativos con la oferta de Mazuk de Brasil, con una liberación del 75% de los impuestos, según el convenio con el supremo gobierno.

En su información, la Federación manifiesta "El Banco Mundial ha impuesto nuevamente el sistema Indexing o Ajuste de Capital, que fue rechazado en el último Congreso Extraordinario de Ganaderos y que según convenio con los Ministros asistentes, en representación del Supremo Gobierno, quedaba sin efecto. La imposición de este organismo crediticio no ha sido aceptada por los ejecutivos de la Federación, en cumplimiento a la determinación del gremio por resolución congresal".. En su afán de darle mayor organicidad y responsabilidad, con la seriedad que la ha caracterizado, la institución ha dispuesto observación objetiva de las existencias e instalaciones de todos los socios que buscan créditos en las entidades bancarias del país y extranjeras.

Merece opiniones favorables el anuncio de constitucionalización

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- La decisión del gobierno del Gral. Hugo Banzer Suárez, de conformar un gabinete estrictamente castrense y de convocar a elecciones generales para mayo de 1975, causó desconcierto y sorpresa entre las principales autoridades locales y dirigentes políticos que conforman el FPN.

A requerimiento de la prensa, tanto autoridades como jefes políticos se mostraron cautelosos en sus apreciaciones, en torno a la actual situación, señalaron que lo harán oficialmente en cuanto se aclare el panorama y a las declaraciones que emita el Presidente Banzer en su mensaje.

El prefecto, Milovoy Eterovic Matenda, a tiempo de advertir que está llano a dejar el cargo, informó que espera instrucciones de la sede de gobierno. Agregó no obstante que, si el jefe de estado considera que están dadas las condiciones para las elecciones: "la constitucionalización se impone".

La primera autoridad política del departamento atendió normalmente los asuntos administrativos de su despacho, aunque en horas de la tarde canceló audiencias para sostener reuniones con miembros de su partido, FSB y otras autoridades.

El jefe del comando del MNR, Jorge Canedo Allende, señaló por su parte que la decisión del presidente Banzer "es realmente satisfactoria". Dijo que dicha situación significa el aglutinamiento en las filas de su partido de todos los militantes y simpatizantes, para concurrir a las urnas.

"Mi partido está llano a asistir a las elecciones" aseveró Canedo Allende, a tiempo de anunciar que el Comando Departamental hará conocer un importante documento, luego de un análisis del panorama político del país.

Los miembros del Comando se reunieron hoy a partir de las 19, dentro de un marco estrictamente reservado.

En tanto, el jefe regional de FSB, Hugo Córdova Espinoza, dijo que la decisión del presidente "les conviene a todos los partidos políticos y a la ciudadanía en general".

Anunció que harán conocer un documento político, social y económico y aseveró que en la convención nacional de FSB realizada en junio, se decidió dejar al gobierno, para que convoque a elecciones y forme un gabinete estrictamente militar.

Asimismo, advirtió que su partido, en aquel entonces, decidió retirarse del esquema del FPN, a fin de dejar en libertad al jefe de estado para que forme un nuevo gabinete, enfocando la política de su gobierno. Aseguró que las elecciones darán oportunidad a los partidos, dentro de un marco democrático.

Los componentes de la célula "B" de FSB, también se reunieron en su secretaría, con carácter reservado a objeto de analizar los últimos acontecimientos políticos.

El jefe departamental del Sector Barrientista Rojas, rehusó declaraciones en torno [...] tuación, señalando que [...] conoce oficialmente [...] terminación. Sin [...] aseguró que en cuanto [...] el panorama nacio[...] Fuerzas barrientistas [...] conocer un documento [...]

El Alcalde Mu[...] Humberto Coronel Rivas [...] que no puede emitir [...] apreciación, por cu[...] conoce oficialmente el [...] la situación. Aseguró a[...] que está en espera de [...] determinación del supr[...] bierno.

Con relación a la[...] ciones. Coronel decla[...] supremo gobierno está [...] lo que mejor conven[...] tiempo de advertir [...] presencia en la alcadía [...] dece a ningún partido [...]

EX SOLDADOS DEL CHACO.- En Camiri se posesionó a los nuevos dirigentes [...] mesa directiva de los Beneméritos de la Guerra del Chaco. En la foto ministra pose[...] Gral. Gastón Gambule Dulón. La nueva directiva está encabezada por el bene[...] Julio Burgos.

Interés para instalación de otra fábrica de papel

RIBERALTA, 8 (PRESENCIA).- Una empresa norteamericana tendría interés en instalar en la zona del noroeste una fábrica de papel, se informó en medios agroindustriales, en base a una nota que hizo llegar un representante de los inversionistas interesados, desde Chile.

A este efecto, solicitan el acopio de datos sobre situación de los bosques vírgenes, análisis por porcentajes de las especies, vías y costos de transportes hasta puertos fluviales brasileros, datos geográficos del sector y qué proporción de celulosa se podría encontrar en cierto tipo de maderas, como la Palmera y otras.

PROTECCION ESTATAL.

Asimismo, consultan sobre las "limitaciones, [...] protecciones al c[...] tranjero invertido [...] que brinda el E[...] viano", aspecto que [...] considerado favorab[...] los organismos [...] pondientes.

A criterio de [...] locales, la atracción [...] firma a esta zona, [...] talando la fábrica de p[...] se anuncia u otra indus[...] beneficie los pr[...] regionales, debe ser ba[...] política de aprovecha[...] industrial de los recu[...] turales que duermen [...] inmensas selvas virge[...] noroeste boliviano, [...] cipalmente otorgando [...] dades y protección a [...] versiones nacionales [...] tranjeras.

Se adelantó que exis[...] terio oficial de liberar [...] vámenes de importa[...] impuestos fiscales, [...] tiempo determinado, [...] inversión industrial [...] instale en esta zona, au[...] confirmar, lo qu[...] dudablemente vendría a [...] tónica que precisa el [...] para iniciar su desarr[...] dustrial.

—OTRAS

De otro lado, se cons[...] bre las posibilidades [...] tracción e industrializa[...] Durmientes para ferroc[...] bañados con creosota y d[...] ños utilizados en [...] propuesto. Igualment[...] remisión de muestras de [...] silvestre que nace en las [...] de los ríos, muy rica en ce[...] con miras a pensar en [...] dustrialización.

Comisión controlará en Oruro materiales de construcción

ORURO, 8 (PRESENCIA).- En próximos días, se organizará en esta ciudad un Subcomité de Control de Precios de materiales de construcción. Al igual que el Comité, que a nivel nacional funciona en La Paz, tendrá por objeto velar por la regulación de los precios de esos artículos esenciales para el ramo de construcciones.

El Oficial Mayor de la Alcaldía Municipal, Benigno Guardia, que concurrió a una reunión efectuada en la sede de Gobierno, con el objeto anotado, señaló a su retorno: "A instancias de la Dirección General de Tecnología, Departamento dependiente del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, se organizó en La Paz el Comité de Control de Precios para materiales de construcción. En forma paralela, se debe crear en todas las capitales de Departamento del país los subcomités respectivos".

Al explicar acerca de las funciones de estos organismos, agregó: "Estas instituciones tendrán a su cargo el control de la venta de materiales para edificaciones, en razón del alza constante y que, como derivación, trae la paralización de las obras".

El citado Comité, además, tiene como objetivos primordiales, reglamentar y fomentar la industria de los materiales de construcción y que los precios están controlados por una institución mixta, donde intervengan patrones y obreros.

Los Subcomités estarán integrados por las siguientes personas: Alcalde Municipal, Presidente nato; miembros: Cámara de Industria y Comercio, representantes del Ministerio de Agricultura, Prefectura y Federación Departamental de Construcciones. Tendrán facultades para ejercer labores de control: la Guardia de Seguridad Pública, Dirección General de Tránsito, Policía Urbana.

Las funciones específicas inmediatas de los Subcomités son: 1.- Demandar a las instituciones públicas y privadas para que den información relativa a pólizas de exportación e importación, con sus valores puestos en lugar y puerto; 2) Obtener los precios de los materiales de construcción; 3) Investigar los gastos de comercialización, transporte impuestos arancelarios y determinar los gastos; 4) Tendrán facultad para prohibir que materiales importados, no sean reexportados, a fin de que sean fomentadas las edificaciones en el país.

Se indicó que en las ciudades de Cochabamba y Santa Cruz, ya se encuentran en funcionamiento estos Subcomités, por lo que se ha encomendado al Departamento de Auditoría de la Alcaldía Municipal de Cochabamba llevar a cabo un estudio económico, sobre los costos de producción del cemento en Viacha, Sucre y Cochabamba, a fin de tratar de uniformar los precios de venta al consumidor.

Labor benéfica cumplen Hermanas de la Caridad

TRINIDAD, 8 (PRESENCIA).- El hogar de Ancianos "Corazón de Jesús", ahora a cargo de los Sagrados Corazones y del R.P. Jesús Martínez, viene cumpliendo su labor benéfica gracias a los aportes que algunas personas, instituciones y el mismo gobierno ponen en sus manos.

Una ley de enero de 1968 permite la recaudación de $b. 5.- por cada pasaje que se expende en las oficinas de aeronavegación. El LAB, entrega una suma que sobrepasa el promedio de los $b. 8.000 mensuales, mientras que lo que se percibe por boletos vendidos en Aerotaxis, con cobrador especial que se lleva el 50% de la recaudación, llega a $b. 750.- por mes. Dentro de las restricciones que impone la escasez de los artículos de primera necesidad y la manera de sacar el mayor provecho las encargadas han conseguido el aporte de CARITAS, que les proporciona harina de trigo, aceite y avena, con todo, gastan más de los 5.500 pesos cada 30 días.

Las damas bolivianas, entidad de connacionales con asiento en Washington ha venido aportando con $US. 50.- por mes.

Pero la atención y el empeño del P. Jesús para poder ofrecer mayores comodidades a estas ancianitas que han encontrado calor de hogar en el asilo, ha llegado a ADVENIAT de Alemania, que está sufragando parte de la construcción de la Iglesia "Corazón de Jesús", que se levantará a partir del mes de agosto próximo, juntamente con la vivienda para el grupo de religiosas de "Las Hermanas de la Caridad San Vicente Paul", congregación que ha aceptado desempeñar la labor de atención para estos desvalidos; un equivalente a $US. 20.000.- más la parte del Vicariato, harán realidad la primera fase de este programa.

Curso en Riberalta para uso de textos en dos asignaturas

RIBERALTA 7 (PRESENCIA).- Una comisión destacada por el Ministerio de Educación, del Departamento Nacional de Currículum, se encuentra en esta ciudad realizando un cursillo de orientación para el manejo de textos escolares, en las asignaturas de Lenguaje y Matemáticas.

Participan maestros de primer curso del Ciclo Básico del área urbana, junto a profesores del ciclo básico del área rural y alumnos de la Normal Rural de Riberalta, bajo la dirección del profesor Luis Fuentes Medrano, Director de la División de Textos Escolares y los profesores Hugo Cordero e Israel Mejía, quienes arribaron aquí con este motivo.

ENTUSIASMO

El cursillo se realiza con toda normalidad y tendrá una duración de una semana, según se informó se nota un inusitado entusiasmo en los participantes por aprender los nuevos métodos de utilización de textos de instrucción.

Al cursillo asisten también los Supervisores de Educación Urbana y Rural, Ida de Eberhardt y Orlando Rivero Parada, respectivamente. La Comisión se trasladará la próxima semana a Cobija, donde realizará igual tarea entre los educadores de esa zona.

Dr. JORGE VON BORRIES ACHAVAL

MEDICO-CIRUJANO

VARICES y sus complicaciones - ULCERAS VARICOSAS - FLEBITIS - TROMBOFLEBITIS, etc.
CIRUGIA GENERAL: Estómago - Vesícula Biliar - Intestinos - Apéndice - Hernias - Tumores - Quistes en general.
CONSULTORIO: Calle Potosí 876 - 1er. piso. Of. 5 y 6.
Horario de consulta: De 5 a 8 p.m. Teléfono 23170.
Domicilio. Teléfono: 20892.

Dr. Gustavo Bilbao La Vieja A.

MEDICO DE NIÑOS

..Comunica a su distinguida clientela que por cambio de domicio sus nuevos teléfonos serán a partir de la fecha:

Telf: Domicilio 40094
Telf.: Consultorio 53276
Telf.: Solicitar Hora 54614

Director de la [...] realiza inspecci[...]

COCHABAMBA [...] (PRESENCIA).- A obje[...] interiorizarse de [...] apremiantes necesidades [...] blemas institucionales, [...] esta ciudad el Director [...] Dirección de Investi[...] Nacional, DIN, Mayo[...] Aviación Emilio Arabe.

Esta autoridad se reu[...] el Jefe de la DID, con [...] José Luis Palacios, el S[...] Comisario Guido Prado y [...] jefes de las secciones de la [...] tución policial, a objeto [...] tercambiar ideas y reci[...] forme de la labor que se [...] en este distrito.

Asimismo, para es[...] los planteamientos de ord[...] terial e incremento de pe[...] a fin de prestar eficien[...] vicio a la colectividad [...] fuentes de la DID, tamb[...] dijo que el Mayor Arabe [...] empeñado en realizar cu[...] especialización y mejoras [...] para preparar al personal [...] de la institución para que [...] responder adecuadament[...] requerimientos de la so[...] moderna.

Se anunció asimismo [...] Director de la DIN ele[...] informe completo de las [...] dades y problemas q[...] tualmente confronta [...] titución policial de [...] bamba, a consideraci[...] Comando General de la [...] Boliviana para mejor[...] servicios de acuerdo a [...] dios disponibles.

El Mayor de A[...] Emilio Arabe, luego de [...] la inspección a la DID de [...] bamba, proseguirá vi[...] Santa Cruz donde cu[...] similar labor.

El MNR reitera su apoyo al gobierno y pide elecciones

El MNR aprobó la siguiente esolución firmada por uillermo Fortún, Rubén Julio astro, Aníbal Michel, Juan osé Rivera y otros:

L COMITE EJECUTIVO ACIONAL DEL MO- IMIENTO NACIONALISTA EVOLUCIONARIO,

ONSIDERANDO:

Que, el Movimiento acionalista Revolucionario, entro de su línea ideológica, articipó activamente en el iunfo de la Revolución de gosto de 1971;

Que, en estos tres años de obierno nacionalista el M.N.R. a colaborado lealmente en los lanes de desarrollo nacional y la defensa de los derechos de los trabajadores;

Que, el nuevo Gabinete tendrá como objetivo fundamental el estudio y aprobación de la convocatoria a elecciones generales que constitucionalizarán el país;

Que, la reorganización del Consejo de Ministros no supone cambio de fondo en el esquema nacionalista de recuperación nacional iniciado en Agosto de 1971;

RESUELVE:

PRIMERO.- Dejar en libertad al señor Presidente de la República, Gral. don Hugo Banzer Suárez, para nominar su nuevo Gabinete Ministerial.

SEGUNDO.- Ratificar el apoyo del M.N.R. al Supremo Gobierno en tanto y cuanto su acción coincida con la línea nacionalista revolucionaria del Partido.

TERCERO.- Pedir al Supremo Gobierno la más pronta realización de elecciones generales libres y democráticas, otorgando plenas garantías para la acción proselitista en el agro, en el campo sindical y las ciudades, sin desvirtuar el Voto Universal.

CONDICION.- El MNR ofreció ayer un apoyo condicionado al Gobierno. Según una declaración de ese partido, el Movimiento continuará respaldando al régimen de Banzer en tanto este siga una línea nacionalista y revolucionaria. En la foto se ve al Subjefe del MNR, dos veces ministro y ahora Presidente del Banco del Estado, Guillermo Fortún.

Reacción favorable de empresa privada

La Confederación de mpresarios Privados, según eclaró su Presidente Jorge onsdale ayer a PRESENCIA, poya el plan de constucionalizar los poderes úblicos de la Nación.

Horas después de conocerse a decisión del Presidente anzer de iniciar una etapa endiente hacia la consitucionalización, en su enuentro casual, se pidió la pinión del Ing. Lonsdale.

Dijo que la Confederación omo organización insitucionalista, apoya el plan de uscar a través del cauce eleccionario el retorno a la vida constitucional del país.

Anunció que mañana, la asociación que dirige sostendrá una reunión extraordinaria para analizar la nueva coyuntura nacional.

En la reunión, según adelantó el Ing. Lonsdale, se analizarán dos aspectos: la nueva conformación del Gabinete y el llamamiento a elecciones.

En opinión del Presidente de la Confederación de Empresarios Privados, el Gobierno seguirá su habitual línea política, a pesar de que el Gral. Banzer, haciendo uso de sus atribuciones específicas, introdujo variaciones en la conformación de su equipo ministerial.

Lonsdale consideró que se operó un simple cambio en el Gabinete, lo que hace prever que los programas ya elaborados continuarán sin variaciones de fondo.

En la reunión de mañana, el Directorio de la organización de la empresa privada auscultará el parecer de los representantes de los diferentes grupos de la actividad nacional asociados a la Confederación.

Finalmente, el Ing. Lonsdale anunció que tras la reunión de mañana se hará conocer el pensamiento oficial de la Confederación respecto a la nueva etapa que vive el país.

Periodista de Bolivia ganó beca de la ONU

..NACIONES UNIDAS, 8 (AP) - El periodista boliviano Luis Lafuente Delgadillo y otros tres, de Burundi, Camerún y Singapur, fueron hoy nombrados ganadores de la beca Dag Hammarsjkjold para cubrir para sus organizaciones noticiosas la sesión de la Asamblea General de las Naciones Unidas que comienza en septiembre.

La Asociación de Corresponsales de la O.N.U. anunció el otorgamiento de la beca, que cubre viaje de ida y vuelta y costos de vida en Nueva York para la sesión de aproximadamente 15 semanas.

Lafuente Delgadillo es periodista del diario "Hoy" y de Radio Progreso.

El financiamiento de las becas es a través de contribuciones de las misiones, los medios noticiosos y corresponsales al Fondo de Becas de la Asociación.

....EX-MINISTROS.- Los ministros que hasta ayer formaron parte del Gabinete, asistieron anoche a la posesión del nuevo equipo de colaboradores del Gral. Banzer. Horas antes de la ceremonia se despidieron de sus inmediatos colaboradores, a quienes convocaron en sus oficinas.

Suprimidos tres Ministerios en el esquema administrativo

..La Ley de Organización del Poder Ejecutivo, promulgada el 15 de septiembre de 1972, fue reformada con la introducción de modificaciones en el esquema administrativo. En virtud de ellas, quedaron suprimidos los Ministerios de Estado y de Información y Deportes y la Secretaría del Consejo Nacional de Economía y Planificación.

El siguiente es el Decreto Supremo que introduce esas modificaciones a la Ley de Organización Administrativa del Poder Ejecutivo:

Gral. Hugo Banzer Suárez,
Presidente de la República
CONSIDERANDO:

Que el Decreto Ley N° 10460 de fecha 15 de septiembre de 1972 estableció la base de la Organización Administrativa del Poder Ejecutivo.

Que la dinámica en el manejo de la Administración del Estado, determinó introducir modificaciones en el esquema administrativo, mediante Decreto Ley N° 11353 de fecha 14 de febrero de 1974.

Que es necesario compatibilizar la actual Estructura del Poder Ejecutivo con la permanente evolución de la ciencia administrativa.

EN CONSEJO DE MINISTROS,

DECRETA:

Artículo 1°.- Modifícase el Artículo 6° del Decreto Ley N° 10460 de fecha 15 de septiembre de 1972 y el artículo 1° del Decreto Ley N° 11353 de fecha 14 de febrero de 1974 en la siguiente forma:

El Poder Ejecutivo se halla integrado por los siguientes Ministerios:

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto,
Ministerio del Interior, Migración y Justicia,
Ministerio de Defensa Nacional,
Ministerio de Coordinación de la Presidencia,
Ministerio de Finanzas,
Ministerio de Educación y Cultura,
Ministerio de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil,
Ministerio de Industria, Comercio y Turismo,
Ministerio de Trabajo y Asuntos Sindicales,
Ministerio de Previsión Social y Salud Pública,
Ministerio de Minería y Metalurgia,
Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios,
Ministerio de Energía e Hidrocarburos,
Ministerio de Urbanismo y Vivienda.

Artículo 2°.- Todas las atribuciones y funciones de las Secretarías del Consejo Nacional de Economía y Planificación y del Consejo Nacional Político y Social, serán ejercidas por el señor Ministro de Coordinación de la Presidencia de la República.

Artículo 3°.- Las atribuciones y funciones del Ministerio de Información y Deportes serán ejercidas por la Dirección General de Informaciones y la Dirección General de Deportes dependientes de la Presidencia de la República.

Artículo 4°.- Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente Decreto Ley, especialmente las contenidas en los Decretos Leyes Nos. 10460 y 11353.

Los señores Ministros de Estado, en sus respectivos Despachos, quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los ochos días del mes de julio de mil novecientos setenta y cuatro años.

Ex-Ministros expresaron deseo de seguir cooperando al Gral. Banzer

En representación de los ministros salientes, el Ing. Roberto Capriles manifestó el deseo de continuar cooperando a la obra del actual gobierno. El discurso del Ing. Capriles es el siguiente:

Los miembros del gabinete que terminan sus funciones me han encomendado la honrosa misión de trasmitir a Vuestra Excelencia los más profundos reconocimientos por la confianza que nos ha dispensado durante el desempeño de los cargos de Ministros de Estado.

En este periodo pusimos al servicio del país y de su gobierno el caudal infatigable de nuestro esfuerzo y dedicación dentro del marco de la mayor lealtad y responsabilidad hacia Vuestra Excelencia, como el conductor digno y patriota del proceso de cimentación y ordenamiento de la nacionalidad que se inició en 1971 con la participación de las Fuerzas Armadas de la Nación, de los partidos más grandes políticos del país y de todos los sectores nacionalistas.

Hoy, que las circunstancias políticas determinan un cambio de importancia, queremos manifestar a Vuestra Excelencia nuestro claro deseo y propósito de continuar colaborando a la obra de su gobierno desde la posición de simples ciudadanos interesados profundamente en los destinos de la patria.

La vida de nuestro país ha estado caracterizada por luchas intestinas que esterilizaba la acción positiva dejándonos cada vez más rezagados con relación a los países hermanos del continente. Cuando todo hacía pensar que se había producido un cambio radical de actitud, nuevamente se levantan sombras oscuras en el camino de la patria.

La inestabilidad política es la consecuencia de nuestra situación de postergación económica. Por ello, su gobierno, señor Presidente, ha estado empeñado intensamente en la batalla para desterrar el subdesarrollo Y aún cuando nos movemos en un círculo sin aparente salida los logros obtenidos en estos dos últimos años y diez meses nos muestran claramente que estamos cerca de la posición de arranque que nos permitirá vencer la barrera del atraso y la inestabilidad.

El veredicto de la historia será concluyente a este respecto. Estamos enfrentados a un reto decisivo, Los planes iniciados deben llevarnos en esta nueva etapa a las metas de progreso, de orden, de paz que la ciudadanía aspira. Ello sólo será posible con la unión de todos los sectores nacionalistas del país, agrupados alrededor de las Fuerzas Armadas de la Nación, bajo la acertada dirección de Vuestra Excelencia, con el apoyo de los partidos políticos en un esfuerzo generoso, honesto y pujante.

Señor Presidente, permítame expresar a Usted y a su nuevo gabinete nuestros mejores deseos y augurios de éxito en la misión de la hora presente cuanto difícil, cuenta con el respaldo de la ciudadanía preocupada por la patria.

Decreto de designación del nuevo gabinete ministerial

..Este es el texto del Decreto mediante el que ayer se designó a los nuevos ministros:

Gral. Hugo Banzer Suárez,
Presidente de la República
CONSIDERANDO:

Que el 19 de agosto de 1971, en conjunción de ideales, las Fuerzas Armadas de la Nación y los partidos mayoritarios con el respaldo del pueblo boliviano iniciaron el proceso nacionalista.

Que el basamento político del proceso, sustentado por el Frente Popular Nacionalista y los Sectores de mayor gravitación en la vida nacional, ha consolidado las políticas para el arranque hacia el desarrollo nacional.

Que cumplidas las etapas fundamentales, es necesario ingresar a un nuevo período que permita establecer las condiciones adecuadas para la institucionalización y constitucionalización del país.

Que con profundo espíritu patriótico y sensibilidad nacionalista, el Gabinete en pleno ha formulado renuncia de sus cargos.

DECRETA:

Artículo 1°.- Desígnanse Ministros de Estado en las diferentes Carteras Ministeriales a los siguientes ciudadanos:

Gral. Alberto Guzmán Soriano, Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

Cnl. DEMA. Juan Pereda Asbún, Ministro del Interior, Migración y Justicia.

Gral. René Bernal Escalante, Ministro de Defensa Nacional.

Gral. Juan Lechín Suárez, Ministro de Coordinación.

Cnl. DEM. Víctor Castillo Suárez, Ministro de Finanzas.

Tcnl. DEMA. Waldo Bernal Pereira, Ministro de Educación y Cultura.

Cap. Nav. DEM Wálter Nuñez Rivero, Ministro de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil.

Cnl. DEM. Miguel Ayoroa Montaño, Ministro de Industria, Comercio y Turismo.

Tcnl. DEM. Marios Vargas Salinas, Ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales.

Cnl. DAEM. José Antonio Zelaya S., Ministro de Minería y Metalurgia.

Tcnl. DEM. Alberto Natusch Busch, Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

Cnl. DAEM. Guillermo Jiménez Gallo, Ministro de Energía e Hidrocarburos.

Artículo 2°.- Los señores Ministros de Estado en las carteras de Previsión Social y Salud Pública y Urbanismo y Vivienda serán designados posteriormente.

Artículo 3°.- Los señores Ministros designados tomarán posesión de sus cargos en el día.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los ocho días del mes de julio de mil novecientos setenta y cuatro años.

Cotizaciones de minerales

NUEVA YORK, 8 (AP).- Precios de materias primas hoy:

Antimonio: 2.25 dólares la libra, Nueva York
Cobre: 85 5/8- 87 centavos la libra, Connecticut.
Plomo: 24 1/2 centavos la libra, Nueva York
Cinc: 34 1/2-36 centavos la libra, San Luis
ESTAÑO: 4.17 3/4 dólares la libra, Nueva York.
Mercurio: 345.00 dólares el frasco, Nueva York
Plata extranjera: 4.310 dólares la onza, Nueva York
Oro: 134.30 dólares la onza, Nueva York

EN LONDRES

Las cotizaciones en la bolsa de Londres, principal fuente de información para la minería nacional, quedaron ayer así después de la jornada bursátil:

Estaño: 3,86 dólares por libra fina
Plomo: 0.24 dólares por libra fina
Zinc: 0,48 dólares por libra fina
Cobre: 0,88 dólares por libra fina
Cadmio: 4,25 dólares por libra fina
Plata: 4.32 dólares por onza troy
Wolfram: 97.93 por unidad métrica fina
Antimonio: 60 %, 31.00dólares por unidad métrica fina
Oro: 133.50 dólares por onza troy.

FRENTE.- Los representantes de las tres corrientes que forman parte de la coalición política que apoya al Gobierno, ayer continuaron siendo centro de las críticas. El Comandante de Ejército, Gral. Carlos Alcoreza, consideró que el FPN no constituye una garantía para el régimen debido a su descomposición, especialmente del MNR.

Profesionales y PDC aprueban constitucionalización del país

El anuncio formal de una convocatoria a elecciones, no puede más que causar satisfacción a los profesionales de Bolivia que, por mandato del VII Congreso Nacional realizado en noviembre de 1972, han venido insistiendo en la pronta constitucionalización del país, como el único medio de asegurar la estabilidad política de sus gobiernos y con ella la paz social y el desarrollo económico", declaró a PRESENCIA el Presidente de la Confederación Nacional de Profesionales.

Manuel Morales Dávila, dijo también que ese organismo, en cumplimiento de sus estatutos que le señalan la obligación de luchar por la plena vigencia de los derechos y libertades, había planteado de manera reiterada la necesidad de que se devuelva a la ciudadanía el derecho a gobernarse por sí misma, "sin quedar permanentemente sometida a regímenes de facto con mengua de su dignidad"

La Confederación de Profesionales, expresa Morales, fue la única institución que se opuso formalmente al pedido formulado hace pocos meses por las Fuerzas Armadas, en sentido de que se postergaran indefinidamente las elecciones.

"Entonces expresamos -agrega- que solamente la normalidad institucional permitiría una gran reconciliación nacional, que a su vez sería el fundamento del progreso y desarrollo del país, quedando como alternativa el desorden y quizá el desquiciamiento de nuestra nacionalidad"

El Presidente de la CNP reiteró que la convocatoria a elección tendrá que complementarse, necesariamente, con la promulgación de una amplia e irrestricta amnistía política y sindical, a fin de permitir la preparación y desarrollo de un proceso electoral que cumpla realmente sus finalidades específicas.

RENOVACION JUDICIAL

Al hablar de las garantías constitucionales que trae aparejadas el proceso electoral, dijo Morales Dávila que debe devolverse al Habeas Corpus la trascendencia que ha tenido siempre, porque sin esta garantía, ningún proceso democrático podrá desarrollarse sin caer en la ficción y el engaño.

"Sobre este particular, continuó, pedirá a la Confederación Nacional de Profesionales que plantee la renovación total de los Tribunales de Justicia que hicieron inoperante e intrascendente este sagrado recurso del Habeas Corpus. Solamente con tribunales imparciales, la ciudadanía tendrá garantías para intervenir en el proceso de constitucionalización del país", enfatizó el Dr. Morales.

Afirmó que la entidad que preside "y junto a ella, seguramente todas las entidades sindicales, velarán por la pureza de las elecciones, siempre dentro de la línea de defensa de los sagrados intereses colectivos que quedarían burlados si las próximas elecciones caen en los vicios de similares realizadas en otras épocas.

Reiteró que la CNP, "como entidad ajena a toda facción política, no tendrá participación directa en el acto electoral propiamente dicho, pero sí cree de su deber participar en la preparación de las reformas legales e institucionales que requiere un proceso electoral limpio e imparcial"

PARTIDO DEMOCRATA CRISTIANO

Félix Vargas Lucero, alto dirigente del Partido Demócrata Cristiano, dijo a este periódico que las declaraciones del Gral. Hugo Banzer y del Gral. Lechín Suárez crean muchas esperanzas pero que mientras no se plasme en un Decreto Supremo la convocatoria a elecciones por este nuevo Gabinete y a la brevedad posible, no será otra cosa que la repetición de algo que se viene diciendo desde tiempo atrás, pero que ha perdido seriedad por la falta de concreción en hechos.

"Sabemos -dijo- que el proceso electoral exige una serie de medidas y disposiciones colaterales para viabilizarlo, pero lo que importa ahora, fundamentalmente, es fijar ahora la fecha de elecciones es decir que se dicte la disposición legal de convocatoria al plebiscito"

Añadió que una determinación capital de parte del Gobierno, dentro de ese proceso pre-electoral será, ciertamente, la firma de un Decreto de amnistía política que comprenda también a los militares extrañados del país a raíz del golpe del 5 de junio pasado.

Con relación a los exilios de los jefes del PDC, PRA y MNRI, reiteró que esa medida fue a todas luces injustas.

Dirigente minero afirma:

No debe haber ninguna clase de discriminaciones en elecciones

.."Al pueblo, no se le puede negar indefinidamente el ejercicio de sus derechos democráticos", manifestó Víctor López Arias, Secretario Ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, cuando fue interrogado sobre el anuncio de constitucionalización del país.

En breve declaración a la prensa, el dirigente de los mineros expresó que la realización de elecciones generales en Bolivia implicará la restitución, con el respeto a la Constitución, de las garantías que deben darse a todas las agrupaciones sin discriminaciones de ninguna naturaleza.

Agregó que, para los trabajadores en general, las elecciones, por experiencia propia, nunca ofrecieron soluciones reales a los graves problemas económicos y sociales que arrastra y sufre el país. Dijo que, de llevarse a cabo las elecciones, en esta etapa crítica que vive el país, en lo que respecta a las libertades y derechos del pueblo, implicaría la restitución y el respeto a la Constitución y las garantías, principalmente en el ejercicio de los derechos y libertades de los trabajadores y sus agrupaciones, en la defensa de sus objetivos de clase.

Víctor López Arias aseveró que la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia tiene por norma interesarse siempre en el análisis de los problemas económicos, políticos y sociales que afectan a la vida nacional; si se considera conveniente a sus actividades, hará conocer un pronunciamiento amplio y sereno.

REUNION DE DIRIGENTES

Informó que hoy se reunirán los miembros del Comité Ejecutivo de la Federación para realizar un balance sobre su gira por varios distritos mineros, donde sostuvieron reuniones y asambleas generales con trabajadores. Agregó que en las asambleas se hizo un análisis sobre varios problemas que tienen con la Corporación Minera de Bolivia. Los resultados de esta reunión de evaluación serán conocidos en el curso de la semana.

Gral. Adriázola:

No habrá cambios en el Comando Conjunto

..No se introducirá ningún cambio en la conformación del Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas de la Nación, declaró anoche el Gral. Oscar Adriázola Valda, Comandante de la Fuerza Aérea.

La declaración es un desmentido a las versiones acerca de la introducción de cambios en el Alto Mando.

Durante una conversación con la prensa, el Gral. Adriázola comentó la situación del país.

Los principales aspectos de la charla con los periodistas, fueron los que siguen:

Las Fuerzas Armadas aceptaron el nuevo gabinete, pero advirtió que tanto el Presidente de la República como el Alto Mando Militar nunca estuvieron de acuerdo con un equipo ministerial, estrictamente castrense; pero, por las circunstancias, fue necesario conformarlo.

Los partidos políticos que conforman la coalición que hasta ayer cogobernaba el país, se quedarán a nivel de subsecretarías. El Gral. Adriázola, refiriéndose a los partidos políticos, dijo que tienen una oportunidad para que se unifiquen, porque "ese es el deseo de las Fuerzas Armadas", con miras a un proceso eleccionario.

El ingreso al período que llevará a la constitucionalización de los poderes públicos no contradice la solicitud hecha por el Comando Conjunto, respecto a aplazar indefinidamente las elecciones. El Comandante de la FAB dijo: "Sabemos perfectamente que la política es dinámica y las Fuerzas Armadas tienen que actuar de acuerdo a la política dinámica que se vive en el país".

Adriázola anunció que se respetará a toda la administración pública. "El cambio es sólo a nivel ministerial y continuará el esquema del Frente Popular Nacionalista".

El declarante dijo que no hay desconfianza hacia los partidos políticos. "Las Fuerzas Armadas creen en los partidos políticos y esperamos que ellos se unifiquen", agregó.

Anunció un acercamiento de las Fuerzas Armadas hacia los sectores laborales.

Sobre los efectos del fracasado complot del 5 de junio, el Gral. Adriázola afirmó que el movimiento no ha tenido repercusiones sobre los cambios introducidos. "todos estos cambios han sido analizados en el Comando Conjunto, juntamente con el Presidente de la República", afirmó.

Consultado sobre si se hará una revisión de la baja de los militares implicados en la revuelta del 5 de junio, el Comandante de la FAB, dijo: "Se hará un análisis posteriormente". Sobre el retorno de los jefes y oficiales exiliados a raíz de la revuelta, declaró: "No creo. No puedo anticipar nada".

Acerca de la convocatoria a las elecciones, manifestó el alto jefe militar que todavía no está decidida. "Eso seguramente lo revisarán. Primero institucionalizaremos la revolución. Nosotros deseamos la constitucionalización, pero eso no significa que de inmediato llamemos a elecciones".

Finalmente, sobre la posibilidad de dictar una amnistía política, el Gral. Adriázola contestó: "No puedo contestar a eso; pero creo que es prematuro hablar de ello".

SALIDA.- El Gral. Jaime Florentino Mendieta fue hasta ayer el último militar del primer gabinete del Presidente Banzer, había sido ratificado como Ministro de Defensa Nacional durante 6 cambios introducidos en el equipo ministerial. Ayer fue sustituido por Gral. René Bernal Escalante.

Stumpf: "Falange no ha salido del gobierno"

..El desplazamiento de los ministros pertenecientes a los partidos políticos que conforman el FPN no significa una salida o abandono de los mismos del esquema de gobierno, según manifestó a la prensa el jefe en ejercicio de Falange, Gustavo Stumpf, quien sostuvo que su partido continuará a nivel de subsecretarías.

Lo anterior fue expresado por dicho dirigente cuando ayer se le consultó su criterio sobre la vigencia del FPN en relación a la conformación de un gabinete ministerial militar y con prescindencia de elementos pertenecientes a las entidades conformantes de esa sigla suprapartidaria.

La respuesta que se obtuvo fue que "en primer lugar, no hay salida de los partidos políticos del esquema de gobierno. Más bien -añadió Stumpf- es una fortificación y afianzamiento de la posición política de este gobierno nacionalista".

El dirigente falangista complementó su aclaración en sentido de que "estamos en el gobierno y vamos a seguir trabajando con el gabinete que es militar; en esta medida, no puede haber militares falangistas, pero FSB está en el gobierno. Sigue comprometida con él y contribuirá a realizar la transformación total del país".

Al aludir a la situación de su partido, Gustavo Stumpf sostuvo que FSB, además de estar más fortificada que en 1971, está comprometida con la revolución de agosto de ese año "porque la hizo, porque cree en su ideario y porque cree que en esta oportunidad se plantea lo que es fundamental: realizar un programa de gobierno definitivo para cambiar la realidad nacional".

El declarante consideró que lo fundamental no son los hombres "ni la participación en puestos", sino esencialmente la realización de un plan político "que pueda viabilizar para Bolivia la solución de su alienación, de su miseria y su subdesarrollo".

Stumpf estimó que la participación de Falange continuará a nivel de subsecretarías, nivel que dijo se tenía anteriormente, y que la participación política de su partido en el país será definida "en moldes nuevos" con el fin de institucionalizar "una transformación revolucionaria de los sistemas de gobierno".

El nombrado dirigente reiteró que ahora se tiene un gabinete militar en el que los partidos políticos no participan con ministros de su militancia, pero que el esquema es nacionalista con la participación de los partidos y con más profundización de cambios, a la vez que reconoció la decisión del gobierno de institucionalizar al país mediante la permisión al pueblo para que exprese su voluntad y su destino.

Fue sobre este aspecto que Gustavo Stumpf dijo que en la entrevista que se había sostenido con el Presidente de la República, éste había hecho conocer la decisión de institucionalizar el país y de conservar el esquema nacionalista.

EPILOGO.- Como epílogo de días de expectativa nacional, anoche se dio fin a un periodo del Gobierno para dar paso a otro, enmarcado en el propósito de constitucionalizar los poderes públicos de la Nación y la creación de un nuevo Estado.

ARTE Y CULTURA

Muestra de "El Arado" en el Salón Municipal

Bajo la denominación de "Esculto-Montajes", se inauguró ayer en el Salón Municipal una interesante exposición de "El Arado", grupo que reúne en su seno a jóvenes artistas plásticos de nuestro medio.

La exposición -patrocinada por la Embajada de Francia en Bolivia- consta de una serie de trabajos realizada en forma colectiva por Inés Núñez, José López, Angel Oblitas, Benedicto Aiza, Carlos Orozco y Mario Velasco, artistas que integran "El Arado".

Al decir de Mario Velasco, uno de los portavoces del grupo, la muestra es "la pintura llevada al volumen"; en ella están presentes diversos materiales, desde el hierro hasta el plástico, sin ignorar algunos elementos que son un vivo recuerdo de la cultura Callawaya.

En realidad, el motivo central de esta exposición experimental es lo Callawaya. "El Arado" ha querido interpretar en un plano plástico por excelencia, la fuerza telúrica de esta cultura, el espíritu de sus tallas, figuras y amuletos.

Al abrir la exposición, el pintor Mario Velasco remarcó que el grupo ha buscado traducir artísticamente los elementos mitológicos de la Cultura Callawaya, sin duda en procura de obras que representen de algún modo el espíritu nacional.

Es el mayor acierto de "El Arado": Rastrear en el pasado, a través de un lenguaje plástico, lo que todavía tiene resonancias en nuestros días.

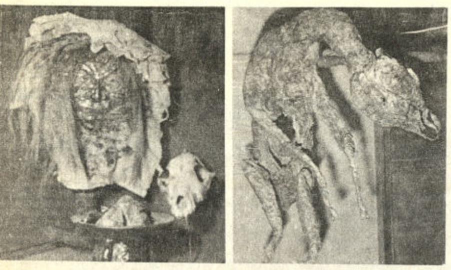
A este mérito se puede agregar otro: el haber logrado el trabajo colectivo de pintores con diversas tendencias pero unidos por un objetivo común, "el tratar de volver los ojos a nuestro ser y suelo, en lo que fue, es y será manaña".

La exposición de "El Arado" coincide con el primer manifiesto plástico del grupo, manifestó que aclara algunos aspectos de la muestra y hace públicos los objetivos de estos jóvenes artistas.

La novedosa muestra ha logrado otra cosa que no es muy frecuente en estos últimos tiempos: congregar a un numeroso público, que no sólo se limitó a observar los trabajos, sino que entró en franco diálogo con los pintores.

La exposición fue inaugurada por el Encargado de Negocios de Francia.

GRUPO "EL ARADO".- De izquierda a derecha, José López, Mario Velasco, Inés Núñez, Carlos Orozco y Benedicto Aiza, integrantes de "El Arado", grupo plástico que inauguró ayer, en el Salón Municipal, una interesante muestra denominada "Esculto - Montajes".



DOS DE LA SERIE de trabajos que expone en el Salón Municipal el grupo plástico "El Arado" La muestra - auspiciada por la Embajada de Francia ha sido realizada en forma colectiva por cinco pintores, que tomaron como fuente de sus experimentos a la Cultura Callawaya.

Gobierno egipcio procura poner fin al saqueo de obras de arte

EL CAIRO, 8 (AP).- Egipto ha reforzado sus efectivos armados en torno a algunos de los 40.000 templos faraónicos y lugares arqueológicos en un intento por detener lo que los funcionarios califican de una nueva y bien organizada ola de saqueos.

El comandante de la policía a cargo de la protección de estos lugares, el coronel Ouda Ahmed Ouda, dijo que 1.000 guardias, ex soldados equipados con ametralladoras, fueron enviados la semana pasada para reforzar a una guardia provista con armas de la Segunda Guerra Mundial.

Las nuevas medidas de seguridad del gobierno se producen después que un diario londinense informó que los comerciantes de objetos de arte en Europa se proponían vender pronto 10 enormes losas del templo de Hathor, la diosa egipcia del amor. Las autoridades egipcias descubrieron el robo hace meses y ya notificaron a la INTERPOL, la organización policiaca internacional.

Los egipcios creen que una banda de comerciantes de Europa y Estados Unidos y sus agentes en Egipto están detrás de la operación.

El coronel Ouda dijo que el saqueo fue "un trabajo interno, los guardias tomaron parte en la operación de 18 meses que comenzó a principios de 1972. Ellos ayudaron a desmantelar las losas y algunos fueron detenidos, pero posteriormente se les puso en libertad porque nada pudo probarse".

Ahmed Awy, jefe del departamento de la sección de excavación de antiguedades, dijo que diez de las losas son de "incalculable valor y de la mayor importancia".

Cuentan la historia de los Tolomeos, fuerza invasora que acompañó a Alejandro El Grande, se estableció en el Valle del Nilo y gobernó a Egipto. Posteriormente adoraron a los dioses tradicionales, incluso Hathor.

Las losas fueron extraídas del templo de Denderá, una de las reliquias mejor conservadas de Egipto. La construcción del templo comenzó bajo Tolomero VI (80-51 A.C.).

El templo, situado en la aldea de Qena en la margen izquierda del Nilo, 640 kilómetros al sur de El Cairo, tiene muros de ladrillos de 10,50 metros de alto y 4,50 metros de espesor en algunas partes.

Dichos muros y el techo están cubiertos con representaciones religiosas y astronómicas de los dioses y diosas de Egipto.

Conferencia

....Hoy a horas 18 y 30 en el Museo Nacional de Arte, Berl Zerubavel -crítico de arte israelí- dictará una conferencia sobre el tema "Las artes en Israel, elementos y tendencias". Al final de la charla, se exhibirá el film "Movimiento de las artes en Israel.

La conferencia de hoy cuenta con los auspicios de la Facultad de Arquitectura de la UMSA Instituto Cultural Boliviano-Israelí y Museo Nacional de Arte.

"El Principito"

Pasaje de "El Principito", de Saint-Exupery, obra que presenta en el Teatro Municipal "El Arlequin", bajo la dirección de Mabel Rivera. El programa incluye "Cuadrados y ángulos" de Alonsina Storni. La temporada termina con la función de hoy.

Alianza Francesa

....La institución de la Av. 20 de Octubre, desarrollará las siguientes actividades culturales en esta semana:

Hoy, a horas 18 y 30, exhibición del film "Pachamama", que versa sobre el Carnaval de Oruro. El documental fue financiado por el O.R.T.F. y fue dirigido por el cineasta Jean Louis Bertuccelli.

Mañana, horas 18 y 30 recital de guitarra y charango, a cargo de los alumnos de la Alianza. El recital será seguido por una serie de corto-metrajes.

Jueves 11, horas 18 y 30, exhibición de "14 de julio", afamada película francesa, realizada por René Clair de la Academia Francesa.

TODOS SANOS CON
Opotónico
VITAMINADO

Cada sobre contiene 1g. de Vitamina C.

resfríos... gripes viene bien
ANTIGRIPAL COMPUESTO
cada tableta 60 Ctvs. en todo el país.

Mundo musical

La obra de Giussepe Verdi

Por MARIO D. RIOS GASTELU.

Un miembro de la Sociedad Filarmónica de La Paz, nos dió referencias sobre las actividades de esa institución y señaló que, posiblemente, a fines de este año, se presente en el Teatro Municipal la ópera de Giussepe Verdi, "El Trovador".

La idea resulta magnífica si tenemos en cuenta que la Sociedad Filarmónica tuvo la gran virtud de respaldar un movimiento musical que abarcó varios géneros musicales, son resultados positivos.

La presencia de Verdi en "Aida" el pasado año, cobrará actualidad con "El Trovador", obra más ligera pero de igual belleza que aquella.

La obra de Verdi es extensa y variada, admite o por lo menos ha sufrido las más arbitrarias clasificaciones. Así por ejemplo, Checchi habló de una "primera época" que terminaría con la "Batalla de Legnano", y de una "segunda época" que comienza con "Luisa Miller", dos obras estrenadas el mismo año.

También se habló de una "tercera época" pero Checchi no aclara dónde empieza ni dónde termina.

Un ministro de Instrucción Pública en un discurso pronunciado al día siguiente de la muerte de Verdi, mencionó tres periodos en la inspiración del maestro: uno clásico, otro romántico y un complementario "de la forma real humana".

Por clásico se entendía la continuación de las formas musicales de los músicos anteriores a Verdi. Al periodo romántico se unen las óperas llamadas "de amor", clasificación menos justificada porque el amor y la pasión no son precisamente el móvil de las obras verdianas.

Verdi no fue necesariamente amoroso en sus partituras, tal vez porque su misma forma de vida no estuvo plagada de enamoramientos o aventuras, como en el caso de otros autores. Si bien encontramos escenas de amor en muchas de sus óperas, como La Traviatta, Luisa Miller, Aida, en otras predomina la venganza, resentimiento, intriga, aventura; lo cual reduce al amor a un segundo plano.

En otras obras, asoma el destino, particularmente en "La fuerza del destino". En "Un baile de máscaras" predomina la venganza y "Rigoletto" tuvo como título original "La maldición".

Otros trabajos verdianos dejan en primer plano los temas patrióticos e históricos: "Los lombardos", "La víspera siciliana" "La batalla de Legnano". En ellas la creación tiene por fin los temas históricos que también dieron lugar a personajes como "Macbeth" "Juana de Arco", "Atila" y "Hernani".

Esas formas musicales de Verdi le permitieron, en "La fuerza del destino", elementos tan dramáticos que en ciertos pasajes llegan a crear una sinfonía que en Italia llegó a ejecutarse, como parte de conciertos. Se conoce ese pasaje como "Sinfonía del destino" al igual que la Quinta de Beethoven y la Cuarta de Tchaikowski, donde asoma ese poder inexorable que evita la realización de esperanzas de felicidad según explicaría el propio Tchaikowski en una carta que data de 1877.

En lo que concierne a "El Trovador" que podremos verla representada en nuestro medio por un elenco nacional, debe mencionar que sus cuatro actos (el amor, la venganza, el antagonismo y la lucha entre los hombres) forman el todo de esta hermosa composición.

El primer acto lleva el nombre de "El duelo", el segundo "La gitana", el tercero "El hijo de la gitana" y el último "El suplicio".

La enorme popularidad de esta opera, como resultado de sus distintas arias tan difundidas a través del disco, refleja la característica del género lírico de la época. Coros, solistas y orquesta, cumplen un rol estelar. Para el éxito de una presentación de "El Trovador" se requiere de buenas voces y un temperamento adecuado a las circunstancias. Un tenor dramático (Manrique), una soprano (Leonor), el barítono (Conde de Luna), la mezosoprano (Azucena) y el coro de herreros, tienen los roles más predominantes de la ópera.

El elenco nacional de ópera que nos obsequió con "Aida" y "Carmen" tiene oportunidad de lucir sus condiciones musicales, de concretarse la presentación de "El Trovador".

EL COMPOSITOR GIUSSEPE VERDI

Caracas: Festival Internacional de Teatro, en agosto

CARACAS, JUL 8 (AFP).- Veintidos países estarán representados en el Tercer Festival Internacional de Teatro que se celebrará en esta ciudad a partir del primero de agosto próximo, informó hoy aquí la directiva del Ateneo de Caracas.

Alemania Oriental, Argentina, BOLIVIA, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, España, Estados Unidos, Inglaterra, Italia, México, Perú, Portugal, Puerto Rico, URSS, Uruguay, Hungría, Paraguay, Chile y Venezuela participarán en el evento, señaló la fuente.

La información precisa que en total se presentarán cuarenta conjuntos teatrales que exhibirán igual número de obras.

Primer Simposio Internacional de Patología Médica y Odontológica

La comisión Científica de este importante evento invita cordialmente y con carácter de urgencia a los coordinadores a la reunión que se llevará a cabo el día de hoy martes 9 de julio en el auditorio de la Academia Nacional de Ciencias. Se ruega puntual asistencia por tener que tratarse aspectos relacionados con el indicado Simposio

La Paz, julio de 1974

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso, Edificio Central, correspondientes a los siguientes pedidos:

29569 REPUESTOS PARA COMPRESORA.
29608 TABLEROS DE ALTA TENSION Y ACCESORIOS ELECTRICOS.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, julio 8 de 1974

DANIEL EL TRAVIESO

¡Mire, señor Regúlez! Si fuera el verano, estaría parado en medio de sus petunias.

DIVULGUELO

JUSTO Y FRANCO

MARIA DE ORO

APARTAMENTO "G"

JEFF COBB

MARK TRAIL

ALFREDO

GUMENCINDO

SPORTITO

Agenda Femenina

DAMAS ROTARIAS

El Comité de Damas Rotarias se reune en sesión ordinaria de Directorio mañana miércoles a horas 10:30 en su Secretaria de la Avenida Arce, Edif. Montevideo, 3er. piso.

DAMAS POTOSINAS

La Fraternidad de Damas Potosinas ofrece esta tarde un te rumy en el domicilio de la señora Betty de Flores, con motivo del retorno de los Estados Unidos de la Vice-Presidenta, señora Gladys Villena de Kirigin.

HERMANDAD DEL SEÑOR DE LA SENTENCIA

Hoy en el Hogar Quevedo se llevará a cabo el té rumy mensual preparado por la Hermandad del Señor de la Sentencia.

ESPOSAS DE ECONOMISTAS

Se insinúa asistir a la Asamblea General que se llevará a cabo el próximo jueves 11 a horas 15.30 en el domicilio de su presidenta, Montevideo Nº 215.

ACLARACION

En nuestra edición del día domingo se produjo un error involuntario mediante el cual la nota dirigida a la Presidenta de la Argentina, doña María Estela de Perón, por el Ateneo Femenino de Bolivia fué atribuida al Ateneo Femenino de Estudios Jurídicos y Sociales y viceversa.

La nota del Ateneo Femenino llevaba la firma de su Presidenta, Dra. Julia Uriona de Olmos y de toda la directiva que la acompaña.

AMIGAS DE LA CIUDAD

En nota dirigida al Alcalde Municipal, la Agrupación Femenina de los Amigos de la Ciudad solicita se disponga el retiro del kiosko de revistas que se encuentra junto al Palacio Legislativo, por no ser, en concepto de la entidad, el lugar apropiado para esto. Piden también las Amigas de la Ciudad que se traslade el mercado situado al pie del Montículo de Sopocachi y la venta de alimentos en las graderías de la Basílica de Nuestra Señora de La Paz, especialmente al mediodía.

CIRCULO DE MUJERES PERIODISTAS

Se reunen hoy las socias del Circulo en una sesión-trabajo en casa de Margarita Tomisch de Catacora.

Misas

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Los hijos Francisco Brun Y., Amalia Brun Y., Cnl. (r) Alberto Brun Y., Ofelia B. de Medinaceli, Tcnl. Fernando Brun Y., Sofía B. de García, los hijos políticos, nietos, bisnietos, y demás familiares, agraceden profundamente a sus amistades y personas piadosas que se dignaron hacer llegar su condolencia y ofrendas florales por el fallecimiento de la que en vida fue ejemplar madre.

Sra. Doña SOFFIA YRIGOYEN v. DE BRUN

y les invita a la Misa de ocho días que en sufragio de su alma mandarán a celebrar el día martes 9 a hs. 19,30 en el templo de María Auxiliadora (El Prado)
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, Julio de 1974

AGRADECIMIENTO E INVITACION

María Isabel Jaldín vda. de Mayer, esposa del que en vida fue catedrático, profesor y artista.

† Dn. GOYO MAYER ROMERO

(Q. E. P. D.)

ruega a sus amistades, personas piadosas y en especial a los Jefes, Oficiales, catedráticos, profesores y alumnos de Colegio Militar "Gualberto Villarroel", catedráticos profesores y alumnos del departamento de Artes Plásticas de la Escuela Normal Superior "Simon Bolivar", profesores y alumnos de la Escuela Superior de Bellas Artes y residentes de Uyuni, se dignen asistir a la misa de 6 meses que recordando su sentido fallecimiento, mandará oficiar el día de mañana MIERCOLES 10 a horas 11 y 30 a.m. en el templo de San Agustín lado Alcaldía.
Su concurrencia a este acto de piedad cristiana será eternamente agradecida por la esposa doliente. El duelo se despide en la puerta del Templo.

INVITACION

La esposa, hijos y demás familia del que en vida fuera

† Don NICOLAS GUTIERREZ LAZCANO

(Q. E. P. D.)

invitan a la Asociación de Beneméritos de la Patria de La Paz, Oruro y Colquiri a la empresa Colquiri - Comibol, amigos y personas piadosas a la misa de requiem que recordando los tres meses de su llorado fallecimiento mandarán a celebrar el día 9 del presente a horas 18 y 30 en la Iglesia de San Juan de Dios (Calle Loayza).
El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, julio de 1974

Fallecimientos

El personal ejecutivo, así como la planta administrativa de empleados, obreros y obreras de la firma "MAROL" Ltda. tienen el profundo sentimiento de comunicar que en la ciudad de Buenos Aires ha dejado de existir el Sr.

† Don SIEGFRIED SCHWARZENBERGER G.

(Q. E. P. D.)

y expresa a su Gerente General Sr. Rolf Schwarzenberger L. su más sincera condolencia por el fallecimiento de su distinguido señor padre.

La Paz, 8 de Julio de 1974

LA ASOCIACION NACIONAL DE EXPORTADORES DE CAFE, tiene el hondo pesar de comunicar el sensible fallecimiento en la ciudad de Buenos Aires del meritorio y conocido industrial.

† Sr. Don SIEGFRIED SCHWARZENBERGER G.

(Q. E. P. D.)

padre de nuestro asociado y amigo Sr. Rolf Schwarzenberger L. a quien con este infausto motivo nos permitimos expresarle los sentimientos profundos de nuestra mayor condolencia.

La Paz, 8 de Julio de 1974

El personal administrativo, así como el de empleados y trabajadores de la firma "INCOMEX" tienen el sentimiento de comunicar el fallecimiento del que en vida fue conocido y dinámico impulsor de la industria nacional, Sr.

† Don SIEGFRIED SCHWARZENBERGER G.

(Q. E. P. D.)

expresando sus sentimientos de profundo pesar al Sr. Rolf Schwarzenberger L. y demás familia doliente.

La Paz, 8 de Julio de 1974

Hans, Erna y Rolf Schwarzenberger, hijos (ausentes), Hedi y Marina Zenteno Anaya de Schwarzenberger, hijas políticas (ausentes), nietos, bisnietos y demás familia tienen el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento en la ciudad de Buenos Aires del que en vida fue ejemplar esposo y padre.

† Sr. Don SIEGFRIED SCHWARZENBERGER G.

(Q. E. P. D.)

cuyos restos mortales serán trasladados en la fecha al Cementerio Británico de aquella ciudad.

La Paz, 8 de Julio de 1974

(Calle Mercado 1115, 5º piso Oficina Nº 7).

CONCURSO DE MISS UNIVERSO.- La belleza filipina Margarita Morán, Miss Universo 1973 pasea en Manila junto a representantes de Israel, Italia y Puerto Rico que interviene en el certamen que se realiza actualmente en Manila, Filipinas. (Radiofoto AP, especial para PRESENCIA).

Se utilizará el rayo laser en industria de confección

ROMA, 8 (Inter Press Service).- La "goldsmith" de Filadelfia (una industria norteamericana de confección de prendas masculinas) introducirá el laser en la producción de piezas de vestir. La noticia fue dada en Ischia, una de las más bellas y turísticas islas del Golfo de Nápoles, donde se realizó la 129 convención de la International Association of Clothing Designers. La IACD es una asociación que reúne anualmente a sus diseñadores y a los responsables del sector de la vestimenta europea y estadounidense para tratar los problemas relativos a la creación, confección y venta de los productos de la moda masculina.

Durante los dos días de discusión, varios temas fueron tratados en Ischia a través de cinco mesas redondas. Se habló de las relaciones entre industria y vestimenta, de fibras sintéticas y de tejidos tradicionales en vista de futuros desarrollos del sector. Fueron tratados, además, los problemas por los cuales atraviesan los sindicatos y se estudiaron las nuevas formas de hacer las vestimentas.

Participaron no sólo famosos estilistas, responsables de firmas mundialmente conocidas, sino también economistas y funcionarios como el vice presidente del ente italiano para los hidrocarburos.

El tema más largamente tratado fue la actual crisis económica que en alguna medida afecta al sector. La introducción del laser en el proceso de confección de vestimentas es un heco que revela gran utilidad y economía. Con el sistema tradicional de cortar los géneros mediante sierras circulares o verticales se desperdicia gran parte de los tejidos y se pierde tiempo en el trabajo. El laser, en cambio, produce un corte perfecto y sin fallas, los bordes quedan perfectamente delineados y permite la introducción de una verdadera cadena de montaje controlada mediante máquinas electrónicas que "leen" las piezas cortadas con procedimientos extremadamente sofisticados.

Según el responsable de la "Goldsmith" de Filadelfia, (el italiano Dino Fusaro), su introducción permitirá producir con 300 trabajadores 1.400 piezas de vestir diarias. Actualmente, sin el laser, se producen no más de 900 piezas diarias con la misma cantidad de trabajadores.-

PARA EL INVIERNO.- Traje de dos piezas en lana de color beige combinado con blusa café oscura de seda de la colección de Guy Laroche para este invierno (Radiofoto AP especial para Presencia).

Misa

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la santa religión católica dejó de existir en la ciudad de Santa Cruz la que en vida fue:

Sra. DELICIA RIVERO VDA. DE SALDAÑA

Q. E. P. D.

Elva S. de Aramayo y Blanca S. de Bustamante hijas (ausentes) My. Néstor Aramayo V. y Humberto Bustamante (ausente) hijos políticos Rita, Carmen, Sonia (ausentes) Rolando, Ruth, Rosario, Elva y Carlos, nietos.
Walter Peredo, Wayne Green, Humberto Espinoza y Beatriz de Aramayo Nietos políticos. Rossio, Walter y Erika, bisnietos, sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los ocho días de su llorado fallecimiento, se mandará oficiar el día de hoy martes 9 del presente a horas 11:30 en el Templo del Corzón de María (Av. Buchs.)
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del templo

Presidente filipino adoptó a belleza uruguaya por un día

MANILA, 8 (AP).- La señorita Mirtha García Rodríguez, representante de Uruguay en el concurso de Miss Universo que se decidirá aquí el 21 de julio, fue declarada hoy Musa de la Guardia Presidencial y adoptada por un día por el General Fabián Ver y su esposa.

El General Ver es jefe de la Fuerza de Seguridad de la residencia presidencial y uno de los más influyentes generales del gobierno.

Miss Uruguay fue recibida además por la señora Josefa Edralin Marcos, madre del Presidente Ferdinand Marcos, e inspeccionó el Parque Malacanang, sede del palacio presidencial.

El suburbio capitalino de Makati, uno de los mas elegantes, celebró una carrera de caballos en honor a sus huéspedes Miss Paraguay, María Angela Medina; Miss Israel, Edna Levy; Miss Singapur, Angela Teo Pee Luang; y Miss Finlandia, Johanna Raunio.

El suburbio de Las Piñas recibió con algaraza y entusiasmo a la jovencita Lennox Ann Black, de 18 años, representante de Jamaica en el concurso.

La joven devolvió los cumplidos de los residentes cantando la canción: "Jamaica, farewell".

Casi todas las muchachas fueron declaradas hijas adoptivas de las comunidades que visitaron.

PALABRAS CRUZADAS

1	2	3	4	■	5	6	7	8	■	9	10	11
12				■	13				■	14		
15				■	16				17			
18				19			■	20			■	■
■	■	■	21			■	22				23	24
25	26	27				28			■	29		
30				■	31			■	32			
33			■	34				35				
36			37			■	38			■	■	■
■	■	39			■	40				41	42	43
44	45				46			■	47			
48			■	49				■	50			
51			R	52				■	53			

..HORIZONTALES: 1.- Costado; 5.- Del verbo pasar; 9.- Nombre de consonante; 12.- Atreverse a una cosa; 13.- Bebida gaseosa, Inv.; 14.- Apócope de santo, Inv.; 15.- Ciudad de Letonia; 16.- Hijo de Ulises y Penélope; 18.- Aclamación; 20.- Costilla, en inglés; 21.- Del verbo leer, Inv.; 22.- Suministro; 25.- Estudio racional del pensamiento; 29.- En este lugar, Inv.; 30.- Ciudad de Guipúzcoa, España; 31.- Cuerpo aeriforme; 32.- Anillos grandes; 33.- Cincuenta y nueve, en num. romanos; 34.- Ve ligeramente un objeto; 36.- Temeridad; 38.- Agarradera; 39.- Vagón, coche, en inglés; 40.- Acónito; 44.- Habitaciones pequeñas y mezquinas, Inv.; 47.- Reces; 48.- Bóvido salvaje; 49.- Lejos, en griego; 50.- Madre de Cástor y Pólux; 51.- Bebida; 52.- Del verbo asar; 53.- Flor, Inv.

VERTICALES: 1.- Ave prensora; 2.- Del verbo visar, Inv.; 3.- Puñal; 4.- Frase; 5.- Estudio de las enfermedades; 6.- Ciudad del Sur de Arabia; 7.- Astro; 8.- Se abre, Inv.; 9.- Ciudad de Australia, Inv.; 10.- Perro, Inv.; 11.- Pronombre demostrativo; 17.- Pronombre posesivo; 19.- Plural de la letra "i"; 22.- Que separan; 23.- Dios de la mitología escandinava; 24.- Así, lenguaje fam., Inv.; 25.- Corte de la espada, cuchillo, etc.; 26.- Parte del ojo; 27.- Dislocación de un hueso; 28.- Justo, lícito, en latín; 32.- Flor roja; 34.- Laminilla sacada con el cepillo; 35.- Utiliza; 37.- Entregar; 40.- Sala donde se enseña en las escuelas; 41.- Del verbo ser; 42.- Alegre, contento; 43.- Atreverse; 44.- Punto cardinal; 45.- Rezo; 46.- Indios del Brasil.

Solución

C	E	L	O	S	O	■	O	D	I	S	E	A
U	L	I	S	E	S	■	D	A	L	I	L	A
N	A	T	■	M	A	Z	O	■	C	O	L	A
A	S	O	M	A	■	A	A	A	■	N	A	O
■	■	■	F	A	N	■	L	C	I	M	■	■
O	S	A	R	A	■	A	R	R	I	B	A	S
S	I	G	O	■	A	M	O	■	N	O	T	A
A	C	O	M	E	T	E	■	L	U	G	A	R
■	■	■	A	I	A	R	■	A	T	O	■	■
S	R	A	■	F	U	I	■	D	O	T	A	R
O	I	R	A	■	L	A	M	E	■	A	M	O
S	E	C	U	A	F	■	I	R	U	N	E	S
A	S	A	N	D	O	■	S	A	B	A	N	A

Sociales

REUNIONES

El próximo jueves en el Club 16 de julio se realizará la recepción que en honor de los participantes en el XIV Congreso de Clubes Sociales de la República ofrecen los Presidentes de los Clubes 16 de Julio y de La Paz.

El Encargado de Negocios de Francia y la señora de Jean Forlot ofrecerán una recepción el próximo domingo en la residencia de la Embajada con motivo de celebrar la Fiesta Nacional de su pais.

Mañana en el Círculo Israelita, Landaeta 346, se realizará la Peña Cultural Bliti en la que intervendrá con una disertación el escritor Berl Zernbarel.

MATRIMONIOS

El sábado pasado en la Iglesia de los RR.PP. Carmelitas fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita Gloria del Rosario Claros Adad con el Señor Omar Moreno Morales.

En días pasados se efectuó el matrimonio de la señorita Martha Elena Rodríguez Mendoza con el señor Willy Alex Vargas Ríos.

NACIMIENTOS

En la Clínica Alemana ha nacido la segunda hija de los esposos Horacio Romero Pringle y Julieta Quintela de Romero.

El hogar de los esposos Capitán de Navio DAEM, José Vargas Valenzuela y Yolanda Rivero Justiniano, ha sido alegrado con el advenimiento de su séptimo hijo. La madre y el recién nacido gozan de buena salud en el Hospital Militar.

Ha nacido el primogénito de los esposos Dr. Luis Hinojosa Campero y Patricia Collazos de Hinojosa. La madre y el bebé reciben atención en la Clínica Virgen de Copacabana.

COMPROMISO

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Carmen Laura von Boeck Losantos con el señor Larry Lee Zeigler Weaver.

La señorita MARIA TERES
JUSTINIANO viajó anoche d
Santa Cruz a Washington
EE.UU. vía Braniff par
proseguir sus estudios d
idiomas.

Directorio de Leones en "Ciudad Satélite"

En reunión celebrada el pasado sábado en los salones del Círculo Peruano fue posesionada la nueva Mesa Directiva del Club de Leones de Ciudad Satélite (El Alto). Luego del informe de labores de la anterior directiva y de un programa solemne juró la directiva constituida por:

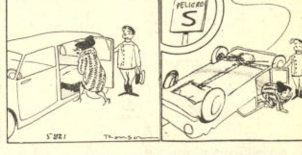
Presidente: León Juan Romero Figueroa; Past-Presidente: León Emilio Peláez Ortíz; 1er. Vice-Presidente: León Luis Ordóñez Rivera; 2o. Vice-Presidente: León Mario Gutiérrez Vargas; 3er. Vice-Presidente: León Antonio Mercado Morales
Secretario: León Rodolfo Tapi
Pacheco; Tesorero: León Alfred
Salazar Crespo; Domador: Le
Carlos Piérola Monroy; Tue
cerrabos: León Guido Marquieg
Linares.

VOCALES

Por dos años: León Mario
Chacón Aguilar, León Hugo Bor
Borda;

Por un año: León Gustavo Roj
Retor; León Eleuterio Melgare
Soria.

...Y ELLOS SE JUNTAN



LUFTHANSA INSTALA SERVICIOS DC-10 PARA AMERICA DEL SUR

Lufthansa McDonnell Douglas DC-10 Intercontinental Jet

Mayor oferta de asientos y fletes en el tráfico con Brasil y Paraguay.

En la mañana del 3 de Julio aterrizó en Río y en San Pablo el primer avión DC-10 de Lufthansa realizando un vuelo reglamentario. Dos días después, en el 5 de Julio también Asunción quedó incluida en la red de líneas servidas por los aviones "Jumbo". Por primera vez Lufthansa está utilizando aeronaves de gran porte en el trayecto a América del Sur, aumentando, de esta manera considerablemente, su oferta de capacidad de asientos y fletes en el tráfico entre la República Federal de Alemania con el Brasil y el Paraguay.

El tri-jet DC-10-30 ha sido elegido por la Lufthansa como sucesor del Boeing 707, cuyos modelos más antiguos irán siendo retirados poco a poco del servicio. Actualmente se utilizarán cuatro aviones DC-10 y otros cinco se incorporarán a fines de 1974 e inicio de 1975.

Con 55m. de largo, 50m. de envergadura y casi 18m. de altura, el tamaño del DC-10 se sitúa entre los Boeing 747 y 707. La distribución de los asientos adoptada por Lufthansa permite el transporte de 219 pasajeros - 22 de primera clase - y hasta 18 toneladas de carga. El equipaje de los pasajeros se acomoda en "containers" especiales, en la popa del avión.

Como en el Boeing 747, también la cabina del DC-10 tiene dos pasillos, de manera que los pasajeros puedan caminar durante los vuelos de larga distancia, para desentumecer las piernas. En cada lado, contiguo a las ventanillas, hay asientos duplos; entre los pasillos, la fila tiene cinco asientos, siendo la del medio transformable en mesa adicional cuando el avión no está totalmente colmado.

Tres tonalidades predominan en la cabina: marrón, beige y rojo. En la 1a. clase, los asientos colocados sobre conchas de color marrón, son de color beige; en la clase económica las conchas son beige y los asientos, alternadamente, marrones y rojos. Las butacas, de material sintético, miden 43,5cm. de ancho, o sea, casi 3cm. más anchas que las del Boeing 707. Lo que principalmente impresiona en el DC-10 son sus ventanillas panorámicas, que miden 28 x 40,6cm. es decir, mayores que las de los Boeing 747 y 707, que miden 25 x 35,5cm. y 23 x 31,7cm., respectivamente.

A fin de aumentar, todavía más la amplitud de la cabina de nuestro jet, el fabricante no instaló el porta-equipaje sobre los asientos centrales. En compensación, amplió las estanterias sobre las filas laterales, donde los pasajeros podrán guardar sus tapados, sombreros, paraguas y demás utensilios personales.

Para la propulsión del gran tri-jet, se utilizan los mecanismos más potentes, a la vez que más silenciosos y limpios que hasta el presente se aplican en el tráfico aéreo comercial. Gracias a estos mecanismos este avión no perturba el ambiente y se le considera "un vecino agradable" para todos los que residen en las proximidades de los aeropuertos.

Además, los primeros DC-10 de Lufthansa vienen equipados con el mecanismo de propulsión CF6-50 A, de la General Electric, cada uno de los cuales tiene una potencia de 22.226 empujes.

Dos de los mecanismos de propulsión de los DC-10 se hallan colocados debajo de las superficies de sustentación, y el tercero está situado debajo de la popa del avión. Cada uno de ellos genera una fuerza de empuje exactamente tres veces mayor que la de un mecanismo común. No obstante, los ingenieros de la General Electric - al cabo de muchos años de intensa investigación - consiguieron mantener un bajo nivel del ruido de esos mecanismos de propulsión, logrando que superaran sin di-
ficultad los test acústicos exi
dos por las autoridades de n
vegación aérea no
teamericanas, que recie
temente estipularon normas s
veras y bajos valores lími
antes de conceder las nuev
matrículas a los mecanismos
propulsión a chorro.

Desde comienzos de Ene
de 1974 Lufthansa vie
utilizando aviones DC-10
algunas de sus líneas que sirv
actualmente al Lejano Orien
Tokio, Hong Kong y Austral
Las experiencias hech
durante esta "fase de i
troducción" con el nuevo tipo
avión, son excepcionalmen
buenas. Vuelos diarios con u
duración de 11 horas se h
realizado sin que ocurriera
una sola suspensión de vuelo p
causa de deficiencias técnicas
tampoco ha sido necesar
mantener disponibles aviones
reserva.

Con 95%, la puntualid
técnica de partida fue t
acentuada como la de otros m
delos comparables.

No es sin cierto orgullo q
el director responsable de
parte técnica de Lufthans
ingeniero Reinhardt Abraha
afirma: "Con la introducci
del DC-10 Lufthansa e
perimentó mucho menos d
ficultades, tanto en la técni
como en los vuelos, que l
registradas con los modelos
aviones empleados a
teriormente. El DC-10 en es
interín está ya sirviendo
muchas líneas aéreas y cumpl
en el mundo entero, 550.0
horas de vuelo y 265.0
aterrizajes, y nuestros técnic
y pilotos lo consideran un avi
altamente eficiente, seguro
resistente. Proveniente de u
fábrica de gran mérito, es
aeronave responde al más al
padrón de la técni
aeronáutica actual".

Misa

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia MORENO ARAMAYO, agradece profundamente a sus parientes amigos y personas piadosas, asi como a la Corporación Minera de Bolivia, Schering Boliviana S.A. y Fomo por sus expresiones de condolencia y envio de ofrendas florales con motivo del fallecimiento de nuestra adorada madre.

Sra. FILADELFA ARAMAYO Vda. DE MORENO

(Q. E. P. D.)

e invitan a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana miércoles 10 a horas 11 y 30 en el templo de San Pedro.
Favor que agradece la familia doliente.
El duelo se recibe en la puerta del templo.

VARTA ESPECIAL
LA PILA VERDADERAMENTE ESPECIAL
VARTA
POR SU DURACION Y RENDIMIENTO
Búsquela en su tienda preferida
Ventas al por mayor:
HANSA Ltda.
LA FIRMA BOLIVIANA DE SU CONFIANZA CON MAS DE 65 AÑOS AL SERVICIO DEL PA
DEPARTAMENTO MERCADERIAS
Tel. 50878 - YANACOCHA esq. MERCADO

AVISOS ECONOMICOS

Revistas Libros

OBRAS RECIEN LLEGADAS

..HUTTE - Manual del Ingeniero de Taller, 2 tms.
.OGLESBY - Ingenieria de Carreteras, Calles, Viaductos y Pasos a Desnivel.
LAROUSSE - Mitologías del Mediterráneo Ganges, de las Estepas, de los Bosques y de las Islas - 2 tms.
SCHREYER-RAMM-WANER - Estadística de las Estructuras - 4 tms.
MARTIN - Aplicación de las Técnicas PERT/CPM a la Planificación y Control de la Construcción.
EL AÑO DEL AUTOMOVIL 1973-1974.

GISBERT Y CIA. S.A.
Librería - Papelería - Editorial
Comercio 1270-1280
Casilla 195 - La Paz.

Profesores-Academias

CLASES DE PIANO También a domicilio telefono 41257 (6-9/48971).

ALEMAN Clases a domicilio, teléfono 42124. (8-9/48985)

Departamentos Habitaciones

CARVAJAL Yanacocha 448 tel. 54862.- Ofrece Departamentos, Habitaciones, csas, terrenos, venta, anticrético, alquiler, diferentes zonas precios. También necesita, propietarios no pagan comisión.

CARVAJAL Yanacocha 448 tel. 54862.- Departamento Pasos Kanqui, dos dormitorios, anticrético 50.000.-; Departamento Plaza Antofagasta, un dormitorio, alquiler.-

SE ALQUILA Habitaciones. Referencias Lucas Jaimes (Miraflores) N°. 2279 (9-11/48996)

ANTICRETICO Doy pequeño departamento céntrico puerta. Agua luz independiente. Referencias, teléfono 21907. (7-9T).

URGENTE NECESITO Pequeño departamento en anticrético. zona residencial Referencias teléfono 42849 (R)

DEPARTAMENTO GRANDE Ofrezco $b. 2.400.oo Ref. Teléfono 21584 o calle Castro N° 1581 Buscar Sr. Escóbar. Preferible en horas de la noche (R).

ALQUILER Se necesita habitación en San Pedro. Referencias teléfono 40460-41125-52184 (R)

HABITACION Necesito una habitación en alquiler. Preferible en zona central. Ref. Evaristo Valle N° 158. Preguntar por Sra. Angélica (R).

NECESITO Departamento pequeño. Pago hasta $b. 800.oo. Ref. Teléfono 63896. (R).

HABITACION INDEPENDIENTE Necesito habitación independiente, con bastante luz, para estudio de pintura. Ref. teléfono 23568 (R).

ANTICRETICO Mixto o alquiler necesito departamento 3 dormitorios, y dependencias, barrios Sopocachi o San Pedro Referencias teléfono 55354 (R).

Restaurant Bares

PENSION FAMILIAR Restaurant "ILLIMANI" recibe pensionistas. Atención de desayuno, almuerzo, cena y platos a la carta. Atendido por su propietaria. (R).

Casas

CONTRATO MIXTO Ofrezco casita junta asoleada dos dormitorios y dependencias Riobamba 590 (1ª cuadra (R).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende casas tres departamentos Guerrilleros Lanza excelente ubicación entrega vacía ocasión. O anticréticos.

VENDO CHALET Por motivo de viaje se vende, amplio confortable cuatro dormitorios amplias dependencias garaje jardín, ver y tratar sin intermediarios. Claudio Sanjinés 1783 Miraflores bajo. (9-13/48997)

CARVAJAL Yanacocha 448 Tel. 54862.- Casa vende, El Tejar, Barrio Petrolero. Dos casas Villa Fátima, venta.- venta.-

CASA, necesito en anticrético con 3 dormitorios y dependencias. Asoleada. Referencias teléfono 23466. (R)

VENTA O ANTICRETICO, casa con 1.000 m2., de terreno en SORATA (Villa Silva). Referencias teléfono 62122 (R)

CASA EN VENTA Sopocachi final pasaje sobre Rosendo Gutiérrez N°. 10 frente a Reseguín (9-14/48992)

CASA En venta Alto La Paz Frente Mercado Villa Dolores N° 200 (6-20/48795).

Propiedades Terrenos

CARVAJAL Yanacocha 448 tel. 54862.- Vende lotes Jorge Saenz 280 mts. amplio jardín-; Lote Estados Unidos, 630 mts. construcciones-; Lote Villa San Antonio, construcciones 600 mts., divisible, facilidades.

COMERCIAL "ALAS". GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Vende terrenos: 300 m2. Achumani. 454 m2. Alto Següencoma.

VENDO O permuto terreno 2.000 m2. Cochabamba. Referencias Villa Copacabana. Vicente Burgaleta 646 final Jaime Claure Cardona (708/48982).

Muebles

MUEBLES Comedores dormitorios formicados livings FACILIDADES Almirante Grau 1306 esquina Yacuma (9-10/48999)

Teléfonos

CARVAJAL Yanacocha 448.- Teléfono particular, alquiler, instalado calle Estados Unidos. Otro particular venta.- Teléfono comercial, venta, instalado calle Pasos Kanqui.

Máquinas

EN VENTA 120 máquinas completas y en trabajo para la producción de cintas para flecos incluido máquina embobinadora. Llamar al teléfono 55115 en días hábiles (3-9/48868).

COMPRO Máquinas de coser, escribir, radiola, refrigeradores, acordeones, bicicletas y joyas. Tel. 50572. (R).

MAQUINA ESCRIBIR Alemana, 13 y media pulgadas vende. Comercio 994, oficina 6. (7-9/).

Técnicos

TECNICO - GAS Garantiza instalaciones, Reparaciones y conversiones de kerosene a gas. Quintanilla Zuazo 271 teléfono 55888 (11-18VII/48036)

REPARAMOS, televisores radios a domicilio, con garantía teléfono 62529.(4-9/48892)

CEPILLAMOS, pisos a máquina teléfono 62267.(4-8/48887)

PINTOR-INTERIORES, decoraciones, imitación empapelado. Teléfono 55466. (2-11/48796)

Vehículos

VENDO Camión GMC 1969, 120 quintales, teléfono 52778. (5-9/48891)

VENDO VEHICULOS Camioneta Toyota, vagoneta, jeep y moto. Referencias teléfono 27591. (R).

COMPRO MOTOCICLETA Marca Zusuki cc 120. Preferible tipo trailer Llamar Tel. 40470 Sr. Saavedra. (8-10/)

VENDO CAMION GMC, 1969 de 6 toneladas teléfono 52778 (4-8/48891)

Préstamos-Dinero

CARVAJAL Yanacocha 448 tel. 54862.- Dinero desde 5.000 hasta 100.000-; Dolares 500 hasta 10.000.- prendarios - joyas desde 1.000 adelante

100.000 $bs. Necesito en primera hipoteca, sin intermediarios, Loayza 365 mañanas teléfono 24789 tardes. (9-10/49102)

Orquestas

ORQUESTA "L.M." Garantía y calidad. Teléfono 21141. (5-8/48898)

ORQUESTA Electrónica "CARAVELL", teléfonos 64136-51346. (8-11/48984)

ORQUESTA Para sus Fiestas Teléfono 53220 (9-19/48994)

Coneplan ofrece becas técnicas

El Consejo Nacional de Economía y Planificación informa que existen becas para cuatro cursos de especialización que se realizarán en Israel.

Dichas becas corresponden al programa de asistencia técnica que ese país tiene suscrito con Bolivia. Se trata de los cursos de Medicina Social y Salud Pública, Meteorología Agrícola, Servicios de Salud en Zonas Rurales y Exploración y Desarrollo de Recursos Hídricos Subterráneos.

El curso de Salud Pública y Medicina Social, de un año de duración se iniciará el próximo octubre; será dictado en inglés, por lo que se exigirá a los participantes el dominio de este idioma.

El Curso de Meteorología Agrícola se iniciará el 11 de noviembre del año en curso hasta el 28 de febrero de 1975. Será dictado con el propósito de contribuir al desarrollo de la climatología aplicada, a la agricultura.

En octubre se dictará en forma conjunta con la Organización de Estados Americanos (OEA) el curso de Servicios de Salud en zonas Rurales.

Por último, en la Universidad Hebrea de Jerusalém se realizará el curso sobre Exploración y Desarrollo de Recursos Hídricos Subterráneos, con la finalidad de capacitar a los participantes en técnicas de prospección y uso de las aguas subterráneas para la agricultura.

Mayores informaciones deben recogerse en la División de Becas de la Secretaría del Consejo Nacional de Economía y Planificación.

Seminario de integración

Un seminario sobre Integración Económica, destinado a profesionales bolivianos, será inaugurado mañana en el Centro de Estudios del Instituto Superior de Administración Pública (ISAP).

Autoridades de ISAP informaron que, de esa manera, se dará inicio a un nuevo ciclo especial de capacitación y adiestramiento de técnicos bolivianos en temas relativos a la integración económica.

El primer ciclo realizado durante el semestre del pasado año alcanzó resultados positivos, razón por la que se ha programado un nuevo seminario que contará con profesores pertenecientes a organismos internacionales.

Los objetivos que persigue el curso consisten en proporcionar conocimientos teóricos - prácticos para conducir y tratar los problemas y temas específicos de la Integración Económica, así como difundir las disciplinas sectoriales que comprende la misma.

Para el desarrollo, se ha previsto tres capítulos centrales: El primero tratará de: Problemática de la Integración Económica, Integración Económica Latinoamericana y Bolivia en la Integración Latinoamericana.

El segundo capítulo comprende: Procesos de Formación Política Económica, Estrategia del Desarrollo, Política Comercial, Política Arancelaria, Problemática Agropecuaria, Política Regional de Inversiones, Política Monetaria y Régimen Jurídico.

El tercer capítulo abarca temas referentes al contexto nacional y a sus perspectivas de desarrollo nacional. El plantel docente que tendrá a su cargo la conducción del seminario cumple funciones en la Corporación Andina de Fomento, Asociación Latinoamericana de Libre Comercio y de la Comunidad Económica Europea.

Antigüedades

PUERTAS TALLADAS Antiguas compro otros tallados Santos, Marcos, teléfono 83439 (9-12/T)

PRECIO COLECCIONISTA Compro antigüedades inmediato teléfono 83439 (9-12/T)

WINCHESTER ANTIGUA Compro, trabucos, espadas colts otros teléfono 83439 (9-12/T)

ANTICUARIO 1483 Compro antigüedades ventas consignaciones espejos dorados cuadros coloniales. etc. México 1483, teléfono 29562. (7-9/48979).

ANTIGONOVO, Galería Luz compra y vende antigüedades. Monedas y artesanías. (3-8/48877)

CAMIRI

CHALET EN VENTA Con jardines y árboles frutales en la ciudad de Camiri apta para oficinas o sede social. Referencias teléfono 22748 de horas 12 y 30 a 13 y 30 y de 19 adelante. Casilla 5281 La Paz.

SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ, vendo ferretería en pleno centro comercial. Referencias teléfono 22152. (2-17/8227)

Tocadiscos TV-Radios

VENDO aparato Stereo, 4 en 1200 Wats Marca Silvania, parlantes con suspensión de aire. Ref. Tel. 41944 (r).

APARATO CUADRAFONICO 4 en 1 de 4 parlantes Tel. 21584 o calle Castro 1581 Sr. Escóbar. (r).

COCHABAMBA

VENTA O ANTICRESIS, edificio moderno en Cochabamba tres plantas, cuatro departamentos amplios, dependencias y terraza, dos grandes almacenes, depósitos, dependencias, agua propia. Ubicación avenida Oquendo esquina Calama, recién estrenada, ofertas, teléfono 3331, 5762. Correspondencia Bufete Gordillo, Sucre 3568 altos. COCHABAMBA (2-12/8453)

ofertas especiales

AL SPIEDO Pollo y lechoncito necesito proveedores Colombia 153 (9-12/48991)

ECONOMISTAS Auditores, abogados, administradores de empresas, estadísticas, contadores generales e investigadores privados se ofrecen. Reserva y seriedad. Visite PROGEEC Ltda. Galerías Luz. 3er. piso Of. 19 (R).

TREN DELANTERO Completo de "Fleestar" VENDO Referencias Teléfono 55212 (9-15/48993)

URGENTE: Liquido refrigerador Westinghouse y T.V. Sonny. Av. Arce 2724-Dpto. 1. (8-9/48983)

GARRAFAS Cocinas, reguladores por mayor, teléfono 23269 (9-15/T)

Varios

VENDO CINE Ocasión en pleno funcionamiento en zona popular, por motivo de viaje, o cambio por movilidad. Referencias teléfono 20497 (EVF).

HOTEL ATLANTIC Avenida Armentia 521 teléfono 23342 habitaciones individuales $b. 20.00 delegación convencional (15-25 VII/48266).

RESIDENCIAL SOPOCACHI Vinchentti 990 teléfono 28079 Ofrece confortables y asoleados dormitorios, pensión, ropa lavada. (3-8/48865).

REPARAMOS Refrigeradores, cocinas, toda marca teléfono 60166. (5-8/48954)

COMPRO BASTON metálico importado suelta. Ref. Edificio Esperanza (Ascensorista).

CERAS "JUHO" Fábrica de ceras "Juho" ofrece su producto por mayor y menor. Referencias Pasaje Kuljis 541 (R).

COMPRO LATAS Vacías de leche. Referencias Pasaje Kuljis 541 (R).

-TORTAS NOVIA bocaditos Tel. 20433 (8-12/)

AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz - Edif. Esperan[...] Tel. 40460 - 41125 y 52184- **GERENCIA:** Tel. 52172.- **PUB[...]** 52178 **REDACCION:** Tel. 51998- Casilla 1451- Cajón Post[...]

FARMACIAS DE TURNO DEL 6 AL 13 DE JULIO

COCHABAMBA- Ballivián 1483, Tel. 42927.- **SAN GERA[...]** vedra 2160.- **SAN HILARION** - Rodriguez 254, Tel. 415[...] Armentia 639 Tel. 25552.- **SANTA FE** - Av. Arce 2[...] **SAGARNAGA** - Venancio Burgoa-Rodriguez 746.- **SUD[...]** Siles, calle 3-4.

FARMACIAS DE TURNO PERMANEN[...]

OBRAJES, Plaza Franz Tamayo Tel. 82081- Obra[...] Av. Republica 26 Tel. 20223 Villa Victoria.- **VERA CRU[...]** No. 100 Tel. 59107 Alto de La Paz.- **CRISTO REY,** Gen[...] 27534 Sopocachi Alto.

TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS 119.- **ASISTENCIA PUBLICA** 11[...] **TRULLA** 110.- **TRANSITO** 26148.- **SAMAPA** 26[...] 54357.- **TELEFONOS (RECLAMOS)** 113.- **INFOR[...]** **SORITA HORA** 117.- **LARGA DISTANCIA-EXT[...]** **TERIOR** 20402-03.- **HOSPITAL DE CLINICAS CE[...]** **AASANA** 59333-59310.

FLOTAS

TRANS-SERVICE LTDA, Alto de la Allan[...] **TRANSPORTES "EL CHAPACO"** Chuquis[...] **TRANSPORTES UNIVERSO,** Av. Montes 63[...] **PORTES SAMA,** Murillo esq. Graneros Tel. [...] **PULLMAN BOLIVIA.**- Plaza Alonso de Mendoza[...] **ANDINO,** León de la Barra 360 Tel. 20471.- **BERM[...]** 28981.- **CONTINENTAL,** Av. Montes 675 Tel. 290[...] Montes 620 Tel. 20477- 40461.- **LAURO,** Av. C[...] **TRANSPORTES PILCOMAYO,** Figueroa es[...] **ALIAGA,** Av. Montes 700 Tel. 26376.- **URU[...]** **TRANSPORTES SAN CRISTOBAL,** Plaza A[...] 41076.- **FLOTA YUNGUEÑA,** calle Coroic[...] **TRANSPORTES TARIJA,** Tiquina 37 Tel. [...] **VICTORIA,** Emilio Calderón 563 (Gran Po[...] **PORTES ABAROA,** Plaza Alonso de Mendoz[...] **BUSES KIRQUINCHO,** Bozo 108 Tel. 54612 [...] **MENDEZ,** Chuquisaca 626 Tel. 29851.- **TRAN[...]** Bozo No. 108 Tel. 40375.- **TRANSPORTE[...]** Tumusla 560 (Hotel Tumusla).- **"DORADO O[...]** calle Bozo 106 Tel. 40373.- **TRANSPORTES [...]** Av. Montes 660 Tel. 20984.- **EXPRESO [...]** Servicio: Potosí- Sucre- Villazón. Dirección [...] 20803.

EMPRESAS AER[...]

LLOYD AEREO BOLIVIANO, Tels. 5[...] 59053.- **LUFTHANSA,** Tels. 20383- 25780- [...] Tel. 59151.- **AEROLINEAS ARGENTINAS** [...] 43909- 40883.- **AIR FRANCE,** Tel. 51740.- [...] 42965.- **SWISSAIR,** Tel. 28924.- **PANAM,** [...] 26387.- **VARIG,** Tel. 21450.- **ECUATORIA[...]** 20270- 24378.- **ALITALIA,** Tel. 23494.- **B[...]** **PACIFIC,** Tel. 55541.- **SOUTH AFRICA[...]** **TISH- CALEDONIAN,** Tel. 55541.

BRANIFF INTER[...]

VENTAS-INFORMES, Tels. 21100 [...] 59303.- **CARGA,** Tels. 59555- 59012.- **ES[...]** 53410.- **ESTACION GUAQUI,** Tel. 888.

TORTAS NOVIA Bocaditos teléfono 20433 (9-15/49000)

AVISO Habiéndose extraviado la libreta de ahorro N°. 041908 del Banco del Estado perteneciente a Club de Madres Bartolina Sisa queda anulada (9)

ANUNCIE HOY.. PAGUE DESPUES

PRESENCIA
LE OFRECE UN NUEVO Y PRACTICO SERVICIO

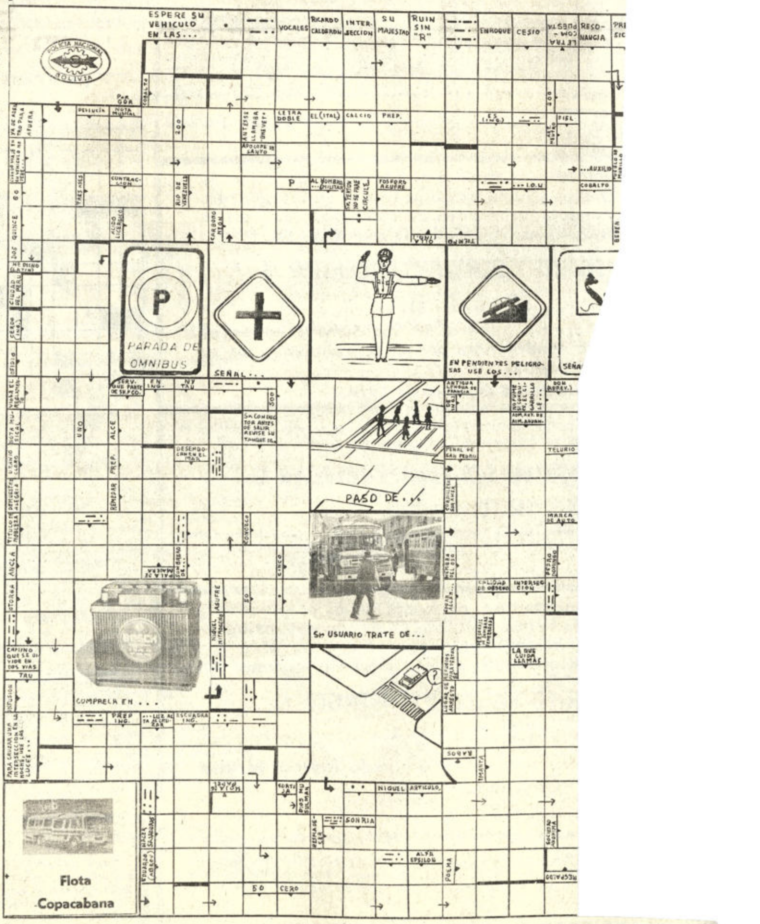
Ordene su AVISO ECONOMICO POR TELEFONO al 52178

Atención: Días ordinarios De 14 a 18.
Sábados, Domingos y Feriados de 15 a 18.

TARIFAS REDUCIDAS EN SERVICIO A LA COMUNIDAD

TRANSITOGRAMA No.

Educación Vial con "Presencia"



INSTRUCCIONES.

1. En vista de haberse declarado desiertos los premios del Transitograma N° 1.- el presente ofrece a sus distinguidos concursantes los siguientes premios:

PRIMER PREMIO.....$b. 500.--
SEGUNDO PREMIO...Dos pasajes de ida y vuelta a la ciudad de Cochabamba por flota Copacabana y $b. 100 de viáticos.
TERCER PREMIO.....$b. 300.--

2. Los cupones se reciben en nuestras oficinas de la calle Mariscal Santa Cruz (Edif. Presencia[...] viernes 19 del presente mes envian[...] PRESENCIA, o depositando en el bu[...]

3. La solución se publicará el dí[...] después de realizado el sorteo con la li[...] segundo y tercer premios.

4. Este atento al Transitograma N°[...] del mes en curso.

NOMBRE -----------
CALLE -----------
CIUDAD -----------

HOY CINES TV

UNIVERSO Tel. 42660

Matinée, Tanda y Noche CONSERJE EN CONDOMINIO. Matinée Mezzanine 9.10, Platea ... Tanda y Noche Mezzanine ..., Platea 9.10.

TESLA Tel. 53803

Matinée, Tanda y Noche EL VERANO QUEDO ATRAS. (Prohibida menores de 18 años). Matinée 9.00, 7.00, Tanda y Noche 11.00, 9.00

16 DE JULIO tel. 22191

Matinée, Tanda y Noche BARRABAS EL PERRO LADRON. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.

MONJE CAMPERO Tel. 23333

Matinée, Tanda y Noche EL VIAJE FANTASTICO DE SIMBAD. Matinée 9.10, 5.60, Tanda y Noche 11.10, 6.10.

PRINCESA Tel. 51821

Matinée CONQUISTA DEL PLANETA DE LOS SIMIOS, Tanda y Noche LAS TOCABLES (Prohibida menores de 18 años).

Matinée, Tanda y Noche 6.00, 5.00, 4.00

SCALA Tel. 23535

Matinée, Tanda y Noche LOS CABALLEROS DE LA CAMA REDONDA. Prohibida para menores de 18 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.00, 9.00, Tanda y Noche 9.00, 11.00

LA PAZ Tel. 53842

Matinée, Tanda y Noche LA CAMA CONYUGAL. Prohibida para menores de 18 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.00, 11.00

6 DE AGOSTO Tel. 23829

Matinée, Tanda y Noche SABATA VIENE A MATAR. Actualidades Mundiales Nº 24. Matinée Platea 7.00, Mezzanine 9.00, Tanda y Noche Platea 9.00, Mezzanine 11.00

PARIS Tel. 29704

Matinée, Tanda y Noche LA GUERRA DE MURPHY. Matinée, Tanda y Noche Platea 6.10.

MEXICO Tel. 26867

Matinée doble PEPITO Y LA LAMPARA MARAVILLOSA y ADIOS AMOR, Tanda y Noche doble LIO DE FALDAS y ADIOS AMOR. Matinée 5.00, 4.00, Tanda y Noche 5.50, 4.50.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, Tanda y Noche PUEBLO CHICO.

ABARAO Tel. 50252

Matinée YO QUIERO A MAMA... PERO y LOS SEIS INVENCIBLES, Tanda y Noche EVA, LA SENDA DEL AMOR y AMO A MI MUJER ...PERO. Matinée 5.00, 3.50, Tanda y Noche 5.50, 4.00

EBRO Tel. 42939

Matinée, Tanda y Noche dobles LAS FRIAS MANOS DE LA MUERTE y MASACRE SANGRIENTA. Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

MURILLO Tel. 52647

Matinée, Tanda y Noche doble ALARIDOS DE LA SANGRE y PASION POR EL PELIGRO. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

MIRAFLORES Tel. 53159

Matinée, Tanda y Noche dobles MI QUERIDO ASESINO y SARTANA LA LEY DE LA VIOLENCIA. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

BUSCH Tel. 53694

Matinée, Tanda y Noche EL ARBOL DEL VERDUGO y MUCEO DEL TERROR.

NOBEL Tel.

Matinée, Tanda y Noche MARIA ESTUARDO REINA DE ESCOCIA. Matinée, Tanda y Noche 7.00

CENTER Tel. 22026

Matinée doble SORBA EL GRIEGO y ASI NACEN LOS HEROES. Tanda y Noche doble LA MUJER DEL CURA y SORBA EL GRIEGO. Matinée 4.20, 3.70, Tanda y Noche 5.30, 4.20.

IMPERIO Tel. 40451

Matinée, Tanda y Noche dobles COMANDOS CONTRA ROMMEL y EL BARQUERO. Matinée 5.00, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

VARIEDADES Tel. 24071

Matinée CIUDAD BAJO EL MAR y HOMBRES EN LLAMAS, Tanda y Noche CIUDAD BAJO EL MAR y REFLEJOS EN TUS OJOS DORADOS. Matinée 4.60, 3.60, Tanda y Noche 5.10, 3.60.

TELEVISION BOLIVIANA

PROGRAMACION DEL DIA MARTES 9 DE JULIO DE 1974

18.00 Informe científico
18.15 Panorama italiano
18.30 Eventual
19.05 9 de Julio "Argentina"
19.35 Un extraño en nuestras vidas
20.05 Deportivo 7
20.28 Telenoticioso Boliviano
20.58 Patrulla juvenil
21.58 Sombras tenebrosas
22.28 Mundial de Fútbol 1974 "Alemania Federal-Holanda"
00.08 Cierre Emisión.

PRONTO SENSACIONAL ESTRENO CINE "LA PAZ"

Después de doce años vuelve a dirigir cine R. Rossellini

ROMA, 8 JULIO (INTER PRESS SERVICE).- Después de doce años, el director italiano Roberto Rossellini vuelve a dirigir cine. Durante esta ausencia, el director de "Roma ciudad abierta" y "Sspaisa", entre otros éxitos, se dedicó a elaborar films para televisión.

Considerado el padre del Neorealismo Cinematográfico italiano, Rossellini tuvo en el campo televisivo una gran actividad y no menor éxito que en cine. Los apóstoles, Pascal, San Agustín y recientemente Descartes, fueron llevados sucesivamente a la pantalla de la televisión italiana para reflejar el aspecto humano de los grandes hombres. Las razones que lo llevaron a realizar ese largo viaje a través del pensamiento humano de todos los tiempos fue explicado en ocasión de la presentación de Cartesius. "El hombre de hoy" - dijo entonces - "necesita saber, conocer e introducir dentro suyo para poder examinar cada cosa desde sus comienzos y con plena libertad".

Rossellini vuelve a dirigir películas con "Italia año uno" donde el protagonista principal es la figura de Alcide de Gasperi, el primer gobernante de la república italiana. El film comprende principalmente los sucesos políticos entre los años 1944 y 1954.

"Un decenio particularmente importante - señaló Rossellini - del cual pretendo presentar no sólo las figuras y hechos sino también el clima reinante" Según manifestó el director italiano, el espectador podrá recoger varias analogías entre aquel clima de entonces y la vida de hoy.

"Italia año uno" debería retomar la secuencia final de "Paisa" la película que lo consagrara definitivamente como el iniciador del Neorrealismo. La idea fue cambiada, la primera escena de "Italia año uno" será la reconstrucción del atentado de Via Rasella.

A partir de la represalia alemana de Via Rasella, el film ilustrará diez años de historia italiana, evocados a través de episodios y personajes.

La figura principal del film será Alcide de Gasperi, representado por el actor Luigi Vannucchi. De Gasperi será visto cuando iniciada sus primeros contactos clandestinos con Amendola, Fenoaltea, Bonomi y con un amplio marco de personajes políticos que, de improviso, salían de la clandestinidad después de viente años de opresión fascista.

La película tratará también la llegada de los aliados, primeros gobiernos, el referándum entre monarquía y república, el gobierno de Gasperi y su actuación en materia de política exterior. En algunos pasajes se muestran los años de la reconstrucción pero también de la dramática tensión política que en algunas ocasiones llegaba a momentos críticos como demuestran los varios atentados.

La película terminará con la realización en 1954 en Nápoles del congreso de la Democracia Cristiana, el discurso de Gasperi en el teatro San Carlos y su testamento humano y político. Ese es concretamente, el último acto político cinco meses después de Gasperi muere sorpresivamente.

La realización del film durará un año y las primeras tomas ya han sido realizadas en la Villa de los familiares De Gasperi en Castelgandolfo, Roma.

.."EL DISCRETO encanto de la burguesía" reúne a destacados actores del cine como Fernando Rey, Jean-Pierre Cassel y Paul Frankeuer. La película tiene constante acción policial que entretiene a los espectadores.

Nuevo gobierno de Portugal confronta inminente crisis

LISBOA, 8 (AP).- Los partidos comunista y socialista, principales integrantes del régimen provisional portugues, han planteado una inminente crisis gubernamental al rebelarse contra lo que consideran el regreso de elementos derechistas a altos cargos oficiales.

El Presidente Antonio de Spinola convocó hoy a reuniones del gabinete y el Consejo de Estado, principal cuerpo asesor del país.

Fuentes políticas informaron que hay conflicto interno en la coalición centro-izquierdista de gobierno. Durante todo el fin de semana circuló el rumor de la renuncia del Primer Ministro Adelino de Palma Carlos.

Un vocero del gobierno se negó a confirmar el rumor de cambios dentro del gobierno. El Ministerio de Información negó oficialmente la renuncia de Palma Carlos.

El gabinete fue citado a las 09:30 EST y el Consejo de Estado dos horas y media más tarde; uno de los poderes de este es ratificar las decisiones del gabinete.

Este se reune siempre los lunes pero la agencia de noticias ANI, que más de una vez ha reflejado las opiniones oficiales, dijo que se esperan decisiones políticas de ambas reuniones.

Los rumores de cambio crecieron cuando los partidos socialista y comunista, fuerzas importantes del gobierno de coalición, criticaron publicamente a este por nombrar en altos cargos a "FASCISTAS Y REACCIONARIOS".

La izquierda se ha abstenido de criticar al nuevo gobier[no] desde que este tomo el poder [a] mediados de mayo tras derroc[ar] las fuerzas militares al régim[en] derechista e instalar a Spino[la] como presidente.

El gabinete se reune n[or]malmente los lunes, pero [la] agencia noticiosa oficial AN[I] que habitualmente refleja [la] posición gubernamenta, a[n]ticipó que deben esperar[se] importantes acontecimientos [de] las sesiones convocadas [por] Spinola.

El Partido Comunista dijo q[ue] "desaprueba firmemente" [la] decisión de Spinola de nomb[rar] al Ex Ministro de Educac[ión] Jose Veiga Simao nuevo e[m]bajador ante las Naciones U[ni]das.

El partido afirmó que [el] nombramiento de Sim[ao] "desacredita en el extranjero [al] nuevo régimen portugues [y] hace difícil una nue[va] diplomacia".

El Partido Comunista, del q[ue] es Secretario General [el] Ministro sin Cartera Alva[ro] Cunhal, dijo haber comproba[do] que varias personas relacion[a]das con el depuesto gobierno [de] Marcello Caetano están sien[do] nombradas a altos carg[os] diplomáticos gubernamental[es] de los gobiernos colonial[es] municipales y en organizacion[es] económicas

El Partido Socialista no a[...] nombres, pero instó al gobier[no] a prohibir temporalmente q[ue] "personalidades comprome[ti]das con el régimen fascist[a] ocupen cargos oficiales.

Tanto comunistas co[mo] socialistas, que cuentan con s[...] de los 15 ministerios del nue[vo] gobierno, han apoyado la po[lí]tica interna de Spinola y Pal[ma] Carlos.

En Milán expertos monetarios estudian la "nueva inflación"

ROMA DE JUNIO, (INTER PRESS SERVICE).- Sesiona en Milan un congreso de banqueros, economistas y expertos monetarios de nivel mundial, que se ocupa de lo que algunos autores han dado en llamar "la nueva inflación". Organizaron el encuentro la Banca Comercial de Italia y la Universidad Bocconi, con el Ministro del Tesoro Italiano Emilio Colombo y el Presidente del Banco de Italia, Guido Carli, como patrocinadores de la iniciativa y como expositores. La primera sesión se repartió entre monetaristas más o menos ortodoxos (en mayoría) y miembros de la variante diluida del keynesianismo creada por el empirismo norteamericano.

Si bien el tema central de los debates fue el presuntamente nuevo tipo de inflación que afecta a todos los paises, la situación italiana mereció una buena parte del tiempo de las intervenciones. La actitud de los expertos es explicable es como si hubieran hecho una conferencia sobre la viruela en un país que está sufriendo una intensa epidemia del mal. No tienen más que salir a la calle para encontrar material de palpitante actualidad.

La intervención del Ministro Colombo estuvo destinada, como se esperaba a fundamentar teóricamente el plan oficial, poniendo el enfasis en la necesidad de recurrir simultáneamente a medidas no sólo monetarias sino también fiscales para terminar con el grave déficit interno.

El crédito actuaría como un balón de oxígeno en reserva junto a la cama del enfermo: sería suministrado de acuerdo a la evolución de los indicadores globales, a medida que se produce la reducción planeada de la demanda, para evitar caidas en una recesión abierta.

El plano teórico más general fue cubierto por John Hiks, con una intervención ortodoxamente monetarista sobre laas causas de la inflación, refutado por el italiano Di Nardi, quien afirmó que cualquier fenómeno externo del ciclo expresado en el sistema [de] precios respondía a "escase[ces] reales" del sistema económi[co].

En cambio, tanto Ka[rl] Brunner, de la Bern Universi[ty] como los norteamerican[os] James Pierce, del Feder[al] Reserve System y Albert Burg[er] del Federal Reserve Bank of [San] Luis, se ocuparon de aspec[tos] instrumentales de la luc[ha] contra la inflación, dando p[or] supuestos determinados [es]calones teóricos generales. [El] aporte de Brunner, quien t[ra]baja en el desarrollo de mode[los] econométricos, resultó [es]pecialmente interesante, ya q[ue] los norteamericanos se lim[i]taron a explicar algunas [ex]periencias y mecanismos mo[ne]tarios y fiscales de su país q[ue] no constituían una noved[ad] informativa ni teórica. [La] reunión se cerrará mañana c[on] una intervención del discuti[do] gobernador del Banco de Ita[lia] Guido Carli.

..BABY LOVE es una película que pronto será exhibida en las principales salas de nuestra ciudad. Reune en su reparto a Linda Hayden y Derek Lamben que aparecen en la fotografía.

resfríos...gripes
ANTIGRIPAL COMPUESTO
cada tableta 60 Ctvs.
en todo el país.

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, martes 9 de julio de 1974

alumag
ANTI-ACIDO
Cada tableta 45 Ctvs.
en todo el país.

..LA FELICIDAD DE HELMUT SCHON.- El técnico del seleccionado alemán de fútbol, Helmut Schon, expresa su felicidad por la victoria frente a Holanda y la obtención del título mundial de fútbol, en el estadio Olímpico de Munich. (RADIOFOTO DESDE MUNICH POR AP)

Técnicos alemanes llegan próximo 28

Presididos por el instructor alemán Bjorn Wangerman el 28 del presente arribará al país un grupo de seis instructores de Alemania Federal dentro de la ayuda de ese gobierno al deporte nacional.

La información fue oficializada ayer por el Departamento de Relaciones Públicas del Comité Olímpico Boliviano y del Comité Organizador de los Bolivarianos de 1977

Las gestiones previas las realizó el presidente del COB -José María Gamarra- el mismo que materializó la visita de los instructores en su reciente estada en Alemania Federal..

Se dijo que en el grupo de siete instructores vendrá el director técnico de fútbol N. Gutendorf, que en su país es considerado como uno de los mejores e incluso preparó a equipos sudamericanos. Se indicó que el mencionado técnico manifestó su deseo de poder quedarse en el país previo arreglo con dirigentes deportivos.

Los cursillos que dictarán los alemanes se iniciarán el 10 del próximo mes y se dictarán en La Paz y Cochabamba.

Otro cable enviado por José Gamarra al COB hace saber que el grupo de instructores alemanes que llegará el 28 de este mes será portador de un lote de material deportivo avaluado en 4 mil dólares. Esta es otra cooperación que presta el gobierno alemán a Bolivia en el campo deportivo.

Se supo también que en los Estados Unidos José Gamarra logró una entrevista con Rodolfo Martínez, Secretario de Educación y Cultura de la OEA quien comprometió financiar 15 mil dólares con destino a la contratación de técnicos ya sean mejicanos o argentinos quienes deberán trabajar en el país por tres semanas. Esto con miras a los Bolivarianos.

Finalmente se supo que el titular del COB logró audiencias con importantes personalidades del Departamento de Estado Norteamericano de estas entrevistas se consiguió importantes rebajas y facilidades en la adquisición de material deportivo que sea adquirido en los Estados Unidos con destino a la preparación de equipos nacionales para los juegos bolivarianos de 1977

Nacional de Fútb[...] empieza en Octub[...]

El Campeonato Nacional de Fútbol denominado Libertador Simón Bolívar, se disputará del 6 de Octubre al 31 de Diciembre conforme a la determinación adoptada por el Consejo Profesional de la Federación reunido el sábado último en la ciudad de Cochabamba.

En principio se resolvió que el certamen se juegue en la misma forma que la gestión anterior y, en tal sentido se instruyó al Comité Técnico para que prepare la convocatoria-reglamento, fijándosele plazo hasta el 27 del presente mes. Sin embargo, la aprobación definitiva de la convocatoria-reglamento, se producirá sólo el 10 de Agosto cuando vuelva a reunirse el Consejo Profesional en Cochabamba.

Entre tanto, la[s] asociaciones profesio[...] reglamentariamente [...] participar en el cam[...] pueden hacer lleg[...] sugerencias, modifica[...] quizá otros sistemas d[...] a la citada reunión d[...] donde a parte de ap[...] convocatoria se elab[...] respectivo rol general [...] competencia.

La delegación de [...] por su parte, no pres[...] guna sugerencia para q[...] campeonato nacion[...] tervengan tres equipos [...] A última hora, los de[...] resolvieron posterg[...] planteamiento a la e[...] realizar un estudio m[...] fundo sobre la conve[...] inconveniencia de es[...] bilidad.

CAMPEONATO AMAT[...]

El Consejo Amate[...] parte, presentó un pro[...] convocatoria para e[...] peonato Nacional Amat[...] su consideración fue po[...] hasta el 27, con la [...] dación de que se rea[...] gunas modificaciones.

Se dispuso, entre [...] la fase eliminatoria s[...] en sus diferentes zonas [...] el mes de Agosto y las [...] Septiembre, habiéndo[...] como sede la ciudad d[...]

La Paz debe elimi[...] Cobija, Vaca Díez y [...] en la ciudad de Trinid[...]

En cuanto al [...] Juvenil que debía [...] Tarija, toda conside[...] dejó en suspenso.

..EL UNICO GOL EDIL.- Linares rematando ante valla desguarnecida (arriba), para decretar el único gol del encuentro que Municipal ganó a 31. En la foto del centro, Cuenca y Angulo resignados por la caída. Foto inferior: Celebración del gol por los de Municipal, y contrariedad en los albos.

Emigración de cracks de team holandés, lo desintegraría

MUNICH, 8 (AP).- El nuevo [es]tilo de fútbol de Holanda, que [a]pasionó a millones de aficiona[do]s pero que no pudo obtener la [co]pa del mundo por estrecho margen podría haber perdido también su última oportunidad ahora.

Vencido por 2-1 en la final en el Estadio Olímpico por Alemania Occidental, los holandeses podrán tener dificultades en formar un equipo de este tipo para el futuro que sea tan atacante como defensivo.

Contra esto esta la edad. Dos de los integrantes de la selección que perdió ayer están en los 30 años y cinco más pasarán esa edad para el próximo mundial de Argentina en 1978.

Más aún, los astros holandeses emigran uno a uno para ganar más dinero. Johan Cruyff, capitán y superestrella del equipo, actúa en el Barcelona de España donde se dice recibe ingresos de 2.000 dólares diarios. Johan Neeskens y Wilhelmus Suurbier también ya están listos para actuar en España.

Por lo tanto, la nueva era en el fútbol, como algunos la califican, podría ser de corta duración. Mientras el equipo holandés aplastaba adversarios en su camino a la final, los expertos sudamericanos afirmaban que estaba creando el estilo de fútbol para el año 2.000.

Pero en definitiva el nuevo fútbol desarrollado por Holanda falló ante el intenso trabajo y espíritu de equipo de Alemania Occidental. Con más de 80.000 aficionados en el estadio, los alemanes pusieron una cadena en torno a Cruyff y disminuyó el poder ofensivo de los holandeses.

Rinus Michels, el entrenador y arquitecto del nuevo estilo, dijo a los periodistas que su equipo no sintió los efectos de la dura victoria de 2-0 sobre Brasil cuatro días antes.

Pero Helmut Schoen, el técnico alemán, manifestó que considera que el partido fue desalentador y culpó a lo intenso del torneo, ya que cada equipo había jugado seis partidos que minaron parte de sus energías.

"Ese es el motivo porque soy escéptico en cuanto a los planes para elevar a 20 el número de finalistas en la próxima copa del mundo", dijo.

Agregó que "debemos comprender que muchos partidos en tan poco tiempo demandarían mucho físicamente de los profesionales".

El torneo que finalizó siguió el patrón tradicional de los 16 finalistas. Una copa del mundo con más países es una idea de Joao Havelange, de Brasil, el nuevo presidente electo de la FIFA.

Para Schoen y el capitán Beckenbauer el de ayer fue el éxito luego de tres tentativas. Juntos estuvieron en la selección que fue subcampeona en Inglaterra en 1966 y tercera en México en 1970.

Dejó de existir Roberto Burton

En la madrugada del [d]omingo falleció Roberto [B]urton, personaje muy [p]opular en las esferas vin[c]uladas al fútbol.

Fué funcionario de la [A]sociación donde se [d]esempeñaba como auxiliar [d]e secretaría y acomodador [d]el sector de butacas del [E]stadio Hernando Siles.

Burton gozaba de la [s]impatía de dirigentes y [a]ficionados por su pasión al [fú]tbol. Sus permanentes [d]iscusiones y su espíritu [b]ohemio le hicieron muy [p]opular entre la gente adicta [a]l mas popular de los [d]eportes.

Los restos de Burton, el [ru]bio a quien le faltaba un [b]razo, se velaron desde ayer [e]n el local de la Asociación [d]e Fútbol. El sepelio se [r]ealizará hoy.

Equipo de básquetbol reanudó sus prácticas

La selección nacional que se prepara con miras a participar en el torneo sudamericano de básquetbol -damas mayores- a realizarse en octubre de este año en esta ciudad, reinició ayer sus entrenamientos bajo la dirección del técnico norteamericano Arthur Manuel Durán.

Las deportistas trabajaron en horarios de mañana y tarde de acuerdo al plan del Comité Técnico de la Federación Boliviana de Básquetbol. Las labores proseguirán hoy de 10 a 12 y 15 a 17 en la cancha "B" del Coliseo "Ciudad de La Paz".

Trascendió por otra parte que el técnico Arthur Manuel Durán solicitará a las autoridades de la Federación Boliviana de Básquetbol se incluya en el equipo nacional a dos jugadoras de la Asociación de Oruro. Durán estuvo el pasado fin de semana en la ciudad de Pagador.

Los dirigentes por otra parte se encuentran preocupados en vista de que hasta la fecha no arribaron a la concentración de esta capital las jugadoras de las asociaciones de Cochabamba y Santa Cruz.

Para hoy se espera el arribo de un enviado de la FBF quien deberá presentar un informe en torno a la situación de las mencionadas preseleccionadas.

Nuestros informantes manifestaron también que fueron oficializados los precios de las entradas para el sudamericano de básquetbol que se avecina. El abono para las 11 fechas costará 200 pesos bolivianos. Las entradas sueltas costarán a 20 pesos.

En el transcurso de este mes se podrán a la venta cinco mil abonos y cinco mil entradas sueltas.

Proseguirá hoy básquet local

Municipal con Gimnasia y Esgrima -en varones- protagonizarán esta noche el partido de fondo de una nueva fecha del torneo oficial de básquetbol a jugarse en la cancha "B" del Coliseo "Ciudad de La Paz"

"Los "ediles" hasta el momento se encuentran invictos y se muestran como un quinteto dispuesto a disputar el título de la presente gestión. Los del INSEF por su parte tratarán de rehabilitarse en relación a sus anteriores compromisos.

Los dos partidos preliminares estarán animados por equipos que militan en la categoría femenina de Primera de Honor.

En el semifondo deberán jugar los representativos de Simón Bolívar con Municipal. Ambos equipos cuentan con buenos planteles y se anticipa un buen espectáculo.

Iniciando la jornada -a las 18.45 horas- alternarán los quintetos de The Law con Gimnasia y Esgrima. Las del INSEF tratarán de sumar dos nuevos puntos en su actual campaña y las de "la ley" ingresarán al campo de juego con el deseo de mejorar en relación a sus anteriores producciones.

Holandeses recibieron grandiosa bienvenida

AMSTERDAM JUL 8 (AFP).- El equipo de fútbol holandés, que perdió ayer domingo la copa mundial al ser derrotado en Munich por Alemania Federal, fue recibido hoy aquí como héroe nacional por miles de hinchas.

La muchedumbre se encontraba en el aeropuerto de Amsterdam dos horas antes de la llegada prevista de los jugadores.

Los hinchas invadieron las terrazas del aeropuerto y una nube de banderas de colores blanco rojo y azul se desplegaba en los alrededores del lugar, donde se habían tomado importantes medidas de seguridad.

El famoso delantero Johann Cruyff expresó la alegre sorpresa que le causó este recibimiento

"Todo el mundo está contento de que esto haya terminado, declaró.

"Es magnífico comprobar que los holandeses manifiestan su simpatía a pesar de que sólo fuimos subcampeones", declaró el ídolo de los aficionados.

El equipo será recibido esta tarde en el teatro municipal de Amsterdam donde una multitud los esperaba desde mediodía.

La Reina Juliana dará una audiencia a los jugadores en la "Casa de los Bosques", en La Haya.

Será la primera vez en la historia de Holanda [...] equipo de fútbol será [...] mente recibido por el [...]

Por la tarde, Cruy[ff] [...] compañeros darán un[a] [...] por la ciudad en carro[...]

Cruyff va[...] 4 millone[s] de dólar[es]

MUNICH, JUL[...] futbolista holandés J[...] es el más caro [...] puesto que su [...] costó al Barcelona [...] friolera de dos [...] dólares.

Sin embargo, [...] de valores futbolís[...] está cotizado en die[z] [...] marcos (unos cuatr[o] [...] dólares), lo mism[o] [...] alemán Franz Beck[enbauer] [...]

Los futbolistas [...] cionado de Alema[nia] [...] que disputaron la [...] copa del mundo [...] millones de marcos [...] doce millones de [...] mientras que sus adve[rsarios] [...] ayer en el estadio Olím[pico] [...] Munich, el selecci[onado] [...] Holanda, solo vale, 28.[...] de marcos (casi once m[...] medio de dólares)

No obstante, un [...] holandés, el arquero J[...] no está cotizado porqu[e] [...] cambio de club.

He aquí la cotizac[ión] [...] mercado futbolístico e[...] los jugadores que di[...] ayer la final de la c[...] mundo, establecida en [...] (dos marcos y medio [...] dólar).

Alemania Fe[deral]: Beckenbauer diez m[...] Muller 5, Hoeness 4, [...] Breinter 2,5 Bonhof 1,[...] Schwarzenbeck, Overat[h] [...] bowsky y Hoelzenbein u[...] cada uno.

Holanda: Cruyff [...] millones, Neeskens 4, Su[...] Jansen y Rensenbrin, 2,5 [...] 3, Rijsbergen y Rep 1,5 [...] Van Hanegem 1. No e[...] tizado Jongbloed.

[AL]BERTI VOGTS.- El gran marcador lateral de Alemania [F]ederal, Berti Vogts, abrazándose con el preparador físico [R]upp Dervall después del triunfo frente a Holanda por 2 a 1. [(R]ADIOFOTO AP DESDE MUNICH)

Finaliza fase inicial del volibol colegial

La fase de clasificación del campeonato Intercolegial de Volibol del ciclo medio damas concluirá hasta mañana, según información proporcionada por los organizadores, debiendo comenzar la fase final, para clasificar al campeón, el próximo lunes.

En la rueda final del certamen participarán los seis equipos ganadores de sus respectivas zonas.

Los resultados registrados en la jornada cumplida ayer en las canchas del Colegio Loreto y el Insef, fueron los siguientes:

Cancha Loreto.- Desmaissieres 2 Amor de Dios 0.- Parciales: 15-12 y 18-16. Mariscal Braun W.O. Instituto Bancario ausente; Loreto 2 Liceo Bolivia 0. Parciales: 15-8 y 15-11.

Cancha Insef.- Liceo La Paz 2 María Auxiliadora O. Parciales: 15-2 y. 15-12; Anglo Americano W.O. Liceo Pacífico ausente; Chevalieri 2 Boliviano-Israelita O. Parciales: 15-3 y 15-13.

PROSIGUE HOY.

La fase de clasificación proseguirá esta tarde con el siguiente programa:

Cancha Loreto: Loreto-Mariscal Braun.

Cancha Insef: Pacífico-Boliviano Israelita; María Auxiliadora-Anglo Americano y Chevalieri-Liceo La Paz.

Tanto Mariscal Braun como Liceo La Paz, son los aspirantes más serios para ganar la clasificación de su zona.

Posiciones en Primera "A"

[E]QUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	P.p.	Gf.	Gc.	Pts.
[S]trongest	10	8	1	1	22	8	17
[31] de Octubre	11	6	2	3	19	13	14
[M]unicipal	11	4	5	2	14	8	13
[B]olívar	10	5	2	3	15	11	12
[Li]toral	10	5	1	4	22	16	11
[Ma]cal. Santa Cruz	11	4	3	4	18	21	11
[Chu]aco	11	3	3	5	17	20	9
[Al]ways Ready	11	3	1	7	9	17	7
[Un]iversitario	10	2	2	6	9	18	6
[Fi]garo	11	2	2	7	10	25	6

Para una buena fotografía
"Películas Fuji"
NUEVA PARTIDA DE:
Rollos 135 mm.- 36 exp.
Rollos 135 mm.- 20 exp.
Rollos J 120 mm. 12 exp.
OFERTA ESPECIAL
ROLLOS INSTAMATIC 12 exp.
$b. 9.45
I.D.E.M. AGENCIA TOYOTA
POTOSI 1316 - Tel.: 27391.

LONGINES

El reloj más honrado del mundo
- Distribuidores en Oruro:
Casa Atelier Continental Ltda.

APARATO EYECTOR PARA CARGA[R] EXPLOSIVOS AN/FO
PORTANOL PNEUMATISK TRANSPORT

PORTANOL ES UN ENSAM[BLE] EYECTOR PORTATIL NEUMATICO, PARA LA CA[RGA] EFICIENTE DE AN/F[O] EN BARRENOS DE TODA[S] DIRECCIONES EN PROFUNDIDADES DE HAS[TA] 10 METROS
UN METODO FACIL EFICIENTE DE CARG[A] BAJO COSTO, SEGUR[O] DE FUNCIONAMIEN[TO] EN EL MANEJO.
CAPACIDAD: 24 Kgs. AN[...]
ENTREGA INMEDIATA
Departamento Atlas Copco
HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con mas de 65 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661